

es prestigio en el regalo

**BRA**

ACERO INOXIDABLE "DE LEY" 18/8

**PARA TODA LA VIDA!**

ESTABLECIMIENTOS **Alvarez**

jaime III, 106



# Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

AÑO XXVIII :-: N.º 8.036  
PRECIO 2.- PESETAS

Palma de Mallorca, jueves 17 de marzo de 1966

DEPOSITO LEGAL  
P. M. 5 - 1958

## Fue aprobada la Ley de Prensa



Después de un brillante discurso del Ministro de Información y Turismo, don Manuel Fraga Iribarne, las Cortes Españolas aprobaron la Ley de Prensa e Imprenta. La sesión plenaria comenzó bajo la presidencia de don Antonio Iturmendi. El presidente de la Comisión de Información y Turismo, don Francisco Abella defendió previamente el dictamen del proyecto de Ley de Prensa.

### Rueda del Mundo

#### ESPAÑA

*Baleares rindió homenaje a sus caídos*

--:

*Castiella llegó a Mónaco*

--:

*Se inaugura en Tenerife un monumento a Franco*

#### EXTRANJERO

*«América ganará a Rusia» ha dicho Johnson*

--:

*Se ha aislado el bacilo de la lepra*

--:

*Los intelectuales rusos contrarios a la rehabilitación de Stalin*

--:

*Nació con el cerebro fuera de la cavidad craneana*



### OTRA PRUEBA ESPACIAL

El dibujo señala una de las experiencias que realizará Scott durante su marcha por el espacio.



*Elisa Sheriff, se enfrenta con un ministro*

Elisa Sheriff, 29 años, candidata liberal, cuenta con su belleza para quitarle su escaño de diputado al ministro británico de Asuntos Exteriores en las elecciones que se celebrarán el último día de este mes. Veremos que tal se portan los electores. ¿Por cual de los rivales se inclinarán? (La duda ofende).

**Llega a España el «Op - Art»**

El nuevo estilo llamado «Op - Art» está levantando discusiones. Estas dos fotografías nos traen aspectos de varios modelos con el nuevo estilo. La encantadora Tania Velia luce su vestido, por encima de la rodilla. En la otra imagen, tres bellas más que han completado el conjunto que se lleva.



**Página de Arte. Página de Letras  
Página de humor. Páginas de artículos y comentarios. Páginas de espectáculos, de deportes...**  
Un alarde informativo en este número de 32 PAGINAS

LETRA Y ESPIRITU DEL CONCILIO

Por Victor de la Concha

CUANDO se haga la historia del Vaticano II se verá definitivamente claro que una de sus principales líneas de fuerza ha sido impulsada por la exigencia de descentralización en el régimen de la Iglesia.

de nuestro siglo— para Secretario de la Congregación de la Doctrina de la Fe, no dejan lugar a dudas sobre la decidida supernacionalización de la Curia y su puesta al día en línea Conciliar.

Hay, sin embargo, un hecho que a mi juicio tiene mucha mayor importancia significativa, a la hora de valorar el momento postconciliar y que ha pasado casi desapercibido. Me refiero a la creación de Comisiones para la aplicación del Concilio. Cuando, a finales de noviembre, Pablo VI, haciendo una breve síntesis histórica del Vaticano II, dijo que había "terminado el tiempo de la discusión y llegado el de la aplicación fiel", algunos interpretaron que se cerraban en la Iglesia las puertas del "foro espiritual", del diálogo, y se abrían de nuevo las que darían paso a la Jerarquía para dictar y ejercer su autoridad vertical. Incluso se llegó a decir que la mejor actitud de los sacerdotes y los fieles en este momento sería la expectativa para ejecutar obedientemente lo que la jerarquía ordenase.

Vaya por delante que nadie duda que efectivamente esta es hora de obediencia en la acción. Pero quienes subrayan esto, no

ocultan, al hacerlo, su tranquilidad por el hecho de que haya pasado el período de agitación y confusión que supuso el desarrollo del Concilio. No comprendieron que, si hubo crisis, ésta fue de crecimiento de un Cuerpo vivo, que es la Iglesia. "Las aguas, se decían, volverán a su cauce y la Nave, firmemente guiada por el timonel, retornará a puerto seguro". La clausura del Concilio, en una palabra, supuso para ellos el respiro de una meta a la que se llega tras una larga y peligrosa carrera. Por el contrario el Papa no cesa de insistir en que el Concilio no ha sido una meta, sino un punto de partida. "Quedan aún, ha dicho, muchas cuestiones que resolver". Además de esto, los textos conciliares no son un huerto que hay que defender con celosas rejas, sino una semilla que se ha echado en la tierra y que hay que cultivar.

"Veinte años harán falta —afirmó el Cardenal Suenens— para asimilar el Concilio". Veinte años, pregunto yo, ¿para qué? ¿Acaso para entender sus textos y aplicarlos a la letra? Rotundamente no. Aquí vale también aquello de que "la letra mata"... Podrían aplicarse a la letra, quiero decir, los mandatos particulares del Concilio y estarse muy le-

jos, muy fuera de su espíritu. "Espíritu nuevo", "nueva mentalidad", "clima nuevo"... son expresiones que Pablo VI utiliza constantemente. Más aún, ha llegado a utilizar un título que muy pocos se hubiesen atrevido a enunciar: Iglesia conciliar. Tras la agitación del Concilio, la Nave no ha vuelto al viejo puerto, sino que sigue por el nuevo cauce a impulsos de ese viento, de ese espíritu nuevo, que son cauce y espíritu de diálogo.

La importancia de la creación de las Comisiones Postconciliares, a que aludía, está en lo que ellas significan de continuidad en el diálogo abierto. A ellas pertenecen los mismos obispos y peritos que han llevado adelante los textos conciliares. Podemos confiar, por tanto, en la irreversibilidad de la dinámica conciliar. No se puede frenar, afirmó Pablo VI, este "slancio vitale" de la Iglesia. Por eso mismo no se puede cerrar la puerta del diálogo, a la intervención y a la presión de la opinión pública de los cristianos. Nadie puede arrogarse la exclusividad del Concilio por que el Concilio es ya de la Iglesia. Hablando a España, Pablo VI resumió la actividad postconciliar en esta bella doble imagen: la Iglesia es piedra y nave. No hace mucho, el Arzobispo de Oviedo traducía estas palabras en el siguiente programa: seguridad en la doctrina y audacia en las reformas".

En esta obra, a los fieles cristianos les toca una parte mucho más activa que la de meros ejecutores. (Exclusiva de Pyresa)

Baleares

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES PASEO MALLORCA (PALACIO DE LA PRENSA) Apartado Correos, 22

TELEFONOS: Redacción, Administración y Talleres (centralita) 35940 35941-35942 Publicidad y correo 31177 Esqueletas 35940 Administrador 30185 (454) Director 32186 OFICINA URBANA DE PUBLICIDAD: Calle Dantés, 2 - Tel. 21745 JEFE PUBLICIDAD: Gabriel Calafell Cabrer FOTOGRAFOS: «Juanet», Mateo Ferrades, Payeras (Inca), y Alexandro; «Juanet» (hijo) DIBUJANTES: Pedro Sureda Esteve, de «Trama Publicidad» COLABORADORES: AGUILLO DE CACERES, Luis BOTA TOIXO, Miguel CABRER, Pedro DEYA PALERM, Pedro GARCÍAS PALOU, Sebastián (Canónigo) JAUME MIRALLES, Juan MASCARO PASARIUS, José PALMER, Catalina PAYERAS FRANCH, Bartolomé PUJOL LLABRES, Antonio RAMIS ALONSO, Miguel (Presbítero) RULLAN, Pedro A. (C. R.) SUAU ALABERN, Juan VERDAGUER TRAVESI, Joaquín VERDAGUER MESTRES, Mercedes VILLALONGA, Lorenzo CORRESPONSALES EN LA PROVINCIA: ALGAIDA: Juan Pons Oliver - Cañaleros, 8. ANDRAITX: Antonio de P. Garau P. Pasual, 48. ARTA: Jorge Vicens Bauzá - General Franco, 74. BINSALEM: Jaime Martí Garcías - Plaza Iglesia, 3. BUGER: Lorenzo Siquier Alemany - General Franco, 21. BUNOLA: Jaime Estarellas Mas - Estación Ferrocarril. CAMPANET: Antonio Siquier Payeras - Escuela Nacional. CAMPOS: Miguel Roig Adrover - General Franco, 18. CAPDEPERA: Jaime Dous Flaquer - Pontente, 4. CONSELL: Antonio Barceló Sañom - Predio Son Mañes. FELANITX: Jaime Oliver Oliver - Mayor, 66. IBIZA: Bartolomé Roig Prats - Montgrí, 6. INCA: Antonio Pons Sastre - Jaime Armengol, 45. LA PUEBLA: Andrés Triay Anglada - Riea, 30. LLOSETA: Antonio Santandreu Ripoll - Mayor, 52. LLUCHMAYOR: Gabriel Ramónc Juliá - Plaza España, 4. MAHON: Mateo Moragues Vidau - San Bartolomé, 2. MANACOR: Miguel A. Riera Nájera - Artá, 16. POLLENÇA: Miguel Bota Potxo - Médico Sureda, 22. PORRERAS: Monserrate Nicolau - General Franco, 1. SAN JUAN: Juan Jaime Nigorra - Mayor, 59. SANTA MARGARITA: Guillem Cantallops - Antonio Mauca - 59. SANTA MARIA: Andrés Bestaró Mas - B de Sante Eugenia 38. SANTANYI: Pedro Pomar Forteza - Plaza Mayor, 29. SELVA: Antonio Solivellas Oliver - Hermanas Sastre, 1. SINEU: Nicolás J. Salom Sánchez - Mas 7. SOLLER: Andrés Arbons Oliver Isabel II, 62. SON SERVERA: Jaime Calafell - General Sotelo, 1.

UNIDAD NACIONAL

NO cabe duda de que la unidad nacional es requisito necesario, indispensable, para poder proyectar cualquier política constructiva. Los pleitos en torno a la unidad nacional, se plantean solo en épocas de decadencia y dispersión, de pobreza y de falta de solidaridad. Es natural por tanto, que después de un largo ciclo de paz, de consolidación social, de evolución política y de desarrollo económico, el pleito de la unidad nacional, que ensombreció los años anteriores al Movimiento, carezca de validez en su planteamiento. Sin embargo, pese a que se ha superado de raíz el caduco problema de los separatismos y de las disgregaciones territoriales, no hay que olvidar una clara verdad: la de que la unidad nacional no es algo estático, sino un proceso dinámico de integración que continuamente hay que fortalecer y consolidar.

Consecuentemente, la unidad nacional ha sufrido distintos tipos de amenazas, y requiere métodos también diversos para lograr su permanente garantía. A veces, la unidad requiere ser salvada por medio de recursos heroicos; en otras ocasiones, exige firmeza absoluta de la autoridad; todo depende del tiempo y de la circunstancia, pero, en cualquier caso, es la condición imprescindible para la supervivencia de una nación. El Movimiento, que ha hecho de la unidad el eje de toda su política, ha de saber encontrar, en cada momento, las claves más oportunas para suscitarse y mantenerla.

Por eso ha sido de gran oportunidad, el trato que del problema de la unidad nacional, ha hecho en su reciente discurso de Valladolid, el Vicesecretario General del Movimiento. De sus palabras, se desprenden con toda claridad los métodos que la unidad nacional exige hoy para ser, de verdad, sólida y dinámica. La unidad nacional consiste, ha dicho Rodríguez de Valcárcel, en «...La solidaridad entre las regiones, como superación de todo posible sentimiento disgregador; la representación política a través de nuestros cauces orgánicos, como superación de los partidos; y, sobre todo, la justicia social como eliminación radical de los motivos de la lucha de clases».

En ese camino indicado por Valcárcel, se ha andado ya buena parte, no obstante, es preciso continuar en el permanente propósito de enraizar más cada día la firme unidad española. Solidaridad entre las regiones, representación política y justicia social... he ahí la actual trilogía en la que ha de apoyarse la unidad nacional.

Cada propósito indica un método para hacerlo realidad. Así, la solidaridad entre las regiones, ha de entenderse hoy de un modo doble: primero, como integración ilusionada en un común destino; segundo, como desarrollo regional que permita el disfrute de una homogeneidad social y económica; es preciso, pues, dar a cada región su parte en la empresa nacional y eliminar la diferencia entre regiones ricas y regiones miserables. De otro lado, la representación política, superación del sistema de partidos, exige una vitalización y una ampliación de los cauces orgánicos, la familia, el municipio, el sindicato, las asociaciones; hay que conseguir que la representación sea extensa y auténtica. Por último, no hay otro medio para la lucha de clases que la justicia social; y esto nos impone la urgencia de un sindicalismo vigoroso, bien dirigido, consistente de su misión y de su responsabilidad, constructivo y exigente.

En la conjunción de esas realidades, estriba la clave actual de la unidad. Sólo así pueden eliminarse los antiguos fuegos, los rescoldos de viejas pasiones atentatorias contra la integridad española. Fue necesario en su día, la defensa de la unidad con medios heroicos y con un sistema de fuerte autoridad. Es hoy preciso, desarrollar hasta el máximo, las orientaciones que, en torno a la unidad, han sonado desde Valladolid, en toda la conciencia española.

URBANIZAR EL CAMPO

Por Ismael MEDINA

LUIS Mombiedro ha hecho unas declaraciones sobre el problema agrícola en la actual coyuntura económica. Mombiedro tiene demostrado con máxima eficacia en la gestión su conocimiento de esa extensa y compleja parcela de Icampo español que son los montes. Ahora, casi recién llegado a la presidencia de la Hermanidad Nacional de Labradores y Ganaderos, nos da pruebas de que también conoce el restante campo español.

Las declaraciones de Luis Mombiedro abandonan la línea retórica tan frecuente en nuestra política. Ni tan siquiera se aplican a la reticencia o se hilan en la exageración crítica, pese a que quien representa la voz de la totalidad de los campesinos y ganaderos españoles, muy pocos grandes y muchos pequeños, tendría más que justificado uno y otro expediente. Luis Mombiedro ni tan siquiera se ha dejado ganar por la tentación lógica de poner de manifiesto el despropósito de que el Plan de Desarrollo haya tenido tan escasa consideración para la agricultura, precisamente en un país como el nuestro donde la agricultura es todavía, pese a todo, pieza esencial de la economía. ¿No será ese descuido una de las principales causas determinantes del atasco actual?

Lo que está mal hecho no puede remediarse con lamentaciones, aunque exija una acción crítica que guarde del riesgo de iguales parecidos errores en el futuro. Es ese futuro lo que fundamentalmente interesa a un político honesto y con vocación de eficacia. Mombiedro se sitúa frente al Plan de Desarrollo en alerta de mañana. Y llama la atención sobre aquellos factores que, en orden a la agricultura, han de tener en cuenta los que ya comienzan a elaborar el segundo plan, cuando el país se debate en el esfuerzo por asimilar las fuertes deficiencias evidenciadas en la ejecución del primero.

De entre los muchos sabrosos temas que ofrecen es-

tas declaraciones, me interesa hoy uno que va directamente a la entraña del problema de la despoblación rural. Mombiedro afirma que es necesario atraer la juventud a las tareas campesinas. Su solución es la de crear en el campo núcleos urbanos que alcancen un radio medio de influencia de 25 a 30 kilómetros, en los que el hombre joven encuentre todas aquellas satisfacciones culturales, sociales y económicas que ahora la empujan hacia la ciudad. Aquello mismo que intentó el INC con un tremendo error de óptica, al no percatarse de que en el mundo actual carecen de posibilidades no sólo los minifundios sino también los minipueblos.

La solución capaz de contener el éxodo rural ha de arbitrase en torno a una fórmula totalizadora que bien puede llamarse urbanización del campo. ¿Cuántos pueblos sobran en España? Ni lo sé yo, ni lo conocen ustedes, ni nos lo ha dicho el Plan de Desarrollo. Pero es una denuncia suficiente la noticia reiterada de los que se sacan ya a pública subasta por falta de habitantes y los muchos más en los que resiste una escasa población envejecida, aferrada a los recuerdos, a unas pobres pensiones, a unas ridículas producciones y a la espera resignada de integrarse definitivamente en la tierra.

Es indiscutible que la población campesina ha de agruparse en urbes donde sea posible satisfacer sus aspiraciones de trabajo, de formación profesional, de buena y segura remuneración, de igualdad de oportunidades para las nuevas generaciones, de cultura, de diversión, de libertad de elección del destino individual. De todos aquellos servicios, en suma, a los que en la civilización actual tiene el hombre derecho. Para que todo ello sea posible, el núcleo urbano rural parece que no debe bajar de los 10.000 habitantes. Al propio tiempo, habrá de dominar una zona que garantice su existencia económica a niveles parejos con el resto

del país.

No voy a entrar en el problema del régimen de propiedad. Pero es evidente que antes de asentar un núcleo urbano de esta naturaleza precisa una solvente programación de la economía rural. Es necesaria una delimitación de las áreas de cultivo, fijar el mínimo de dimensión exigible a la unidad económica de explotación en cada una de ellas, proyectar las plantas industriales de aprovechamiento y los escalones de comercialización asumibles en la zona y estimar, en virtud de todo ello y de los servicios obligados, la población laboral que podrá soportar esa zona.

Cabe toda una serie de supuestos a la hora de urbanizar el campo. Pero no es admisible la inexistencia de un programa para hacerlo. Y menos aún la falta aparente de decisión en la Administración para acometer la tarea. Ya sé que hay una Ley de Ordenación Rural. Pero este sistema ha nacido con retraso. Es lo mismo que tener prisas por llegar a Buenos Aires y tomar pasaje en un carguero. (Exclusiva de Pyresa)

ANUNCIO DE SUBASTA

A celebrar el día 18 de Marzo, a las 12.30 horas, en el local de la Agencia de Transportes «Comercial Terrestre Marítima» sito en Palma, Pasaje Sirio, 27 - A, de un lote de aceituna sevillana compuesto de 8 barriles con un peso de 1.700 Kilogramos. Dicha subasta será presidida por el Sr. Interventor del Estado de la Delegación en Baleares de la 7.ª Jefatura Regional de Transportes Terrestres.

Aprenda MECANOGRAFIA con máquinas modernas. Academia Antena Calle San Felipe Neri, nº 44.

CASA ROJALS



MUDANZA-CONSULTE PRECIOS SIETE ESQUINAS. 5-Tel. 12227-Palma

LA JUVENTUD LO SUENA...

DERBI LO REALIZA



NUEVO MODELO CREADO POR LA TECNICA DERBI Precio f. f. 12.490 pesetas.

Concesionario TOMAS DARDER HEVIA Avda Alei Roselló 79.

LEY DE PRENSA

ACABA de aprobarse en las Cortes la ley de Prensa. Lo esperado de la noticia no alcanza, y así, puede decirse que la ley de Prensa constituye uno de los hechos más decisivos en el proceso político español, promovido y alentado bajo el signo del Movimiento Nacional. La promesa del Gobierno, formulada concretamente por el Ministro de Información y Turismo, ha llegado a feliz cumplimiento después de trabajos, debates y confrontaciones, diálogo y discusión. La ley de Prensa no es una improvisación, es un resultado de la ascendente evolución española, una secuencia lógica en la apertura informativa y en el desarrollo democrático de nuestro país. Sirve como hito decisivo, que señala la madurez de la sociedad y su equilibrio con el Estado. Y, sobre todo, la ley de Prensa

es una obra de colaboración, en la que se ha hecho patente la perfecta concurrencia de las instituciones fundamentales españolas: Movimiento, Gobierno, Cortes, a la vez que la asistencia atenta y esperanzada de la sociedad.

Se ha dado un alto ejemplo de solidaridad y capacidad para el trabajo en común. El Movimiento ha luchado por la apertura informativa: sus hombres más significativos han defendido la ley con inteligencia, fervor y afán de servicio. El Movimiento como institución ha funcionado perfectamente en las sesiones de debate de la ley. Otro tanto puede decirse del Gobierno, que ha mantenido en todo momento un espíritu de apertura, de progreso, de evolución serena y positiva. Todo ello en el marco de las Cortes, que han sido testigo de una experiencia democrática de gran sig-

nificación política. De una experiencia creadora, animosa, serviente, que ha demostrado la solvencia del organismo legislativo y le ha abierto inmensas posibilidades de eficacia.

Y, sobre todo, esta ley viene a hacer más fuerte y completo el marco legal que configura el orden político español. Es una ley que señala y garantiza libertades; pero, como muy bien decía el Ministro señor Fraga, se trata de libertades reales y posibles, de derechos que se pueden cumplir y que excluyen toda clase de privilegios. Es una ley social, hecha y pensada para una sociedad nueva, fuerte, optimista y esperanzada. Para una sociedad que cree en la libertad; pero que está de vuelta de un liberalismo ingenuo, que concluya por depositar el efectivo disfrute de los derechos en manos de los poderosos o

de los demagogos de ocasión. Es una ley surgida bajo el espíritu social del Movimiento, bajo sus auspicios de democracia nueva.

Sólo falta ya una cosa: ejercer la ley, ponerla en práctica. Y esto ha de hacerse con el mismo alegre espíritu con que se discutieron sus artículos, sin temor ni desconfianza.

La ley de Prensa es un puntal del futuro; hay, pues, que saberlo utilizar. Y esto vale tanto para la sociedad como para el Estado. El Estado ha de saber medir el caudal inmenso que representa una opinión fuerte y libre; la sociedad ha de tener responsabilidad, ha de demostrar su auténtica madurez en el ejercicio de esta nueva libertad, real, concreta, céntrica al terreno de lo real, que el desarrollo de España ha nuestro ahora en sus manos.

«GEMINI 8»

«Los Estados Unidos serán los primeros en colocar un hombre en la Luna»

«AMERICA GANARA A RUSIA»

Nueva York, 16. (Del correspondiente de Pyresa, Guy Bueno, por télex). — Los Estados Unidos serán los primeros en colocar a un hombre en la Luna. América ganará a Rusia. Esta jubilosa profecía fue hecha por el Presidente Johnson poco después de que «Gemini 8» se lanzara en persecución del cohete «Agena».

La perfección del lanzamiento fue tan absoluta, tan maravillosa, que, casi casi, la operación perdió algo de emoción. Pero ganó, en cambio, en belleza. No por ello deja de ser dramática esta extraordinaria aventura espacial, en la que por primera vez en la historia de la humanidad, dos hombres han salido en persecución de una nave sideral, con la misión de acoplarse con ella en órbita. La carrera emprendida se desarrolla entre un cohete «Agena», lanzado a las diez en punto de la mañana, y un cohete «Titan II» enviado al espacio 141 minutos después, en cuyo cono había sido colocada la cápsula «Gemini 8» ocupada por los astronautas Neil Armstrong y David Scott.

La medianoche de ayer, y en su cuarta órbita alrededor de la Tierra, los dos astronautas enlazaron con su objetivo a casi trescientos kilómetros de distancia de la Tierra y a casi 30 mil kilómetros de velocidad horaria.

DURARA TRES DIAS

Tres días durará este nuevo vuelo espacial, auténtico hito en el largo camino que algún día llevará a la explotación de los planetas de nuestro sistema solar, tres días apretados de experimentos tan increíbles, que más que reflejar la realidad, parecen ser producto de la fantasía de las novelas de aventuras espaciales. La nave «Gemini 8» volará en formación con el cohete «Agena» y Armstrong y Scott llevarán a cabo varios acoplamientos en el espacio. El comandante de las Fuerzas Aéreas Americanas Scott abandonará el refugio de su cápsula para flotar durante dos horas y media solo en el espacio sideral, unido a «Gemini 8» por un tenue cordón umbilical. Dos horas y media, es decir, dos órbitas enteras en torno a nuestra Tierra. El sábado, terminada la histórica misión, la nave espacial se zambullirá en el Atlántico, a poca distancia de las islas Bahamas, habiendo dejado en el espacio un jalón luminoso en el camino de la humanidad. Esta vez, el mundo deberá esperar algunas horas más que en operaciones «Gemini» pasadas, para poder asombrarse a la vista de las extraordinarias películas a todo color que los astronautas tomarán durante la operación de acoplamiento y del «paseo sideral», pues las exigencias de la guerra del Vietnam han llevado al lejano teatro de operaciones a todas las naves portaviones disponibles, por lo que la misión de recuperar en el mar a Scott Armstrong ha sido encomendada al portahelicópteros «Boxer». La

Ha dicho Johnson ante la perfección del lanzamiento del Agena y el Titán II

Ha sido logrado el acoplamiento de las dos naves

nave deberá acercarse lo suficientemente al continente americano, para situarse a la distancia que cubre el radio de acción de sus helicópteros, antes de poder confiarle el cargamento de películas recuperadas a bordo de «Gemini 8», mientras que en operaciones pasadas con aviones de largo alcance pudieron emprender esta misión sin esperar a que la nave reemprendiera el rumbo a su base.

IMPORTANCIA MILITAR

Las páginas gloriosas que los dos astronautas americanos están escribiendo en estos momentos en el libro de la historia de la humanidad, pertenecen al capítulo de las exploraciones pacíficas. Sin embargo, no se puede dudar de la extraordinaria importancia que su hazaña tiene en el ámbito militar. Tanto el paseo espacial como el acoplamiento en órbita entre dos naves abre el camino para la interceptación e investigación futura de posibles satélites enemigos. Las manipulaciones que durante sus dos órbitas alrededor de la Tierra han sido encomendadas a David Scott, deberían servir de experiencia para poder desarrollar eventualmente en su día una bomba termonuclear enemiga colocada en órbita. El acoplamiento, por los demás, presagia el día no muy lejano en que auténticos laboratorios y bases militares espaciales serán montadas en órbita para servir de punto de apoyo permanente a una serie de tripulaciones sucesivas. De ahí, que la gran aventura que ayer tuvo inicio en el Cabo Kennedy no fuera sólo una carrera entre «Gemini 8» y el cohete «Agena», sino también entre los Estados Unidos y la Unión Soviética. Hasta el último momento, se temió que Moscú —que casi a la misma hora en que Armstrong y Scott se lanzaron al espacio anunció el regreso a Tierra de sus dos cósmoperros mantenidos durante tres semanas en órbita— tratara de eclipsar la proeza americana con el envío de una primera tripulación a bordo de una nave lunar, en misión de circunvalación del satélite de la Tierra. Y de hecho, aún se espera que una noticia semejante corra de un momento a otro por los cables de los teletipos.

AL ALCANCE DE TODO

EL MUNDO

Tal ha sido la perfección del lanzamiento de los dos cohetes «Agena» y «Titan II», que no sorprende en absoluto las últimas profecías de algunos hombres de ciencia americanos. Según ellos, el día estaría cercano en que los viajes espaciales estén al alcance del común de los mortales. Y ni siquiera serían mucho más caros aseguran — que los vuelos transatlánticos actuales. Con una dife-

rencia, sin embargo; Los viajes espaciales favorecerán a los flacos. El pasaje se pagará por kilos de peso intrínseco humano. Los gordos deberán pagar cada gramo de su felicidad, como si se tratara de simple sobrecarga.

CONTACTO CON

MASPALOMAS

Las Palmas de Gran Canaria, 16. (Cifra). — El radar de la estación española de Maspalomas ha establecido contacto con el vehículo «Agena», a su paso por Las Palmas a las 15 h. 15 m. 18 s. También ha enviado datos telemétricos.

Se perdió contacto por radar a las 15 h. 24 m. 36 s.

LANZAMIENTOS EXACTOS

Cabo Kennedy, 16. (Servicio especial de Pyresa). — A las cuatro en punto de la tarde (hora española), tal y como estaba previsto, fue lanzado al espacio el proyectil «Agena». Siete minutos después —según un parte del centro de control— entraba en órbita, entre 286 y 287 kilómetros. Lo proyectado era una órbita circular de 296 kilómetros. El lanzamiento puede calificarse, pues, de exacto. Ya en órbita, surgió un pequeño problema, relacionado con las comunicaciones de la cápsula. Sin embargo, los técnicos han dicho que la incidencia no tenía mayor importancia y que era corregible en vuelo.

El «Gemini 8» fue lanzado a las 5,41 (hora española), también como estaba previsto. Aunque hubo que interrumpir la cuenta atrás al llegar al minuto tres —interrupción que duró unos cinco minutos— con objeto de sincronizar perfectamente la cita con el «Agena». Los primeros informes señalaron que la órbita inicial del «Gemini 8» marca el punto más próximo a la Tierra a 136 kilómetros de ésta, y el más lejano, a 238 kilómetros. Los técnicos estimaron que la órbita era «casi aceptable». Debido, naturalmente, a las ocupaciones de rigor, en los primeros momentos los astronautas no dieron ninguna información sobre su propio estado. En esos instantes sus comentarios eran de carácter técnico. Uno de ellos, sin embargo, precisó: «Nos encontramos bien». Los técnicos, a su vez, declararon que «todo» parecía marchar bien.

A los seis minutos del despegue, el «Gemini 8» estaba en una órbita entre los 160 y 172 kilóme-

tros de la tierra. En ese momento, el «Agena» realizaba su órbita circular a 296 kilómetros de altura. La maniobra de enlace de las dos astronaves está prevista para seis horas después del lanzamiento del «Gemini 8». Se supone que la cita se llevará a efecto al pasar el «Gemini 8», en su cuarta órbita, sobre el norte de Saigón, en Vietnam.

UNA DIFICULTAD

Una vez lanzado el «Agena», los técnicos tenían una dificultad que había que salvar a toda costa: Sólo había un «tiempo útil» o «ventana» de cuatro minutos para lanzar al «Gemini 8» con garantía de que ocurriera la cita tal y como estaba prevista. De haber fallado la sincronización, hubiera sido necesario esperar dos días para tener otra oportunidad.

Dos minutos y medio después del lanzamiento, se separó la primera fase del cohete «Titan II», del conjunto del «Gemini 8» y comenzó a caer sobre el Atlántico. En ese instante, justamente, se inició la segunda fase, de menor importancia.

DESDE LAS VENTANAS

Desde sus ventanas —de forma triangular— Armstrong y Scott vieron de repente como el hermoso azul del cielo que resplandecía sobre el Cabo Kennedy, se transformaba en negro carbón, solo cortado por la luz de las estrellas. Habían penetrado en el espacio. Cincuenta minutos más tarde, los dos astronautas recibieron permiso para dar quince vueltas a la Tierra, como principio de su misión: Tres días en el espacio, en el que darán cuarenta y cuatro órbitas. Esto significa, ni más ni menos, que pueden permanecer en el espacio después del enlace con el «Agena».

Tanto Armstrong como el copiloto Scott presenciaron el lanzamiento, a través de un aparato de televisión, desde la cápsula espacial.

Una vez localizado por el radar el «Agena», los astronautas iniciaron la aproximación hasta llegar al punto de cita, a 30 metros. Habrá, por tanto, que aminorar paulatinamente la velocidad.

DESPUES DE 22 DIAS,

LOS PERROS ESPACIALES

SE ENCUENTRAN BIEN

Moscú, 16. (Efe). — Los dos perros espaciales rusos han descendido a la tierra felizmente después de haber permanecido 22 días a través de las bandas radioactivas que rodean la Tierra.

La agencia «Tass» informa que los dos perros se encuentran en buen estado después del aterrizaje de el «Cosmos 110» en la zona señalada —que se cree se encuentra en el Asia central soviética.

PERSECUCION A LO LARGO

DE 168.000 KILOMETROS

Como estaba calculado, la cita espacial entre los ingenios espaciales «Agena» y «Gemini 8» se ha llevado a efecto a las 11.32 (hora española), con todo éxito. En esos momentos se encontraban a 290 kilómetros de la Tierra. La persecución se había realizado a lo largo de 168.000 kilómetros. Los astronautas vuelan ahora junto al «Agena», en espera de intentar el «acoplamiento» de ambas astronaves. El morro del «Gemini 8» deberá entrar en la carlinga —preparada al efecto— del «Agena». A partir de ese instante ambos ingenios continuarán en órbita como si se tratara de uno solo.

ACOPLAMIENTO

Cabo Kennedy (Florida), 16. — (Efe). — La maniobra de acoplamiento de la «Gemini 8» y el proyectil «Agena» fue realizada a las 0'15 hora española, mientras los ingenios se hallaban sobre la región meridional del Atlántico.

Neil Armstrong consiguió introducir el «morro» de su cápsula en la carlinga dispuesta al efecto en el proyectil-blanco, con lo que la caza de seis horas y media por los espacios terminaba con éxito.

madofa pantalones madofa El estilo del hombre de hoy



Nosotros elegimos VANGUARD

PORQUE tiene la más extensa gama de transistores en AM y FM, en la más alta calidad y al precio más conveniente para Ud.



equipado con semi-conductores

Minivatt and FM logos, SAMOS AM / 6 transistores, RAMGER AM / 8 transistores

TITAN AM / 8 transistores, DELTA AM / 8 transistores

SUPER-POLARIS AM / 7 transistores, TALOS-RELOJ AM / 7 transistores



TITAN FM / 11 transistores, RANGER FM / 10 transistores

DELTA FM / 9 transistores, ATLAS FM / 10 transistores

LO QUE VD. EXIJA... LO TIENE VANGUARD

madofa pijamas madofa camisas

FLEX EQUIPOS COMPLETOS PARA INSTALACIONES HOTELERAS Somiers, colchones, almohadas, plafones, somiers base, extensibles, plegables FLEX A SU ALCANCE jase DISTRIBUIDOR SAN MIGUEL, 40

madofa batas

# Monumento al Caudillo, inaugurado en Tenerife por el Ministro de Comercio

Que presidió la apertura del Congreso Hispano-Africano de Cooperación y Comercio

Santa Cruz de Tenerife, 16. (Cifra).— El monumento a Su Excelencia el Jefe del Estado español fue inaugurado a las diez de esta mañana en la confluencia de la Rambla del General Franco y la Avenida de Anada. Más de cien mil personas, llegadas desde toda la isla, presenciaron la solemne ceremonia. El monumento, obra del escultor Juan de Avalos, se ha erigido por suscripción popular entre los tinerfeños para conmemorar la salida del Generalísimo, entonces Capitán General de Canarias, para acaudillar el Movimiento Nacional.

El Ministro de Comercio don Faustino García Monco Fernández pulsó el botón de funcionamiento de los sistemas de luz y agua del monumento, que fue bendecido por el Obispo de la Diócesis de Tenerife. A continuación, pronunciaron discursos el Alcalde y el Gobernador Civil, y por último hizo uso de la palabra el Ministro. Seguidamente tuvo lugar ofrenda de flores. Los Coros y Danzas de la Sección Femenina pusieron con sus actuaciones una nota de color en este trascendental acontecimiento.

Santa Cruz de Tenerife, 16. (Cifra).— "Saludo a los representantes de los países africanos con los que España quiere mantener sus mejores contactos". Con estas palabras inauguró el Ministro de Comercio D. Faustino García-Monco Fernández el primer Congreso Hispano-Africano de Cooperación y Comercio que se desarrolla en la Universidad de La Laguna, y al que asisten sesenta representantes de distintos países del continente negro, entre los que figuran cinco Ministros, Embajadores y Técnicos de Economía. Tras el discurso del Ministro, pronunció una conferencia don Antonio En-

rich Valls que versó sobre "Reflexiones en torno a la exportación española" en el mercado africano.

El Ministro de Comercio fue recibido anoche por las primeras autoridades tinerfeñas que le dispensaron una calurosa acogida

Hoy, después de inaugurar oficialmente el Congreso Hispano-Africano, el señor García-Monco se trasladó al hotel Mencey para presidir el amuero que ofreció a las autoridades y miembros asistentes al Congreso, cuyas sesiones de trabajo comenzarán mañana.

## SE CONSTRUYE EN NAVARRA

### Un salto de agua que costará cien millones de pesetas

Tudela, 16. (Pyresa).— Han comenzado en Cabanillas las obras de construcción de uno de los mayores saltos de aprovechamiento hidroeléctrico de Navarra.

Estará situado en el soto denominado «El Berbel», próximo al río Ebro y junto a la presa del Canal Imperial de Aragón. La obra costará aproximadamente unos cien millones de pesetas y

durará unos cuatro años. Constará de una embocadura de 210 metros de anchura, que conducirá las aguas del Ebro a través de un canal de cien metros de anchura y cuatrocientos de longitud.

Este nuevo salto corresponde a Eléctricas Reunidas de Zaragoza y a las obras a la empresa Entrecanales y Tavora.

### 120 Publicaciones españolas, entre ellas «BALEARES»

Han solicitado el control de la O. J. D.

Madrid, 16. (Pyresa).— La cifra de las publicaciones españolas que han solicitado el

control de su publicación asciende a ciento veinte. De esta tarea se encarga la O. J. D. (Oficina de Justificación de la Difusión) cuyo Director, don Jacinto Jiménez, habló anoche en la Cámara de Comercio de Madrid sobre las actividades de dicha Organización.

La O. J. D. tiene carácter técnico y su tarea, en consecuencia, es la de verificar la tirada, difusión y distribución geográfica de todos los medios informativos impresos que reúnan las siguientes características: Tener una periodicidad de aparición fija, tener señalado un precio de venta al público y admitir publicidad de pago en sus páginas.

N. de la R.— «BALEARES» pertenece a la O. J. D. y ha sometido su difusión y su tirada al control de este Organismo, que ha felicitado a nuestro periódico por «su espíritu de veracidad»

## Los VIII Juegos Florales Sindicales, el 1.º de Mayo

De ámbito nacional, se celebrarán en Barcelona

BARCELONA, 16. (Pyresa).— La Obra Sindical Educación y Descanso de Barcelona, convocó los VIII Juegos Florales Sindicales, a celebrar el día 1º de mayo, para conmemorar la festividad de San José Artesano.

Podrán participar todos los productores encuadrados en cualquier Sindicato Nacional, y se otorgarán diversos premios flores naturales y en metálico, a las composiciones en prosa y verso.

**PRONTO**



- 1 FRANK SINATRA
- 2 DEAN MARTIN
- 3 SAMMY DAVIS, Jr.
- 4 BING CROSBY

«4 gangsters de Chicago»

¡ALGO GRANDE!

# El «Ayoluengo 24» ha dado señales de gas y petróleo

Está ubicado en un punto hasta ahora desconocido y alejado de los demás pozos

Burgos, 16. (Pyresa).— Han comenzado los trabajos de explanación de terrenos para la estación terminal del pequeño oleoducto que arrancará de la estación receptora de petróleo en la Paramera de La Lora, en tierras de Sedano y que llegará a la altura de Quintanilla Escalada, en una longitud de unos once kilómetros, obra de explanación que se efectúa en la carretera general de Burgos-Santander, a menos de un kilómetro de Quintanilla y seis kilómetros de San Felipe del Ruzón.

Una serie de máquinas excavadoras niveladoras han entrado en acción para acondicionar los terrenos en los que se verificará la carga de petróleo a los camiones cisternas, con pistas de entrada y salida de forma que no se obstaculice el tráfico de vehículos en la carretera general.

Igualmente se activan los preparativos para tender tuberías en El Paramo, una vez hecho el estudio topográfico por expertos de montes.

En relación con el estado actual de los pozos, el Ayoluengo 24 ha dado señales de gas y petróleo. El barreno ha sobrepasado los 1.500 metros de profundidad y se considera casi terminado este sondeo para dar paso a los subsiguientes registros eléctricos que determinen el grosor e importancia de las posibles capas productivas. En este sondeo los técnicos han puesto el máximo interés por encontrarse ubicado a medio kilómetro al sur de Sargentos de La Lora, en un punto

hasta ahora desconocido y en cierto modo alejado de los demás pozos. En cuanto al sondeo en el Ayoluengo 23, siguen los trabajos de prospección, mientras que en el 25, la barrena ha llegado ya a los primeros cien metros. En cuanto al Tozo 1 continúan

las pruebas de producción industrial y los técnicos se disponen ahora a hacer limpieza de algunos tiros que se hicieron en su día, lo que permitirá proseguir las experiencias de salida de petróleo en niveles y horizontes más profundos de los ensayos hasta de fecha.

## FERIA DEL ATLANTICO

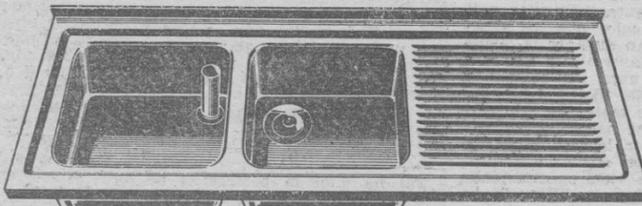


Fue inaugurada la Feria del Atlántico, en Las Palmas de Gran Canaria, bajo la presidencia del Ministro de Comercio, señor García Monco, que firma en el libro de honor en presencia de varios ministros africanos.

su admiración...y la de sus amistades

Fregaderos de acero inoxidable

**soberana** **FRANKE**



La encantadora "personalidad" que adquirirá su cocina con la sencillísima instalación de un fregadero SOBERANA-FRANKE será, sin duda, una nota de distinción que admirarán sus amistades. Además de belleza y duración indefinida, SOBERANA-FRANKE le ofrece, a Vd. señora, ventajas exclusivas con su REBOSADERO eficaz que elimina grasas en flotación y puede usarse como vertedero. AISLAMIENTO TERMICO Y ACUSTICO, conseguido mediante recubrimiento especial de su parte inferior. Impide ruidos metálicos y conserva la temperatura del agua. PULIDO de alta calidad según proceso FRANKE que lo enriquece con el uso y evita que se raye.



...Y HASTA 54 MODELOS DIFERENTES, DOMESTICOS E INDUSTRIALES



FABRICADOS POR SOBERANA S. A. HOSPITALET DE LLOBREGAT (BARCELONA)

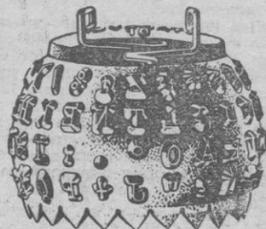
REPRESENTANTE  
**MARTIN GARRIGÓ MUNNÉ**  
FAUSTO MORELL, 52 - TEL. 14324  
PALMA DE MALLORCA

De venta en los mejores establecimientos del ramo



**no queremos  
que ud. se deje influir por  
la belleza de linea**

Por eso, le presentamos la máquina cubierta, mientras le hablamos de sus características. La Máquina de Escribir Eléctrica IBM 72, carece de carro y barras de tipo; posee una cabeza de escritura, fácilmente intercambiable, cuando se desea escribir con el tipo de letra más adecuado al trabajo de que se trate. El cambio de su cinta de plástico resulta impecablemente limpio y sencillo. Es, en suma, una máquina más cómoda, bella y eficaz.



**ahora ya puede admirarla :**



La academia COTS. de Palma de Mallorca, ha adquirido recientemente 16 Máquinas de Escribir Eléctrica IBM 72, para la enseñanza de futuras Secretarias; la máquina de escribir que dá mejores niveles de calidad y rendimiento en el trabajo.

**IBM**

ACADEMIA	COTS	ACADEMIA
ACADEMIA	COTS	∇ψ∇φ+θ†∇
academia	cots	αψαφεμια

Santo del día

SAN PATRICIO, obispo



Nació en Escocia, y a los dieciséis años le prendieron unos salteadores...

a los magos; para convencer a los paganos, con el contacto de su báculo redujo a polvo un ídolo de grandes dimensiones...

RELIGIOSAS

CULTOS PARA MAÑANA

CUARENTA HORAS en honor del Patriarca San José, Patrón de la Iglesia, continúan...

Diario

tián Oliver, Pbro., Novena y reserva. —En las Hermanas de la Caridad (Moral), por la mañana...

RADIO

RADIO JUVENTUD DE BALEARES (INCA) Programa para hoy: 8: Apertura. Índice de audiciones...

13:45: Conjuntos famosos; 14: Mallorca, actualidad e Inca hoy; 14:05: «También tú necesitas del Sacerdote»...

RADIO MALLORCA

Programa para hoy: 7: Apertura. Señales horarias. Programas del día; 7:20: Bachillerato radiofónico...

RADIO POPULAR

Programa para hoy: 8: Apertura; 8:04: Alegre despartar; 8:15: Buenos días; 8:20: Aquí la canción...

TELEVISION

Programa para hoy: PROGRAMA DE SOBREMESA

1:45: Carta de ajuste; 2:00: Presentación; 2:05: Expedición; 2:30: Panorama de actualidad...

EMISION INFANTIL

6:00: Carta de ajuste; 6:15: Antena infantil extraordinaria.

EMISION CULTURAL

7:15: Avances; 7:20: Francés; 7:45: Historias de 1900; 7:50: Por tierra, mar y aire.

EMISION DE NOCHE

8:20: Ofrenda de flores a la Virgen de los Desamparados (Retransmisión en directo desde la Plaza de la Virgen, de Valencia)...

FARMACIAS

(De 9 mañana a 10 noche) Balaguer, San Miguel, 58. Teléfono 11249; Bonín, Nuño Sanz, 76 (Hostalets). Teléfono 14171...

ABIERTA DE 10 NOCHE A 9 MAÑANA

(o) Ginestra, San Miguel, 57. Tel. 11127. (Abiertas hasta las 12 noche) Rubi, Sindicato, 146; Palmer, Marqués de la Cenia, 6 (Son Armadams)...

SERVICIO MEDICO DE URGENCIA

Del Colegio Oficial de Médicos. Servicio permanente. Vía Roma, 29. Teléfono 11229

EL TIEMPO

PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL. Cielo poco nuboso. Vientos de primer cuadrante que en Menorca alcanzarán bastante fuerza...

OBSERVACIONES

Temperatura máxima: 16,8 grados a las 15,15 h. de ayer. Temperatura mínima: 1 grado a las 6,30 horas de ayer.

CUPON DEL CIEGO

540

Regresó el Alcalde de Palma



Llegaron los participantes del Congreso de Alergia, así como miembros de la Unión Internacional Interparlamentaria

La noticia —que era simple rumor— empezaba a tomar cuerpo. De pronto sonaba el teléfono y hablaba alguien desde Madrid, o tal vez desde Londres o París. Y preguntaba: «¿Qué ha pasado con el Boeing? ¿Dónde ha caído? ¿Cuántos muertos hay?»

CONGRESOS

El resto, o sea el desenlace, no fatal por supuesto de esa noticia o rumor que esbozo en las líneas anteriores, aparece en otra página de este mismo ejemplar. Por favor, trasladarse a ella.

LLEGAN

El avión de Iberia procedente de Madrid trajo un respetable número de pasajeros. La mayoría de ellos venían para participar en el Congreso de Alergia Hispano-luso, que se celebrará a partir de hoy en Palma.

El Dr. López Ruiz, recibió a este numeroso conjunto de médicos, entre los que conocí al Dr. Jiménez Díaz, quien presidirá estas sesiones que se prolongarán hasta el próximo sábado 19.

En la mañana, me había encontrado con el Dr. Cortada, también activo colaborador y participante de este Congreso, y me había dado una larga relación de las personas que vendrían en la tarde.

DE VUELTA

En el mismo avión que llegó de Madrid, habían viajado el señor don Máximo Alomar, Alcalde de Ayuntamiento de Palma; el señor Villalonga, Presidente de la Diputación.

El señor Alcalde de Palma, viajó hace nueve días a la capital, para realizar conversaciones relacionadas con asuntos propios de su ejercicio.

Momentos antes de la llegada de ese aparato me había encontrado con el Dr. Juan Vidal que venía a esperar a los siguientes e importantes señores: D. James Douglas, Secretario de la Unión Internacional Interparlamentaria; don Miguel de Aranzuegui, Presidente de la Diputación de Alava...

Se hallaban, también, para recibir a dichos señores, don Pedro Sala y don Juan Calvo. BARCELONA

En medio del gentío que había en la sala de pasajeros nacionales, encontré a don Federico Bringas, de Viajes Ecuador, quien fue recibido por su esposa y otros familiares, después de un viaje

de más de dos semanas por Alemania, Bélgica, Suiza y Luxemburgo.

Y entre los pasajeros que esperaban el momento de marchar hacia la ciudad condal, se hallaba don Miguel Sanchis, Director de Coromina Industrial, quien tiene que asistir mañana a los funerales del jefe de la casa para la cual presta servicios. Momentos antes me había presentado a un grupo de amigos suyos que marchaban a Ibiza, entre ellos se encontraba una muchacha delgada, guapa, rubia, que pertenece a la televisión, y cuyo palmito es muy admirado en la pequeña pantalla, y fuera de ella, claro está. COMENZO

Aunque no han entrado de lleno a las actividades fuertes, esto sucederá en el próximo mes, seguramente, ya SPANTAX ha iniciado sus vuelos internacionales. A las cuatro de la tarde, encontré a Loreto Carvallo, ahora de Mulet, que se reintegraba a sus labores de recepcionista.

Una hora y media después, llegaba un aparato de Spantax, procedente de Hannover, y una de las azafatas, la señorita María Dulce Rosselló, me estuvo contando a la ligera, los vuelos que le esperan para el resto de la semana.

En realidad, al enterarse del movimiento que tendrá, a partir de Abril, esta compañía se pien sa de inmediato que el número de pasajeros, este año, va a subir mucho más que el año pasado CONVALECE

Ya tenía que haberles dado la noticia el martes, pero por una cosa y otra, se me ha ido pasando. En realidad no se trata de una noticia agradable, el señor don Ramón Rullán, Jefe de Tráfico, se halla hospitalizado, debido a una intervención quirúrgica a que ha sido sometido recientemente, y de la cual ha quedado perfectamente, gracias al prestigioso cirujano Teniente Coronel Almoyra, que realizó la operación, asistido por sus ayudantes señores Sancho y Pascual.

Esperamos que dentro de muy pocos días el señor Rullán regrese a sus actividades, no porque me guste que las personas trabajen mucho, sino porque su presencia es necesaria, efectiva y grata TEMPRANO

En el primer avión de Iberia procedente de Madrid, llegó la esposa del General Jefe del Sector Aéreo de Baleares.

Más o menos eran esas las horas en que se iniciaban los rumores sobre el accidente aéreo en nuestra isla.

También, por esos momentos, me encontré con el Delegado de Trans Europa, compañía que muy pronto iniciará vuelos entre Mallorca y diferentes ciudades europeas, y que me prometió darme informaciones muy concretas días más adelante. INCA

No es que se vaya a formar una delegación de Iberia en Inca, pero, es que dentro de la delegación de Iberia en el aeropuerto, se ha formado un grupo, en el que se hallan incluídos chicas y chicos, y que una vez a la semana se reúnen en Inca, para cenar, comentar lo que ha sucedido en la semana, y elegir como más simpática a la chica que mejor se haya portado el día que haya habido más trabajo.

Entre las chicas, no se todos los nombres, pero estaban Rosalina Alvarez y Ana Cucto.

Para terminar les diré, que llegaron dos aviones de la Cónдор, procedentes ambos de Alemania, y cosa curiosa, los dos transportan 64 pasajeros. Mañana les diré más cosas. Hasta mañana COCO MENESES



Ayer, avalancha de mercantes

Entraron los trasatlánticos anunciados

Decíamos en la reseña de ayer que había sido día muy flojo en cuanto al número de entradas. Por poco tiempo, ya que ayer volvió a ser de gran movimiento. Hasta las seis de la tarde, contando los correos de la península, el número de entradas ascendía a quince, la casi totalidad con carga general. Fue, pues, el de más movimiento de buques mercantes.

En el Dique del Oeste, están aun fondeados los buques de la Armada de los Estados Unidos, entrados días atrás, y que suman, ahora, un total de dieciséis unidades de diversos tipos: fragatas destructoras, etc.

Hoy en la Estación Marítima no habrá escalas de buques trasatlánticos. Será un día en blanco, hasta el día 18, que como ya habíamos anunciado escala el español «Cabo San Vicente» que zarpará con pasaje hacia las fallas de Valencia.

ENTRADAS

En las distintas dependencias portuarias, amarraron ayer, los siguientes buques: «Pedro Galiana», llegado desde Castellón, con carga general, «Duero», desde Alicante, con carga general. «Ciudad de Palma», procedente de Barcelona, con pasaje y carga general. «Domine», desde Alicante, con pasaje y carga general. «Independence», norteamericano, con cruceristas, de Alicante. «Ciudad de Algeciras», desde Ciudadela, con pasaje y carga general. «Pascual Flores», entrado con carga general, desde Tarragona. «Cala Engousaba» llegado de Valencia, con carga general. «Ciudad de Inca», desde la Ciudad Condal, con carga general. «Malvarrosa», procedente de Valencia, con carga general. «Masiques», desde Barcelona, con carga general. «María Mercedes», llegado de Barcelona, con carga general. «Cala Gat», procedente de Barcelona, con carga general. En la bahía, quedó fondeado el noruego «Oslofjord», con cruceristas, entrado desde Barcelona.

TRASATLANTICOS

A las horas anunciadas entraron respectivamente en Palma los dos trasatlánticos que en viaje de placer hicieron ayer escala en nuestro puerto. El norteamericano «Independence», echó amarras en la Estación Marítima, en donde permaneció hasta el anochecer en que partió nuevamente rumbo a Cagliari.

El noruego «Oslofjord», que vino desde Barcelona, no atracó en el muelle; quedó fondeado en la bahía, siendo desembarcados los cruceristas por medio de las lanchas puestas a su servicio.

Se nos dijo que el motivo por el cual no había entrado en la Estación Marítima podían haber sido muchos, y por lo tanto nos quedamos como estábamos.

A las seis de la tarde el «Oslofjord», emprendió también viaje de nuevo hacia su próxima escala que será otro puerto español: Cádiz.

«CABO SAN VICENTE»

En la reseña de ayer al facilitar la entrada del trasatlántico de la Ybarra, «Cabo San Vicente», para el próximo día 18, se nos olvidó decir que el buque regresará a Palma el día 23, con el pasaje que compone este Crucero a las fallas valencianas.

Entrará a las seis horas, procedente de Ibiza, desembarcará el pasaje de Palma, tomará más pasaje y saldrá en tránsito, a las 23 horas rumbo a Barcelona. Amarrará en la Estación Marítima.

ESTADO DEL MAR

La previsión del estado del mar que a diario nos facilita el Servicio Meteorológico de Son San Juan, valedera para el día de hoy: es: Marejada en el Nordeste del Archipiélago y marejadilla en el resto. J. J.

# Local

## «Dios te llama...»



Un gran semanario italiano hacia una encuesta entre los niños con una pregunta muy sencilla «¿Qué serás tú?» Y les iba proponiendo profesiones: militar, albañil, dibujante, notario... Pero ¿y sacerdote? ¿No pueden los niños ser sacerdotes? —replacaron más de dos pequeños. La misma pregunta «¿Qué serás tú?» repite la Campaña Vocacional a los niños, pero sin la lamentable omisión del gran semanario italiano. «Si Dios te llama, sé sacerdote».

19 DE MARZO  
DIA DEL SEMINARIO

## REPRESENTANTE ó DISTRIBUIDOR

★ Introducido en el ramo de HERRAMIENTAS  
★ Indispensable posea coche y organización comercial.  
OFRECEMOS: Representación de herramientas gran calidad.

Dirigirse por escrito al APARTADO 319

### autor, S.A. - VITORIA

La herramienta preferida por el profesional  
e ideal para el particular

# NO LO DECIMOS NOSOTROS

## ¡Lo afirman los que ya la han visto!

«Es la mejor película del año» ★

### ¡NO SE LA PIERDA!



JOSEPH E. LEVINE PRESENTA

CARROLL  
**BAKER**  
**HARLOW**  
LA RUBIA PLATINO  
TECHNICOLOR PANAVISION

# HOY

Sólo para  
mayores de 18 años



## El Ayuntamiento de Inca aprobó una importante operación de tesorería

INCA, 16 marzo.— (De nuestro corresponsal informativo «Juan M. Palma».)— Anoche tuvo lugar en el Ayuntamiento una Sesión Plenaria en convocatoria extraordinaria, al objeto de someter a la aprobación del Consistorio una importante operación de Tesorería, encaminada a llevar a cabo importantes obras en la ciudad, que estaban sin terminar.

A la hora anunciada, y bajo la presidencia del señor Alcalde don Alfonso Reina, se reunió el Consistorio en pleno, formado por los Tenientes de alcalde señores Perelló, Tortella y Munar y los señores Concejales Fluxá, Domenech, Martínez, Perelló, Amer, Antonell, Beltrán, Alomar y Llobera.

Abierta la sesión por el señor Alcalde, se dió lectura al acta de la sesión anterior, que fué aprobada. Seguidamente se puso sobre el tapete el importante tema a discutir.

El señor Manila, Interventor de Fondos del Ayuntamiento, dió lectura a un amplio informe por él suscrito en el que se expresaban los siguientes términos:

El primero de ellos hacía referencia a las posibilidades o disyuntivas legales, bajo las cuales puede admitirse la Operación de Tesorería, que puede concertarse hasta una sexta parte del Presupuesto Ordinario, o Extraordinario de que se trate, y para el cual se solicita.

La propuesta se concretaba en concertar una operación de tesorería, sobre una sexta parte del Presupuesto Municipal Ordinario para el presente ejercicio de 1966 y sobre el Presupuesto Extraordinario construcción de un Edificio para Mercado de Abastos, igualmente por sexta parte.

En cuanto a la operación sobre dicho Presupuesto Extraordinario, puso de manifiesto, que encajaba perfectamente dentro de la normativa modular de las operaciones de tesorería, ya que al financiarse dicho Presupuesto con el producto de la subasta de puestos y tiendas del mismo Mercado, dicha operación permitiría atender los compromisos originados por su construcción, hasta que se ingresaran en las arcas municipales los productos de las subastas.

Antes de referirse a la operación de tesorería sobre el Presupuesto Ordinario, informó minuciosamente sobre los distintos aspectos relativos a la Administración Financiera de la Corporación.

poniendo de relieve la disociación entre el gasto y el ingreso origen del desequilibrio contable y cuya solución se plasmaba en la operación de tesorería que se propugnaba.

Dióse cuenta igualmente, de la cantidad a satisfacer seguidamente para atenciones urgentes de la Corporación, detalladas individualmente por el señor Interventor.

Finalmente éste citó las cantidades exactas a solicitar en tal Operación.

Para el Presupuesto Municipal Ordinario: 2.323.277'12.

Para el Presupuesto Extraordinario Construcción Mercado de Abastos: 824.919'74.

Informado el Consistorio de los aspectos legales y fiduciario de la cuestión, fué sometido a la aprobación del Ayuntamiento Pleno, que fué unánime en todos los sentidos.

No habiendo más asuntos que tratar el Alcalde declaró levantada la sesión.

## CONGREGACION DE MADRES CRISTIANAS

El próximo tercer viernes de mes se suspenden los actos reglamentarios debido a los Ejercicios Espirituales tenidos recientemente y al Día Mundial de las Congregaciones Marianas que se celebrará el domingo 27 de este mes. Para dicho Día Mundial se invita a todas las señoras pertenecientes a la Congregación de Madres Cristianas a la Misa que en la Iglesia de Montesión celebrará el Excmo. y Rvdmo. señor Obispo de la Diócesis con asistencia de todas las Congregaciones Marianas de la Ciudad.

## Delegación Regional de Comercio

FERIA INTERNACIONAL DE POZNAM (Polonia) 1966

La Dirección General de Expansión Comercial del Ministerio de Comercio remite a esta Delegación Regional la convocatoria para la participación española en la Feria Internacional de POZNAM que tendrá lugar en la citada capital polaca del 12 al 26 de junio del presente año.

Las solicitudes de admisión deberán ser presentadas en esta Delegación Regional de Comercio, sita en calle de San Sebastián, 9-1ª de Palma de Mallorca (Apartado de Correos, 109).

Las firmas interesadas en concurrir a dicha Feria pueden pasar por esta Delegación para conocer las bases de la misma.

Palma de Mallorca a 15 marzo de 1966.— El Delegado Regional.

## PARROQUIA DE San José Obrero

PEREGRINACION A FATIMA

La Parroquia de San José Obrero organiza una Peregrinación a Fátima coincidiendo con la peregrinación internacional del trece de mayo. Se saldrá de Palma el 7 de mayo, regresando el 20, visitando Valencia, Madrid, Toledo, Avila, El Valle de los Caídos, El Escorial, Salamanca, Ciudad Rodrigo, Guarda, Coimbra, Leiria, Fátima, Ajustrel, Lisboa, Sevilla, Córdoba, Granada, Murcia, Elche y Alicante.

Precio por persona: 5.500 ptas.

Para informes e inscripciones: Parroquia de San José Obrero. Tel. 17409.

# URSULA



# ADDRESS



## JEAN-PAUL



## BELMONDO

# Ahora la nueva PHILISHAVE

ACCION ROTATIVA

120  
special

...y siguen los triunfos de la gama

# PHILISHAVE

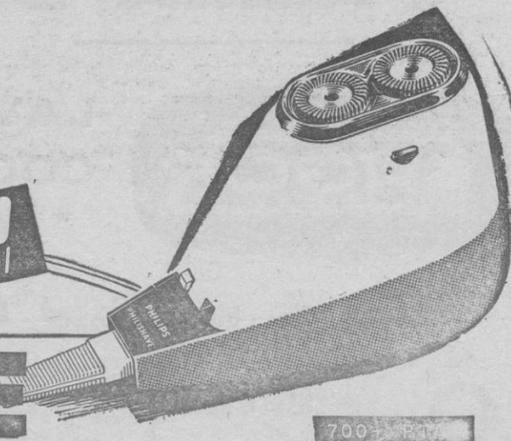
## Bisquerra

Tel. 25748

## San Miguel: 199 Botinas

FACILIDADES DE PAGO

HASTA 24 MESES



## Los Jefes de Recepción, asociados

### Ha sido creada la Asociación de Baleares

Siguiendo una corriente general en todos los Jefes de Recepción de la isla, de formar una Asociación, de tipo profesional, la cual tomó forma en la Junta constituyente, que se celebró en la Sala de Juntas, en el Sindicato de Hostelería de Baleares, presidida por don Pedro Cabrer, quedando la Junta Directiva formada por los siguientes miembros:

Presidente, don Bartolomé Fiol Mora.  
Vice-presidente 1.º, don Pedro Prats De Vera.  
Vice-presidente 2.º, don Francisco Brusotto Cerón.  
Secretario, don Juan C. Ferrer Riutort.  
Vice-secretario, don Bartolomé Busquets Crespi.  
Tesorero, don Guillermo Rotger Mayol.  
Vocales: don Juan Prats De Vera, don Bartolomé Amengual Fuster, don Jorge Rullán Llinás y don Miguel A. Joy (Relaciones Públicas).

# VII Congreso Nacional y II Hispano-Luso de Alergia

## Tuvo lugar ayer la Sesión Inaugural

Presidió el Subdirector General de Promoción Turística, Sr. López de Letona

### Intervenciones de los Sres López Ruiz, Jiménez Díaz, Porcel y López Letona

Atentamente invitados por la Comisión Organizadora del VII Congreso Nacional y II Hispano-Luso de Alergia, asistimos ayer, a las ocho de la noche, al Hotel de Mar, donde tenía lugar la Sesión Inaugural del mismo y en cuyo fastuoso marco se celebrarán también las sesiones de trabajo.

Aparte los congresistas, llegados de nuestra nación hermana Portugal y de la península, bien puede decirse que, salvo justificadas ausencias, se hallaban presentes en el Hotel de Mar todos los médicos mallorquines.

Presidiendo a todos ellos y ostentando la representación de nuestro Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, asistía don José Porcel, Jefe Provincial de Sanidad en Baleares y Presidente de la Real Academia de Medicina y Cirugía.

Entre las autoridades titulares y representativas asistentes, estaban, el Doctor Lon, que ostentaba la representación del Capitán General, el Presidente de la Diputación, don Rafael Villalonga; el Teniente Alcalde señor Frau del Negociado de Fomento de nuestro Ayuntamiento, que ostentaba la representación del Alcalde de Palma; el señor Mut, de la Delegación Provincial de Información y Turismo; don Pedro Sureda, Rector del Seminario, que llevaba la representación del señor Obispo; don José María del Valle, Presidente del Colegio Médico de Baleares, y el Doctor don Damas Mora, congresista, prestigioso médico que lleva la representación de los demás congresistas lusos del Congreso.

El patrocinio del Congreso lo ostenta el Ministro de Información y Turismo, que en su imposibilidad de trasladarse a Palma lleva la Presidencia del mismo el Subdirector General de Promoción del Turismo señor López de Letona.

El máximo prestigio médico, de renombre internacional, señor Jiménez Díaz, que tras reponerse de una grave enfermedad cardíaca y de un accidente de circulación que lo tuvo a la muerte, providencialmente, venciendo el natural agotamiento físico, asiste también a este Congreso Nacional e Hispano-Luso de Alergia en el que, por de pronto, en el día de ayer, y en su sesión inaugural, pronunció un estupendo discurso.

### PARLAMENTOS, PROYECCION DE UNA PELICULA-REPORTAJE DE MALLORCA Y «COCKTAIL»

Inició la Sesión Inaugural, en un parlamento lleno de gracia y simpatía, el Dr. López Ruiz, quien tras saludar a autoridades y congresistas y afirmar, al estilo



El doctor Jiménez Díaz en el momento de su intervención oral ante los congresistas hispano-lusos del Congreso de Alergia que se celebra en Palma. — (Foto «Juanet».)

norteamericano, que este es el Día de Gracias para los médicos alergólogos, elogió las tareas preparatorias del Congreso, que han estado a cargo de los doctores Cortada Macías y Aguiló, anunciando seguidamente al numeroso concurso la proyección de la película-reportaje de Mallorca, realizada por el arquitecto señor Ferragut, en su proyección fotográfica el propio señor López Ruiz como guionista y con fondo musical del guitarrista don Bartolomé Calatayud.

Seguidamente se pasó la película, que constituye una auténtica obra de arte y fué ovacionada por el público.

Intervino seguidamente el Doctor Jiménez Díaz, en un parlamento entrañable, de simpatía por Mallorca y sus habitantes que puso en ecuación de cálida temperatura geográfica y humana, de recuerdos de tiempos pasados, de agradecimiento a la Provincia por haberle permitido estar presente en este acto

de compañerismo hispano-luso, de satisfacción por haber podido colaborar en los interesantes estudios de la Alergia, para terminar con un sentido recuerdo a los ausentes, tanto en la intertemporalidad como en su temporal ausencia por causas imprevistas.

A continuación, en nombre y representación de nuestra primera autoridad civil habló el Doctor don José Porcel, dando la bienvenida a todos los congresistas, a los que deseó una feliz estancia entre nosotros y muy fructífera labor, terminando con un sentido saludo de admiración y afecto al doctor Jiménez Díaz.

Y cerró los discursos el Subdirector General de Promoción Turística señor López de Letona, el cual excusó, por exigencias de su alto cargo, la presencia del Ministro de Información y Turismo, que patrocina el Congreso. Alientó a todos en el estudio de esta rama de la Medicina, la Alergia, de tan amplias perspectivas en nuestros tiempos, y tras un saludo a la representación lusa, de

## La buena presencia, en el hombre, ayuda al éxito

El cuidado personal, la buena presencia, el olor agradable, no son privativos de la mujer.

Ser cuidadoso de uno mismo no es una coquetería, es un deber social.

Quizás la presencia de la mujer en la vida del trabajo, la industria, las profesiones liberales, la convivencia, han obligado al hombre a que se preocupe más de resultar agradable.

De esto al slogan lanzado por algunos Institutos de belleza de los Estados Unidos: «Caballero no le de vergüenza. Sea tan seductor como su esposa. Para tener éxito en la vida háganos una visita... hay diferencia, pero no cabe duda que hay cosas que deben pensarse.

No debe darle vergüenza a un hombre de cuidarse de su persona; para tener éxito la buena presencia es indispensable, son verdades... el que sea tan seductor como la esposa... ¿no os parece algo excesivo?

En fin, la verdad, esa verdad que las Estadísticas nos dan traducidas en números «cantas».

Las ventas de jabones, lociones para después y antes del afeitado, colonia especial para hombres han pasado de 10 millones en 1963 a 25 millones en 1965 en Francia.

Como nota media el francés adulto gasta 7 francos por mes en su belleza, 84 francos por año. En las grandes ciudades esta cifra anual alcanza 120 francos. En el campo lógicamente es menos.

En fin, una necesidad que surge nuevamente en la vida del hombre (pues si damos una vuelta atrás en la Historia encontramos antecedentes sobre este cuidado de su persona) y que los grandes laboratorios de Perfumería y Cosmética, tratan de dar satisfacción.

Guerlain, la Firma cuyo prestigio no tiene fronteras y que tantos años e investigaciones ha dedicado en pro de la belleza femenina, ofrece hoy al «sexo fuerte» una línea joven viril tónica en una gama equilibrada de productos indispensables para el hombre moderno: HABIT ROUGE.

Su puesta en estas fechas en el mercado español es también una gentileza de Guerlain hacia nosotras, pues su slogan: «Lo compra la mujer distinguida. Lo usa el hombre elegante», nos da la solución del regalo que tenemos que hacer a «él» en el Día del Padre y a los José...

# ¡EXITO!

LIRICO



HOY

7 tarde - 10'45 noche

EL MUNDO QUIERE REIR

con

MARY SANTPERE

NICOLE BLANCHE Y

ALICIA TOMAS

ALADY - WILLI - SANDRO

LOS FABULOSOS BALLETS!

THE TILLER GIRLS y STEFAN MOURAD DANCERS

7 únicos días. - No actuará en ningún otro local de la isla

VENTA DE LOCALIDADES: De 11 a 1 y desde las 4.

# 1.000 PAPELERAS para PALMA DE MALLORCA



LAVADORAS - FRIGORIFICOS  
COCINAS - CALENTADORES  
CALIDAD INTERNACIONAL

Patrocina con su publicidad CUATROCIENTAS



REALIZACION TECNICA PUBLICITARIA DE

PRENSA RADIO CINE TV

Delegado en España de

PUBLICAGE de Torino

Firmas colaboradoras en su construcción mecánica: LUIS SEGURA, Palma de Mallorca

Material base: LAMINADOS NIELSEN-SUECIA

Impresión publicitaria: SCOCHCALL - U. S. A.

ESMALTE: MARTELINO - ITALIA

Comprando PHILIPS en

Casa José Buades

y leyendo *Baleares*

podrá optar a un



SEAT 600-D

Entregue 25 cupones como el presente en la «CASA JOSE BUADES» y se los canjearán por un boleto definitivo.

En su compra PHILIPS en la

Casa José Buades

se le entregarán boletos



TELEVISORES PHILIPS 1966

• Imagen PHILIPS

• Sonido PHILIPS

• Estilo PHILIPS

Familia PHILIPS  
Familia «PHILIZ»

**Gobierno Civil de Baleares**  
VISITAS

En la mañana de ayer y en su despacho oficial del Gobierno Civil el Excmo. señor Gobernador don Plácido Alvarez Builla recibió las siguientes visitas: Excmo. señor don Enrique Serra Algarra, General Jefe de la II Zona de la Guardia Civil; Excmo. señor Satorio González González, Fiscal Jefe de la Audiencia Territorial; Ilmo. señor don Fernando Rubio, de Menorca; don Jacinto Ismael Pérez García, Director de Radio Juventud y Corresponsal de Radio Nacional de España en Palma; Ilmo. señor don Mario Jiménez de la Espada, Delegado Provincial de Sindicatos y don Cayetano Vereza Montenegro, Jefe del Servicio de Información y Publicaciones Sindicales.

**INTERRUPCIÓN DEL SERVICIO ELECTRICO**

«Gas y Electricidad, S.A.», nos comunica haber solicitado autorización de la Jefatura de Industria para interrumpir el servicio eléctrico, en las localidades que se indican y en los días y horas que se mencionan:

Jueves 17, de 8 a 14 h. — Son Gualardi.  
Viernes 18, de 8 a 14 h. — Calles: Balmes, Aragón, Marques Puigcanta, Nuño Sanz y Reina Violante.  
Viernes 18, de 9 a 12 h. — Caubet, Camp Roig, Sa Coma, Son Romar, Seselaveta, Son Puig, Val de Mosa, Son Ferrandell, Shan-Gri-La, Nova Lluch Alcañal, Esporlas, Planisi, Estalenchs y Bañalbufar.  
Domingo 20, de 7 a 7.30 y de 13 a 13.30 h. — Zonas de Pollensa, La Huerta, Puerto Pollensa, Formentor, Cala San Vicente, Alcudia La Marina, Bencarats y Mal Pas.  
Domingo 20, de 7 a 13 h. — Zonas de Puerto de Alcudia, Butar, Doblado, CERSA, Aucanada y La Victoria.

**HOSPITAL PROVINCIAL**  
CLINICA MEDICA 3.  
(Dr. Munar Qués)  
Hoy, jueves, día 17 a las 10 y media de la mañana, tendrá lugar la 8ª Sesión Clínica del Año Académico en la Sala de Actos del Hospital.

**ASTILLEROS BALLESTER, S.A.**

En cumplimiento de lo dispuesto en el art. 21 de los Estatutos Sociales y en el art. 50 de la Ley de Régimen Jurídico de Sociedades Anónimas, el Consejo de Administración de «Astilleros Ballester, S.A.», convoca a los accionistas de esta Sociedad para la celebración de la Junta General Ordinaria que tendrá lugar el día 2 de Abril del cte. año a las dieciséis treinta horas en el domicilio social «Contramuelle Mollet» y que tendrá por objeto:

- 1.ª—Censurar la gestión del Consejo de Administración.
- 2.ª—Examinar y aprobar en su caso la Memoria, Cuentas y Balance económico anterior.
- 3.ª—Resolver sobre la distribución de beneficio.
- 4.ª—Nombramiento de los Accionistas Censores de Cuentas.

Durante los quince días anteriores al señalado para la celebración de la Junta que se convoca, los Accionistas podrán examinar en el domicilio social el Balance, la Cuenta de Pérdidas y Ganancias, la propuesta de distribución de beneficios y el informe emitido por los Accionistas Censores de Cuentas.

Tendrán derecho de asistencia a la Junta de Accionistas titulares de acciones de esta Sociedad que estén inscritos en el Libro Registro de socios con cinco días de antelación al señalado para su celebración, con arreglo a lo dispuesto en el art. 25 de los Estatutos Sociales.

Para el supuesto de que no pueda celebrarse la Junta General por falta del número estatutario y legal de accionistas, en este mismo anuncio se convoca por segunda vez a los accionistas de la Sociedad para la celebración de la Junta General Ordinaria que se efectuará el día siguiente 4 de Abril a la misma hora en el domicilio social, de acuerdo con las normas estatutarias y Ley de Régimen Jurídico de Sociedades Anónimas.

Palma de Mallorca, Marzo de 1966.—El Secretario del Consejo de Administración.

**Actos a celebrar por el Sindicato de la Madera y Corcho**

EN LA FESTIVIDAD DE SAN JOSE SU SANTO PATRON  
El próximo día 19, festividad de San José, celebra el Sindicato Provincial de la Madera y Corcho el día de su Santo Patrón. Con tal motivo se ha confeccionado un programa de actos que se desarrollará por el siguiente orden:

A las diez de la mañana tendrá lugar en la Basílica de San Francisco solemne misa.

A las 11 de la mañana se llevará a cabo el décimo segundo homenaje a la Vejez y en el Celler Inquense serán obsequiados todos los productores y empresas encuadradas en el Sindicato con un vino de honor.

En colaboración con la Mutualidad Laboral de la Madera se homenajeará a los productores ancianos que no perciban prestación de la referida Mutualidad.

**CIRCULO CULTURAL MEDINA**

**Aplazamiento de la representación teatral**

La Dirección del Círculo Cultural Medina, se complace en poner en conocimiento de sus socios, que por dificultades técnicas de última hora, se aplaza la representación de la obra de teatro «Final de partida» de Samuel Beckett.

Oportunamente se dará a conocer la fecha exacta de la escenificación.

**VII Congreso Nacional de Alergia  
II Congreso Luso-Español de Alergia**

AVISO  
Se recuerda a todos los médicos (congresistas y no congresistas) que el Coloquio entre los Miembros de la Sociedad Española de Alergia y los Médicos mallorquines, tendrá lugar esta noche, a las 10'30, en el Hotel Bonanza. Toda la clase médica queda invitada.

**CARPINTEROS  
EBANISTAS**

A partir de hoy gran exposición de maquinaria para labrar la madera. Máquinas Nacionales y Extranjeras. Gran variedad de modelos y muy especialmente para la fabricación de persianas. De todas las máquinas expuestas se efectuarán las demostraciones que soliciten los señores clientes.

**BIBILONI, S. A.** Aragón, 26  
Arturo Rizzi 17  
Palma de Mallorca

**La Casa Regional Catalana en el XV Aniversario de su fundación**

Celebrará el próximo día 20 la diada conmemorativa  
El próximo día 20 cumple la Casa Regional Catalana el quince años de su fundación. Fecundo en el hacer en el bien y ejemplar hacer, estos quince años de vida de la Casa Regional Catalana en la que se respira inquietud constante y singular capacidad organizadora.

**Anciano arrojado y muerte por turismo**

SUBDITO ALEMÁN HERIDO GRAVE EN ACCIDENTE  
En la carretera de Palma a Alcudia, kilómetro 14,300, en Santa María, fue arrojado por el turismo matrícula PM 85.510 el anciano Pedro Vich Matas, de 82 años de edad, resultando tan gravemente herido que falleció. El accidente se produjo cuando el infortunado hombre cruzaba la carretera sin tomar las debidas precauciones ante la proximidad del turismo cuyo conductor hizo todo lo humanamente posible para evitar el atropello sin resultado.

ALEMÁN, HERIDO GRAVE  
Ayer tarde en el Paseo de Sa Grera se precipitó sobre el turismo matrícula B. 82.576 el súbdito alemán Johchim Friedricks Carhrs, de 26 años de edad, sufriendo fractura abierta de tibia y peroné derecho, calificándose su estado de pronóstico grave. Al recibir asistencia en la Casa de Socorro, a la que fue conducido, le fueron apreciados signos de fuerte intoxicación alcohólica. Pasó a una clínica en la que quedó ingresado.

**Adoración Nocturna Española**

**TRASLADO AL TEMPLO DE SANTA CATALINA DE SENA**

La «Adoración Nocturna Española» que durante muchos años ha radicado en la Iglesia de San Felipe Neri, de nuestra Ciudad, se ha visto obligada, por imperiosas circunstancias, a trasladar su sede social a otro templo, el de Santa Catalina de Sena, que le ha sido adjudicado por el Excmo. Sr. Obispo.

En la noche de Mañana día 18 se celebrará en el nuevo templo la primera Vigilia inaugural, que tendrá carácter extraordinario, y posiblemente será presidida por el Excmo. y Rvdmo. señor Obispo, si se lo permite su regreso de Madrid, que está previsto para la tarde del mismo día.

Dicha Vigilia será pública a primera hora de la noche y a ella deberán asistir todos los adoradores de la sección de Palma, quienes podrán retirarse después del Inventario, quedando de guardia los Turnos «San José» y «San Luis Gonzaga».

Se invita también a esta vigilia inaugural a los adoradores de las secciones existentes en el término municipal de Palma.

**ASTILLEROS DE MALLORCA, S.A.**

En cumplimiento de lo dispuesto en el art. 21 de los Estatutos Sociales y en el art. 50 de la Ley de Régimen Jurídico de Sociedades Anónimas, el Consejo de Administración de «Astilleros de Mallorca, S.A.», convoca a los accionistas de esta Sociedad para la celebración de la Junta General Ordinaria que tendrá lugar el día 2 de Abril del cte. año a las doce treinta horas en el domicilio social «Contramuelle Mollet» y que tendrá por objeto:

- 1.ª—Censurar la gestión del Consejo de Administración.
- 2.ª—Examinar y aprobar en su caso la Memoria, Cuentas y Balance económico anterior.
- 3.ª—Resolver sobre la distribución de beneficio.
- 4.ª—Nombramiento de los Accionistas Censores de Cuentas.

Durante los quince días anteriores al señalado para la celebración de la Junta que se convoca, los Accionistas podrán examinar en el domicilio social el Balance, la Cuenta de Pérdidas y Ganancias, la propuesta de distribución de beneficios y el informe emitido por los Accionistas Censores de Cuentas.

Tendrán derecho de asistencia a la Junta de Accionistas titulares de acciones de esta Sociedad que estén inscritos en el Libro Registro de socios con cinco días de antelación al señalado para su celebración, con arreglo a lo dispuesto en el art. 25 de los Estatutos Sociales.

Para el supuesto de que no pueda celebrarse la Junta General por falta del número estatutario y legal de accionistas, en este mismo anuncio se convoca por segunda vez a los accionistas de la Sociedad para la celebración de la Junta General Ordinaria que se efectuará el día siguiente 4 de Abril a la misma hora en el domicilio social, de acuerdo con las normas estatutarias y Ley de Régimen Jurídico de Sociedades Anónimas.

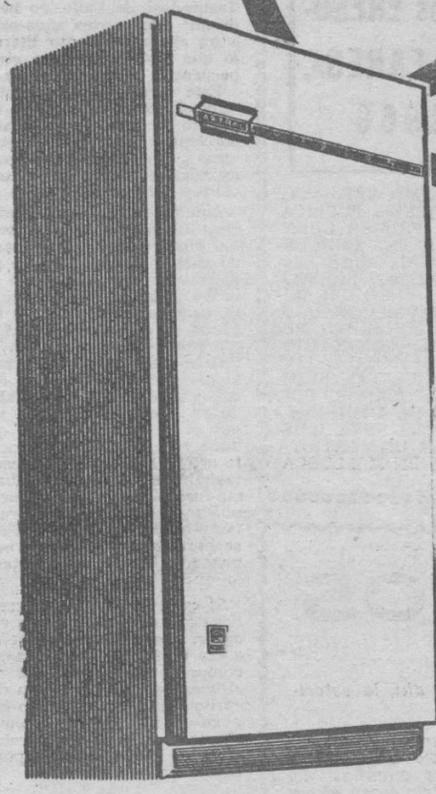
Palma de Mallorca, Marzo de 1966.—El Secretario del Consejo de Administración, Antonio de la Rosa Vázquez.

LA PRENSA



**MARCONI**

MODELO ASTRAL 250 L.

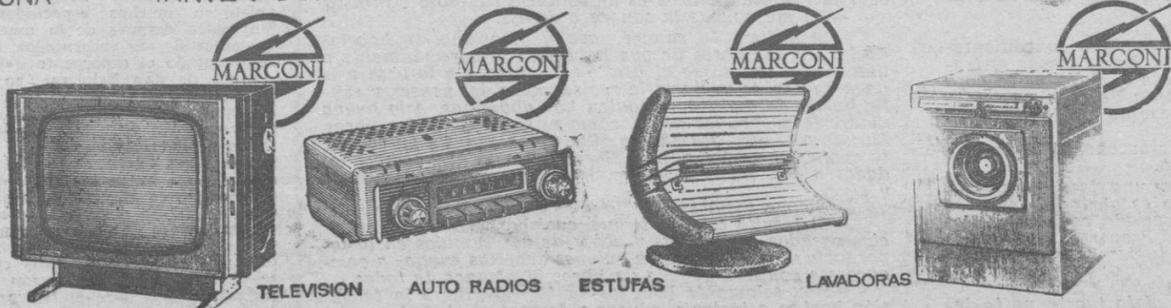


300L 260L  
210L 160L

**A MEDIDA DE SU NECESIDAD**

La gama de frigoríficos MARCONI, cubre justamente la necesidad de su hogar. Ni más, ni menos. Para todas las familias y para todos los espacios disponibles... ¡Siempre cabe un frigorífico Marconi en su hogar! Y todos con calidad MARCONI. Calidad indiscutible.

UNA IMPORTANTE Y COMPLETA PRODUCCION INDUSTRIAL

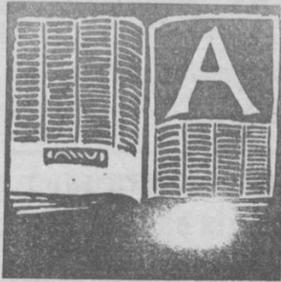


TELEVISION AUTO RADIOS ESTUFAS LAVADORAS

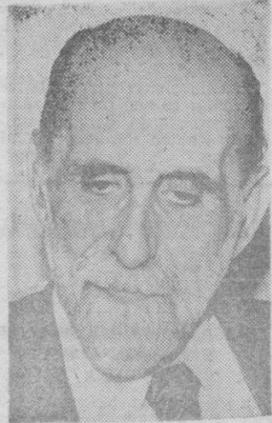
CON LA INDISCUTIBLE CALIDAD MARCONI

LIBROS NUEVOS

«La colina de los chopos», de Juan Ramón Jiménez



«AURUS», en su gratísima colección «Temas de España», resucita, por decirlo así, un viejo e inencontrable libro del poeta de Moguer. «La colina de los chopos» es el título del poeta, dado a este libro de prosa —claro, cargada de poesía— en el que hay un poco de todo. En el libro está Madrid, visto y no visto, de las mocedades de Juan Ramón. Sus ami-



J. R. JIMENEZ

gos, sus paisajes más estimados, recuerdos y anécdotas de escritores de la época —una

anécdota muy bella y poco conocida de Valle Inclán, en su amistosa relación con Jiménez—, impresiones fugaces de momentos, etc. etc.

El libro se enriquece con páginas inéditas de poeta, artículos, desperdigados en revistas o diarios, que ahora se ha tenido la feliz idea de reunirlos en este encantador tomo juanramoniano, en el que está el poeta de cuerpo entero, hasta el hombre con sus manías —la del silencio, por ejemplo, llevado hasta lo extremista— y su delicada personalidad.

Todo el libro, sin perder una sola página, es entrañable, hermoso, con un estilo que te hace pensar en cómo el poeta juega con la prosa, con las palabras, haciendo con ellas verdaderos juegos malabares.

Los lectores de Juan Ramón Jiménez habrán de buscar «La colina de los chopos» como uno de los bellos libros, hoy difíciles de encontrar, más personales del autor de «Platero y yo».

Otros dos títulos recientes de la colección «Temas de España» son la reedición de «Cuadros de costumbres», de Fernán Caballero, y el «Cancionero del campo» que ha preparado, con gran amor, Bonifacio Gil. Dos títulos también recomendables.

«Mamma Roma»

Por Pier Paolo Pasolini

CUANDO se cita a Pasolini, el interesantísimo realizador cinematográfico italiano, poeta y autor de guiones famosos en todo el mundo, se suele citar a su máxima obra «Mamma Roma», la más tremenda, poética y realista de sus películas.

Ahora, gracias a una edición de la Biblioteca Breve, el lector español y el curioso y seguidor de la cosa cinematográfica, la puede tener entre sus manos, conocer el guión, los diálogos una selección de fotos del film —una genialidad interpretativa de la prodigiosa Ana Magnani— unos poemas de Pasolini, escritos durante el rodaje, y una serie de curiosidades y anecdotario del film, también de Pasolini, dictadas mientras iba haciendo el film.

«Mamma Roma» —a falta de pan...— da una clara idea de lo que es el film. Es decir, una obra maestra, con la singular sensibilidad de su creador, que cuenta la historia de esa «Mamma Roma» de una manera sencilla, directa, con un lenguaje popular vivísimo.

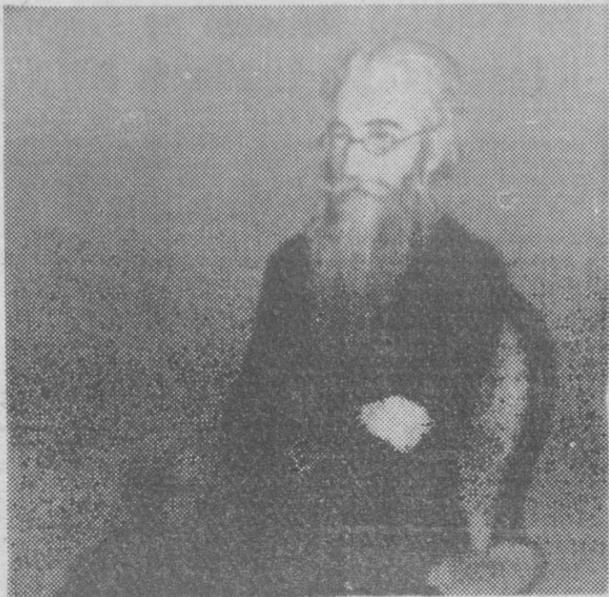
Naturalmente la historia es melodramática, poco menos que folletinesca, leída en su novela, pero está en el intento de Pasolini hacer lo que ha-



ANA MAGNANI

ce. Hay que tener en cuenta, asimismo, que el que lee se situa, en cierto sentido, en el espectador de un film, gracias a este guión, componiendo, con imaginación los paisajes, siempre humanos, humanísimos, en los que se recrea Pasolini.

En su colección «Museo», la Biblioteca Breve, hace un estupendo servicio a los lectores al dar esta obra de Pasolini, la más importante de todas las que él ha llevado a cabo para el cine de nuestros días.



EL RETRATO QUE ZULOAGA HIZO A DON RAMON Y FOTO DE VALLE-INCLAN POCO ANTES DE MORIR.

VALLE-INCLAN DESDE HOY

Por Eusebio GARCIA LUENGO

VALLE-INCLAN puede ser analizado y apreciado, por supuesto, en muchos aspectos y facetas, como cualquier otro gran escritor. Me preocupa ahora uno de ellos; el de como en treinta o cuarenta años la obra de un autor —en este caso principalmente la obra dramática— cambia la estimación de críticos, de lectores y de espectadores. La obra, claro está, es la misma en esencia. No es la misma, sin embargo, históricamente.

En esencia, lo que se diga de una obra algún tiempo después —no importa cuanto tiempo— suele estar prefigurado críticamente en la época y durante los años en que apareció o en que vivió su autor. Rara vez se dan esos descubrimientos fulminantes, esas explosiones críticas o revisiones inesperadas que, al cabo de los años, despiertan y provocan ciertos autores, aunque no dejen de ofrecerse de vez en cuando.

Lo más frecuente, sobre todo en los tiempos modernos —en que parece haber mayor trabazón en las corrientes del conocimiento— consiste en que los escritores sean reconocidos antes de su muerte en su valía e incluso en su trascendencia, con una especie de adivinación de su suerte futura. Este es el caso de Valle, en el cual, si nos molestamos en averiguar qué opinión mereció de sus contemporáneos, comprobaremos cuan poco se ha añadido en los juicios que a él fueron dedicados en estos años, fundamentalmente con motivo de su última fortuna escénica.

Si cambia algo, no obstante, en determinados autores, como antes apunté, y es el alcance, la extensión y la penetración en zonas de atención a que antes no llegaron. También es este el caso de Valle-Inclán. Y tanto más claramente se advierte cuanto que se trata del teatro, el cual precisa de un público espectador. La obra de Valle como literatura dramática es igual, pero no lo es su difusión teatral.

Este fenómeno del teatro ofusca más acaso que ningún otro literario. Más de una vez he podido ob-

servar, como en el transcurso de treinta o cuarenta años son alterados los sucesos escénicos que se recuerdan. Hace poco, por ejemplo, se repuso la obra de un autor cuyo estreno antaño pasó sin excitar una atención discreta tanto de crítica como de público, los cuales no andan tan divorciados como algunos suponen, ya que el crítico no suele ser sino un espectador calificado. Sin embargo, un cronista se empeñaba en presentar aquel estreno como un clamoroso éxito popular. Aparte de lo equívoco de la expresión, ¿qué necesidad tenía el autor en cuestión para su fama presente, de aquel éxito que, por otra parte, hubiese

contradicho el sentido y la significación de su obra?

Y al revés, otras veces se inventan fracasos inexistentes, porque de este modo parece aumentar el interés melodramático de una revelación que posiblemente sólo tiene lugar en la imaginación —ahora sí que calenturienta— del cronista. La verdad es siempre mucho más interesante y suele consistir en que las admiraciones de las gentes surgen y se hallan dispersas de un modo, al mismo tiempo coherente e insospechado. Pero casi siempre se trata de un proceso lento, con chispazos que surgen aquí y allá, con trabazones soteradas, con zonas opacas y, al lado, fervores inesperados.

El Concurso Nacional de Cuentos

Libros ERESO- «BALEARES», 1966

EL PROXIMO DOMINGO, EN «BALEARES», PUBLICAREMOS EL PRIMER CUENTO DE NUESTRO CONCURSO NACIONAL, QUE PATROCINA «LIBROS ERESO», CON EL CUENTO DEL DOMINGO, QUEDARA INAUGURADO EL CONCURSO, PUBLICANDOSE, CON PERIODICIDAD SEMANAL, LOS TRABAJOS QUE VAN SIENDO SELECCIONADOS POR EL JURADO DE ADMISION. CADA CUENTO SERA ILUSTRADO POR UN ARTISTA RESIDENTE EN MALLORCA.

ES normal que un autor pase por distintas valoraciones a través del tiempo, pues también fue apreciado de forma diferente por sus estrictos contemporáneos. No puede haber unanimidad en el juicio ni uniformidad. ¿Qué factores intervienen tanto en el olvido como en la memoria fervorosa y a veces repentina de algunos escritores? No es fácil determinarlos. Tratándose de Valle, no hay duda de que hace varios años asistimos a un recrudescimiento literario de lo que podría llamarse visión espectral de la existencia.

Este término de esperpento es muy significativo y Valle tuvo el acierto de resumir en él estilos y corrientes que venían de siglos atrás y que lograron en ocasiones excesiva fortuna, sobre todo en ciertas interpretaciones exóticas. Aquella expresión albutada y caricaturesca y el empleo del vocablo pintoresco y sonoro han llegado casi a monopolizar un presuntuoso españolismo, a menudo contra hecho y amanerado, especialmente, como suele ocurrir, en los epígonos. Y de aquellos escritores o pintores —Quevedo, Goya, Valle, Solana— se escoge con frecuencia la parte de su obra más espectacular, pero también más falsa. Valle se salva entre otros valores, por el genio del idioma que sin duda poseía, aunque a veces resulte artificioso, y por una economía verbal por la cual lograba enorme fuerza expresiva en aquello que podía presentarse asimismo un tanto aparatoso y hueco. Claro que se escribe con palabras, pero depende de cuales sean estas y de lo que signifiquen.

Si recordamos las representaciones de la obra de Valle en vida del autor, apenas podemos referirnos a «La marquesa Rosalinda», por la compañía de María Guerrero, a «Divinas palabras», por la de Margarita Xirgu, en el Teatro Español y en el año treinta y cuatro, a «Farsa y licencia de la reina castiza», en el Muñoz Seca, por Irene López Heredia.

El estreno de mayor resonancia fue quizás el de «Divinas palabras», pero no se crea en una extensa asistencia de público, que seguía siendo muy minoritario. Tampoco «La farsa y licencia» conquistó a muchos espectadores. Muy poco después de la muerte del autor de «El embrujado», fue representado el esperpento «Los cuernos de don Briolera», en la Zarzuela, en sesión excepcional de homenaje. Es posible que en «El Caracol», muy reducido e íntimo teatro de cámara que dirigía Cipriano Rivas Cherif, se presentase alguna obra breve de Valle. Mis enumeraciones carecen de rigor cronológico. En cambio, me precie de otro género de observación más verdadera que no puede fundarse ni en datos ni en estadísticas, cual es el alcance y la estimación generales de que gozó el teatro de Valle en los últimos años de su vida. Hacia el año cuarenta y cinco comenzó con largos intervalos la revisión teatral de Valle-Inclán. Me parece que el principio fue la representación, también en sesión única, de «Ligazón».

De las letras, más libros

(NOVEDADES PARA ESTA SEMANA)

Tan Fleming: Vivir y dejar morir. James Bond 007. Novela de espionaje. — Es una nueva aventura enmarcada bajo el espléndido paisaje del Mar Caribe, en que se entremezcla una Reina del Hampa de belleza exótica, el Amo Negro del Harlem educado en la más temible escuela del crimen cual es la organización SMERSH y los agentes de los Servicios Secretos Británicos y Americano.

Jesús Torbado: Las corrupciones. Novela. — Premio Alfaguara 1965. Son tres las cosas que se corrompen: La fe en Dios, el amor a los hombres y la confianza en uno mismo. La primera corrupción narra en terceras personas, no es en principio intelectual, si no sentimental. La segunda corrupción, narrada en segunda persona, es causa de una lamentable experiencia. La tercera, contada en primera persona se debe y claramente confesada, a la soledad.

Hung Young: Fundamentos mecánica y calor. Técnica. — La intención del autor ha sido concentrar en la interpretación de los principios fundamentales, más que en sus aplicaciones, para lograr que se alcance mayor grado de comprensión de los mismos, de los que es usual, tratándose de libros de introducción.

Jean Rostand: Introducción a la historia de la biología. Ciencias. — Jean Rostand, el gran biólogo francés nos ofrece una visión global de las aportaciones realizadas en el campo de la biología. Los descubrimientos relativos a los problemas centrales de la formación del ser, la evolución de las especies y la génesis de la vida, son descritos aquí con suma claridad.

Félix Grande: Música amaznada. Poesía. — Premio «Guipúzcoa» de poesía 1965. Félix Grande ha colaborado con poemas, narraciones, artículos y crítica en numerosas revistas españolas y en algunas sudamericanas. En 1963 obtuvo el Premio Adonáis de poesía. Con el presente libro compartió con Gloria Fuentes, el Premio «Guipúzcoa» de Poesía 1965.

Irving Shulman, Peggy Bristol: Furia profanada. Novela. — La desdichada protagonista de esta novela, nace en el seno de una familia desordenada; su padre es un maniaco sexual, que se ve continuamente impulsado a satisfacer sus instintos. En este ambiente la muchacha conoce una infancia desolada, que a la larga, la va a dejar tarada. Los sucesivos intentos de evadirse no le sirven más que para hundirse más y más en el camino de la prostitución.

Wolfgang Kunkel: Historia del Derecho romano. Historia. — La presente historia del Derecho romano revela la flexibilidad del historiador, la acribia del filólogo y la ceñida lógica del jurista. Sencilla y coherente en su sistemática, clara en sus conceptos y diáfana en su exposición.

Edward M.: El abc de los circuitos eléctricos. Electricidad. — El autor, un veterano radioaficionado recopila de una manera acertada los más importantes montajes básicos tanto en electricidad como en electrónica. Antes de describir el modo más correcto de efectuar la experiencia, el autor detalla «por qué» y «cómo» funciona el circuito.

Defensor de los libros

Por Miguel Ramis Alonso

EN una calle estrecha y oscura del barrio viejo de la ciudad, hablaban dos hombres con voz dura y palabras fuertes. Resonaban en el silencio dormido, despertando la curiosidad de algún transeúnte. Sostenían la charla con amplios ademanes y voz alargada. —Te digo que se trata de un escritor interesante y que se hace leer. —No tanto —decía el otro—, y no pongas la cara tan seria. —Repito que escribe en grande y sacia el hambre de los espíritus nobles. —No lo creas. Es pesado e indigesto. —Esto para ti. Que jamás has rumiado convenientemente ninguno de sus pensamientos. No te tomas el trabajo de masticar las ideas que ofrece y, claro, se te hace un bulto que no pasa por la garganta de tu alma. —Es cosa del escritor ese trabajo de que hablas y no del lector. —No seas tonto. Solamente aprovecha lo tomado y masticado y digerido por cada alma. —¿Que alimento puede prometer una despensa vacía? —Que barbaridad! Lo primero es abrir la despensa —el libro—, para cerciorarse del variado contenido. Has de hacerte con la llave adecuada. Preparar tu espíritu a fin de adelantarte y ver y poder tomar lo que conviene a tu alma. —No me pongas con literatura. —Tu abstinencia en espera del plato fuerte, no te deja sentarte a la mesa y te quedas ayuno. —Prefiero ayunar, a entretener mi estómago con tonterías. —Lo que pasa, es que has renunciado previamente a

la unión, al matrimonio con ese autor. De ahí, la esterilidad y árida santidad de tu continencia. —No quiero nada con él. —Es tu pecado. Es romper y pisotear la esperanza salvadora. Crees que un pisoteo tuyo, vale más que el andar seguro y tranquilo del otro. Y te engañas. Tu pisoteo, a lo más, abrirá un hoyo en que tropezará algún débil. Pero no, tu escritor odiado, que seguirá su camino ascendente, a pesar de tus palabras de cascarrabias. —Le humillo, porque me lo pide la conciencia. —No es esto. Sino que le consideras malo por suposición. El concepto de comprensión y de amistad, te es completamente ajeno. Eres un solitario vanidoso e injusto. —No me pongas la sangre ardiente. —Si ardiera tu sangre con generosidad, te habrías hecho con los libros de que hablamos y, parecidamente a una madre que toma al hijo en sus brazos y lo besa y le hace hablar, te gustaría la reciedumbre del pensar y sentir hondo de ese autor a quien hoy abominas. A la buena madre le gustan los niños, como al buen lector los libros. La una y el otro, forman familia numerosa. Tú en contra te opones al nacimiento de libros y harías desaparecer los dados o luz. No eres bueno. Eres un solitario amargado y cruel. —No me insultes. —El insulto está en ti que, cual bárbaro tirano en siglos pasados, te deleitas y gozas de ver sumidos en la ignorancia y en la pobreza a quienes deberías ayudar a enriquecerse con abundancia de libros al alcance de todos. —Hoy solamente leen los tontos. El cine y la televisión bastan a instruir, educar y formar al ciudadano. —Por esta vez siquiera, me neo dispensado a contestar a tus palabras... Adiós. Buenas noches. Con rostro cansado y ojos tristes, llegó a su casa el curioso y tenaz defensor de los libros.



# «Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras  
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2' ptas. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**  
y en Danús, 2 y Paseo Mallorca, 29 y por  
telfs. 21745, 31177 y \*35940-1-2 (3 líneas)

## BOLSA INMOBILIARIA

### CASAS Y PISOS

★ VENDO apartamentos en primera línea con vista al mar, recién terminados, dos habitaciones, sala-comedor, bonitas terrazas, etc. Algunas facilidades.

★ VENDO piso a 50 m. Plaza Pedro Garau, buena orientación, tres habitaciones, un trastero, armarios empotrados, sala-comedor, cocina, baño. 500.000 ptas. 100.000 entrada, 100.000 a los seis meses y resto en diez años a 3.000 cada mes, terminado dentro tres meses.

★ VENDO pisos terminados zona Tenis, tres habitaciones, baño completo, aseo, grandes terrazas con vista al mar. Desde 510.000 ptas. Facilidades.

Informes: de 11 a 13'30

**Oliver maleu**

Agente inmobiliario.

Jaime III, 124. T. 21726

VENDO plantas bajas en El Forti, cuatro dormitorios 10 metros tachada Agencia Quetglas calle Brossa, 6, 1º, 3º. Tel 12603 (18)

VENDO hoteles en Ca'n Pastilla, Portals y San Agustín. Agencia Quetglas, calle Brossa, 6, 1º, 3º. Teléfono 12603 (17)

### ★ VENTA DE PISOS A LARGOS PLAZOS

en varias zonas de la ciudad • Entrada de 50.000 100.000 pesetas • Informes: De 1'30 tarde a 10 noche: Calle Genera Ricardc Ortega núm 77 bajos

### ★ INTERESA

comprar terrenos bien situados y pisos terminados. — Trato directo sin intermediarios Dirigirse a "BALEARES" núm. 43334

### ★ MAGNIFICOS PISOS ENTREGA INMEDIATA

**Entrada 60.000 pesetas**

RESTO COMODOS PLAZOS DIEZ AÑOS. TRES DORMITORIOS - COMEDOR-ESTAR COCINA - ASEO Y FERRAZA ASCENSORES SUBIDA Y BAJADA

Información y venta:

ISLENA DE CONSTRUCCIONES S. A.

(COMERCIAL MALLORCA S. A.)

JALLE REINA ESCLARAMUNDA núm 14

VENDO pisos tres dormitorios, zona Tenis, Tomás Forteza, Soledad, Camp Radó, Mariano Canals. BOVER, Plaza Mayor, 45. (18)

VENDO pisos en calle Manos, Gral. Riera, Hondros, Aragón, Avenidas, etc., con facilidades pago. Fincas Riera Jaume. Conde Sallent, 47. (21)

VENDO chalet en Porto-Colom, 800 mts. solar. Precio amueblado 850.000 ptas. Facilidades. Fincas Riera Jaume. Conde Sallent, 47. (19)

PISOS sin intermediarios vendemos, cocina, calefacción, ascensor llaves inmediatas 100.000 entrada resto 2.880 mensuales Avenida Jaime III, 135 4º 2a

EN 1 MINUTO entregan copias de planos, dibujos y documentos ¡Únicamente en Olmos, 146 (frente churrería). (17)

VENDO pisos en Palma y alrededores, desde 100.000 ptas. entrada. Apartamentos y chalets en Ca'n Pastilla, Arenal, Cala Mayor Agencia Quetglas, calle calle Brossa, 6, 1º, 3º. Teléfono 12603. (26)

VENDO pisos grandes, llave mano, entrada 100.000 pesetas, resto 10 años. Informes: Herrería, 103, lechería. (16)

### ★ CHALET Y BUNGALOW

NECESITAMOS EN VENTA. PEÑA - MARIN AGENCIA INMOBILIARIA. TELEFONO 30605. CALVO SOTELO, 593.

### ★ EN JAIME III

VENDO PISO PRIMERO, 210 M2. 5 habitaciones, gran sala comedor, calefacción a gas ciudad, ascensor y montacargas, etcétera. FINCAS RIERA JAUME. Conde Sallent, 47.

LOCALES: Alquiler, traspaños, ventas, diferentes situaciones. ALEIX, Plaza Rastrillo, 9.

VENDO pisos y locales en Santa Catalina y otras zonas: entrada de 60.000 a 100.000 ptas. y mensualidades de 2.000 hasta 5.000 ptas. Informes: Dameto 33, 2º (junto Plaza Progreso). (30)

EL CONSTRUCTOR AL COMPRADOR vendo pisos tres dormitorios, ascensor en calle Doctor Andrés Felu; desde 360.000; entrada 75.000, resto cómodos plazos mensuales. Informes en calle Gral. Riera 73, 1º, 3.º. De 5 a 8. (34)

COMPRO piso terminado a punto de terminar, máximo 1 km de Avenidas 3, 6, 4 dormitorios. Pagaría 125.000 entrada y resto en mensualidades. Informes: Sol Lamas, calle General Mola núm 6. (32)

SE VENDE planta baja con garage, en la Avenida Francisco Martí Mora, 123. Informes: Telf. 31887. (10)

VENDO planta baja zona Plaza Toros, razón: esta Administración, por las mananas.

VENDO piso terminado, cuatro dormitorios, zona Blanquerna. Informes: Plateria, 33. (10)

TIENDAS Ca'n Pastilla. Vendo. Facilidades. Situación inmejorable. BOVER, Plaza Mayor, 45.

ATENCION abogados, médicos, dentistas. Vendo primer piso cerca Avenidas, apto para despacho y vivienda a sus necesidades, con servicio de ascensor unos ochenta metros cuadrados. Daría facilidades. VENDO entresuelo dos habitaciones, decorado, en mano cien mil pesetas entrada, resto a convenir. ATICO dos habitaciones decorado, llaves en mano. Veinticinco mil entrada Resto seis mil pesetas mensuales. Bartolomé VAQUER Tomás Forteza, 137, entlo Tels. 21872 16364, de 8 a 10 noche. (71)

MAGNIFICOS pisos, 1, 2, 3, 4, 5, 6, y 7 dormitorios Grandes facilidades Fincas Palma A Benassar Colegiado Thomás 49. (23)

LOCAL muy adecuado para bar, cerca Hotel Bahía. Vendo con facilidades. ROSSELLO. Avda. Alejandro Rosselló, 103. (16)

PARTICULAR vende semi chalet, frutales, llaves mano. Informes: calle Almez, 30. Rafal. (12)

VENDO pisos cinco dormitorios, dos baños, Son Armadams, General Riera, Velázquez. BOVER, Plaza Mayor, 45. (15)

PISO terminado zona Blanquerna, 3 dormitorios, 175 mil ptas. entrada, resto módicos plazos. Tel. 34034. (15)

VENDO pisos cuatro dormitorios, calle Jesús, Camp Redó, Margarita Calmar Nicolás de Pax. BOVER, Plaza Mayor, 45. (17)

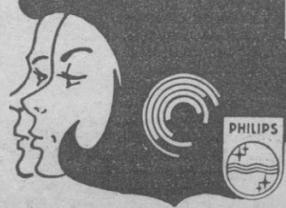
### HIPOTECAS

INVERTIRIA en varias partidas 9.750.000 ptas.; máxima reserva y rapidez PALMER, Margarita Calmar, 35, 1º, 4º de 12 a 2. (20)

RESTAMOS hipotecarios concedemos todas cuantías. Buenas condiciones. BELTRAN Velázquez, 5. (10)

DISPONGO de capital para hipoteca. Agencia Quetglas calle Brossa, 6, 1º, 3º. Teléfono 12603. (14)

TODAS LAS PERSONAS AFECTADAS DE



# SORDERA

PODRAN SER ATENDIDAS POR UN TECNICO EN ELECTRO-ACUSTICA

## PHILIPS

CON TODA GARANTIA Y SIN COMPROMISO ALGUNO EN EL DEPARTAMENTO ESPECIALIZADO DE

**OPTICA LUX**  
C. Olmos, 92-Tel. 21557

Durante los próximos días 22 y 23 del corriente mes de Marzo, siguiendo las indicaciones de los Sres. médicos especialistas y garantizándose un servicio científico de acuerdo con las últimas investigaciones en ELECTRO-ACUSTICA y los más modernos audífonos.  
Para mayor comodidad de las personas interesadas se les ruega concierten previamente día y hora, a fin de ser atendidos sin demora.

**DIA DEL PADRE 19 MARZO**

**OBSEQUIELE !!**

\*\*\*\*\*

★ EL ★  
★ SE ★  
★ LO ★  
★ MERECE ★



**\*1.000 IDEAS PARA SU REGALO EN**

**CASA BUADES**  
ANTONIO BUADES FERRER S.A.  
C/ PÍO XII - AV. JAIME III



# BÉBAME!

Soy una manzana fresca y jugosa. Estoy convertida en SIDRA ESCANCIADOR.

## SIDRA ESCANCIADOR

La sidra dorada, alegre, chispeante y digestiva, hecha de ricas manzanas seleccionadas por su especial aroma y sabor.

En el bar, en el hogar, en excursiones...  
En botella y botellín.  
Normal, o achampanada.  
Pida SIDRA ESCANCIADOR.  
VILLAVICIOSA (ASTURIAS)

**UN REFRESCO... TENTADOR!**

# «Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras  
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2' ptas. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**  
y en Danús, 2 y Paseo Mallorca, 29 y por  
telfs. 21745, 31177 y \*35940-1-2 (3 líneas)

## BOLSA INMOBILIARIA

### SOLARES Y TERRENOS

SOLAR 1.850 m<sup>2</sup>. propio industria, Pont d'Inca, electricidad, agua, alcantarillado. Informes: Cubana, II, Pont d'Inca. (15)

VENDO solar 1.600 m<sup>2</sup>. esquina en Terreno, precio interesantísimo. Tel. 30868. (11)

### SANMARTIN

VENDO solar 4.000 m<sup>2</sup>. el mejor de San Agustín, junto al mar. Tel. 30868. (14)

VENDO solar 1.000 m<sup>2</sup> esquina, muy céntrico, precio ocasión. Tel. 30868. (11)

VENDO solar esquina, en La Soledad. Informes: Sindicato, 69. (19)

GANGA: Vendo casi cuatro cuarteradas (almendros) por 175.000 ptas. Tel. 23219. (11)

VENDO solar en Avda. Argentina y Ca'n Blau. Agencia Quetglas, calle Brossa, 6, 12, 32. Telf. 12603 (17)

### VENDO

Magnífico solar 40.000 m<sup>2</sup> lindante carretera Pulgüent, km. 3 Polígono Industrial Agua abundante. Razón: Tel. 22957 De 2 a

### TRASPASOS

LOCAL comercial céntrico con sótano, apto cualquier actividad, alquiler antiguo. Telf. 26608. (12)

POR NO PODER atender traspaso tienda comestibles con vivienda, apta cualquier negocio. Esquina San Pedro y General Barceló, renta antigua. Informes: calle San Pedro, 4. Tardes. (25)

TRASPASO bar con vivienda. Tte. Juan Llobera, núm 1. (10)

TRASPASO coimado en Calamajor. Informarán: Teléfono 30074, llamar 222 (11)

TRASPASO céntrica tienda confecciones niñas. Poco alquiler. Informes: Teléfono 16693 (10)

SE TRASPASA local apto para negocio. Informes: Avda. Argentina, 121, bajos. Telf. 34314. (13)

TRASPASO peluquería señoras. Informes: calle Miguel Santos Oliver, 1, bajos, de 13 a 14 horas. (15)

TRASPASO peluquería. Informes: calle Son Dureta, 4. (10)

## ★ SE TRASPASA

### TIENDA DE CALZADO EN CALLE SINDCATO

Informes: Esta Administración.

### ALQUILERES

ALQUILO pisos amueblados desde 3.300 ptas. 2 dormitorios. Fincas Rieta Jaume. Conde Sallent, 47. (14)

ALQUILARIA piso sin muebles. SOL LAMAS. General Mola, 6. (10)

ALQUILO peluquería señoras, gran salón para belleza, toilette, cocina, ducha, depósito agua reservada, secadores rápidos automáticos, todo en primera línea. Calvo Sotelo, para verla llamar los Teléfonos 50386 y 53531. (30)

EN LUIS SALVADOR por 4.000 ptas. alquiler bajos con jardín. Tel. 60997. (10)

ALQUILO casa, casita y apartamentos desde 2.000 a 10 mil ptas. Informes de 9 a 12. Telf. 33728. (17)

GRAN OPORTUNIDAD: vendiendo parcelas, 150 ptas. m<sup>2</sup>. daría facilidades. Tel. 32538 (10)

VENDO parcelas apropiado chalets buena vista mar, se ve toda la playa Cala Millor. a 100 pesetas metro. Teléfono 25720. (20)

VENDERIA en Paguera cuatro solares céntricos, ocasión. Informes: Luis Martí, 95. (10)

URGE vender solar junto al mar, de 945 metros por trescientos sesenta y cinco mil pesetas, facilidades. SOL LAMAS. General Mola 6. (10)

VENDO solar zona Blanquerna, 1.600.000 ptas. ALEIX. Plaza Rastrillo, 9 (10)

VENDO solares centro y alrededores Palma y zonas turísticas fincas rústicas en Puerto Andraitx Inca otras zonas de Mallorca Agencia Quetglas calle Brossa, 6, 12, 32. Teléfono 12603 (28)

NECESITO solar o parcela unos mil m<sup>2</sup>, alrededores carretera Manacor o autopista, máximo 3 kms. Teléfono 22192. (17)

ALQUILO chalet en Portals Nous y otro en Cala Ratjada. Telf. 24968 (12)

SE ALQUILAN pisos amueblados soleados confort. Telf. 33263. (10)

INTERESAN pisos para alquiler, con o sin muebles CARDELL. Plaza San Antonio, 65 (13)

ALQUILO piso amueblado Amanecer. Telf. 60399. (10)

ALQUILARIA piso sin muebles, 3 ó 4 habitaciones preferible nueva construcción. Telf. 35277. (13)

PISO AMUEBLADO. 3 habitaciones, 5 camas comedor, sala, teléfono, etc. Blanquerna, 2º piso, 4.000 ptas. Razón: Blanquer na 165, 2º, 3º. tardes. (21)

ALQUILO piso a estrenar cerca Avenidas, Jaime III. Informes: Alzubide Siete Esquinas, 11 pral Teléfono 22313 (16)

CA'N PASTILLA. locales para tiendas, muy buena situación Razón: Teléfono no 61150 (11)

ALQUILARIA apartamentos en Pto. Pollensa temporada de verano. Agencia ALZINA Jaime II, 32. (11)

ALQUILO pisos, locales, despachos y chalets Teléfono no 27220 (10)

CA'N PASTILLA alquiler tiendas. CARDELL. Plaza San Antonio, 65. (10)

ALQUILO apartamento nuevo 6 camas, 2 baños, Ca'n Pastilla, desde mayo. Bronzo, 9, 2º, tardes. Tel. 12097 (17)

TOMARIA en alquiler piso en Son Gotleu, Son Forteza o La Soledad Máximo 2.500 ptas. Tel. 26316. (17)

ALQUILO piso amueblado céntrico, informes: Luis Salvador, 74, 4º, B. De 11 a 14 horas. (10)

SE ALQUILA piso sin muebles buena situación, con teléfono. Informes: Teléfono 12853. (12)

ALQUILO pisos cuatro habitaciones, situaciones varias. MERCADAL. Velázquez, 28. (10)

ALQUILO apartamento en el Terreno a estrenar, precio razonable. Tel 16170-51512. (13)

### FINCAS

SE OFRECE local para taller o almacén. Informes: Luis Salvador 273. (11)

VENDO locales comerciales en zona gran porvenir (El Rafal). Finca a estrenar Entrada 100.000. Resto 2.770 mensuales, en 10 años. Telf. 27998. (22)

ALQUILO pisos y apartamentos con o sin muebles Fincas VALENTI Muntaner, 4. (Esquina San Miguel). (11)

INTERESAN pisos en alquiler Fincas VALENTI, Muntaner, 4. (Esquina San Miguel). (11)

ALQUILO pisos y apartamentos con o sin muebles Fincas VALENTI Muntaner, 4. (12)

PROPIETARIOS: AGENCIA FERNANDEZ ofrece sus servicios toda clase alquileres Plaza Santa Catalina Thomás, 51 (14)

AGENCI FERNANDEZ: Alquileres apartame... amueblados. 2.500 pesetas Plaza Santa Catalina Thomás, 51. (11)

LOCAL de 66 m<sup>2</sup>. en Barón de Sta. María del Sepulcro formando esquina. Exento contribución. Vendo con facilidades. ROSSELLO. Avda. Alejandro Roselló 103. (23)

LANCHA rápida 4 metros motor 45 HP., impecable Honderos, 57. (10)

## BOLSA DEL MOTOR

### CAMIONES

VENDO autocar Avia, 18 plazas Garage Balmes (10)

VITRICOLOR, S. A. compraría furgoneta o camión en buen estado. Informes: Reina María Cristina, 31. (10)

### AUTOMÓVILES

GARAGE SAN ANTONIO. Avenida General Primo de Rivera, 18. Vende con facilidades: 1.500 muy nuevo; 1.400 C impecable; 1.400 B especial; 1.400 7 plazas; Gordini impecable; Dauphine; 600 varios. (29)

VENDO Dauphine buen estado, Paseo del Pilar, 31. Son Serra. Tel. 31147. (12)

PARTICULAR vendo Seat 600. Verlo en Costa y Llobera 46. (10)

VENDO 600 D usados estado impecable, color a alegría y Morris Oxford. Garage Balmes (13)

GOGGOMOBIL, vendo en buen estado, precio conveniente, ver en Arco de la Merced, 7, 1º, 1º. Sr. González. (13)

SE VENDE 600 D y 1.400 C. Antonio Frontera, 29, en perfecto estado. (13)

VENDO autocar 34 plazas. Perfecto estado. Facilidades. Telf. 26494. Garage Tanos. (11)

OCASION: Seat 600, P.M. 54.000, vendo por recibir nuevo. Verlo: Garage MADRID Bm. Pou, 118. (15)

VENDO camión Nazar por cambio negocio perfecto estado Precio muy interesante Informes: esta Administración (14)

VENDO Simca Versalles. Perfecto estado. Facilidades pago. O cambio con 600. Telf. 26494. G. Tanos. (15)

coansa  
COMPRA Y VENTA AUTOMOVILES  
Capitán Salom, 13 - Teléfono 53333  
Motores marinos Volvo Penta, lanchas y botes de vela

## OTRAS SECCIONES

### COMPRAS

COMPRARIA Sinfín de columna, de 90 a 100. Teléfono no 34355. (10)

### SE COMPRA

toda clase de joyas antiguas monedas y objetos de plata. Antigüedades Linares. Plaza de la Catedral. (10)

COMPRARIA báscula buen estado, de 500 a 1.000 kgs Informes: Telf. 11805. (12)

COMPRO puertas muebles y trastos viejos Alfarrería 9. Telf. 15747 y 25194 (12)

COMPRARIA comercio o industria rentables Número 2857, esta Administración (10)

### CONFECCIONES

¡ AJUSTAREMOS a la moda actual su traje o abrigo usado Marqués (Sastre) Paseo Generalísimo 76, 1º Borne (19)

¡ATENCIÓN! Hoteles, Residencias, hacemos todas clases de uniformes: conserjes, camareros y otros. Sastretería CYMA. Sindicato, 70 (17)

### NAÚTICA

COANSA. Cruceros «Coronet» disponibles 24 y 27 Motores marinos «Voice» Penta. Lanchas y botes de vela. Capitán Salom, 13 Telf. 53333 (21)

BRITISH SEAGULL. El mejor fuera borda del mundo. Simple y seguros Garantía a la vista en recambios y asistencia técnica. Honderos, 57. (22)

MOTOR marino, 3 HP. Tritón, vendo. Informes: Nicolau, Francisco Sancho, 10 (10)

### PÉRDIDAS

EXTRAVIADA sortija brillantes, entre Son Gual, Fenix. Gratificaré persona que lo halle. Tel. 31764. (14)

EXTRAVIADO anillo platino con brillante solitario, se gratificará devolución en esta Administración. (12)

GARAJE AUTOMOVILES: vendo sin estrenar Seat 1.500 y 600-D Color a elegir Facilidades pago. Garage Balmes Eusebio Estada 126 (18)

COMPRO coches nuevos y usados al contado. Garage La Isla. Patronato Obrero, 59. (13)

SEAT 1.400 C VERSALLES. Particular vendo matrícula P.M., muy nuevo, pocos kilómetros. Informes: Telf. 12901. (16)

VENDO Dauphine buen estado, Paseo del Pilar, 31. Son Serra. Tel. 31147. (12)

PARTICULAR vendo Seat 600. Verlo en Costa y Llobera 46. (10)

VENDO 600 D usados estado impecable, color a alegría y Morris Oxford. Garage Balmes (13)

GOGGOMOBIL, vendo en buen estado, precio conveniente, ver en Arco de la Merced, 7, 1º, 1º. Sr. González. (13)

SE VENDE 600 D y 1.400 C. Antonio Frontera, 29, en perfecto estado. (13)

VENDO autocar 34 plazas. Perfecto estado. Facilidades. Telf. 26494. Garage Tanos. (11)

OCASION: Seat 600, P.M. 54.000, vendo por recibir nuevo. Verlo: Garage MADRID Bm. Pou, 118. (15)

VENDO Simca Versalles. Perfecto estado. Facilidades pago. O cambio con 600. Telf. 26494. G. Tanos. (15)

SEAT 1.400 A muy barato, facilidades pago. Automóviles PONS. Aragón, 52. (10)

SEAT 1.500 impecable, facilidades pago. Automóviles PONS. Aragón, 52. (10)

SEAT 600-D, impecable, facilidades pago. Automóviles PONS. Aragón, 52. (10)

RENAULT Dauphine barato, facilidades pago. Automóviles PONS. Aragón, 52. (10)

VENDO Seat 1.400 B nuevo y Dauphine P.M. Cambios y facilidades. calle Patronato Obrero, núm. 59. (16)

TRIUMPH T R 3 impecable, facilidades pago. Automóviles PONS. Aragón, 52. (10)

PARTICULAR vendo Seat 1.400. Verlo en Costa y Llobera, 46. (10)

COCHES sin chófer 250 pesetas diarias sin limitación kilometraje. Vendo 1.500 y 600 D. 25.000 ptas. entrada. Compro, alquiler taxi Garage Seguí Duquesa de la Victoria, 35. Tel. 60239. Avda. de los Pinos, 64. Teléfono 80252 Ca'n Pastilla. (39)

VENDO con muchas facilidades: Autocar 12 plazas motor Land Rover; Opel muy bien 2.000 ptas. entrada. 1.400 7 plazas, motor Ma tacas; Vespa con baratas; Furgón Alfa-Romeo Francisco Martí Mora 31 (29)

SEAT 600-D a estrenar, facilidades pago. Automóviles PONS. Aragón, 52. (11)

SIMCA 1.000 a estrenar, facilidades pago. Automóviles PONS. Aragón, 52. (10)

VENDO barca plástico, transporte sobre coche. Informes: Sindicato, 69. (10)

EMBARCACIONES en fibra de vidrio Gaviota y Cascarón, de 3 metros Lobo de Mar de 3'60 mts Honderos, 57 (19)

ANTES de extraviar los documentos... entregan fotocopias al minuto en Olmos, 146. (frente churrería). (14)

### ENSEÑANZAS

ALEMANA nativa da clases Gabriel Maura, 12, 1º, 2º (10)

INGLES ALEMAN FRANCÉS hablara usted pronto oien estudiando con Profesoras nativas método intensivo RAABL Plaza Santa Magdalena 6 (reducciones (19)

### DESEAN TRABAJO

CONSERJE ofrécese experimentado, 4 idiomas. Teléfono 14707. De 4 a 5. (11)

SE OFRECE, retirado, para portero o similar. Informes: Telf. 12891. (10)

### OFRECEN EMPLEO

NECESITO barbero oficial, Pza. Coll, 3. Tel. 26629. (10)

(1039) SE NECESITA dependiente tienda calzados Razón: Cordelería, 25. (10)

(1180) SE NECESITA manicurera. Peluquería Donosti. Jaime III, 23. (10)

SE OFRECE pintor y decorador. Francisco López Merlos. Misión, 43. Teléfono: 15379. (12)

(88.147) OFRECESE jefe cocina con buenas referencias. Dirigirse a don Francisco Higuera. Dos Hermanos, 9. Madrid (12)

SEÑORITA francesa hablando inglés y español, busca trabajo en Agencia de viajes. Escribir: F. Marilland Pasadizo, 4. (17)

OFRECE mallorquín hablando alemán, inglés, francés, día entero noche o solo mañanas. Telf. 25982. Mafianas. (15)

INGLES para españoles. Señorita Nicholson. 50958. FRANCIS Nativa. Campaner, 12, 1º, 2º. (Plaza Weyler).

INGLESA NATIVA se necesita urgente en IDIOMAS RAABL, para tardes. Pl. Sta. Magdalena, 6. (13)

VENTAS

NINGUN artículo usado podrá venderse, según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 80 por 100 señalado en la tasa.

VENDO dos pianos semi-nuevos, baratísimos. Gumer síndico, 79. Esquina Luis Salvador. (10)

JUEGO puertas, vidrieras, ventana madera norte. Perfecto estado. Tel. 15396. (10)

VENDO puertas, persianas, ventanas, maderos, tejas material de derribo. calle Aragón, 240, junto Bar Guell. (15)

SE VENDE: Máquina de coser suiza 5.000 ptas.; transistor Grudig 500 ptas.; 2 grandes cintas magnéticas 200 ptas.; máquina de escribir Olivetti 3.000 ptas. Miguel Roselló y Alemany, 44, 6º, tardes, hasta las 9. (34)

CACHORROS Boxer, pura raza. Telf. 27545 (10)

VENDO lavadora, secadora, cocina eléctrica en muy buen estado. Casa HORTIZO. C. Seguí. Portals Nous. (15)

VENDO comedor nuevo 23 mil ptas. Secreter 4.200 y Librería 4.000. Reina Laura, 37. (13)

OCASION: Vendo puertas y ventanas y otros materiales procedentes de derribo en buen estado. Informes: Telf. 23625. (16)

CAJA REGISTRADORA eléctrica varios totales. Admito cambio lancha motor. 15396. (10)

OCASION: Para conejos jaulas metálicas, casi nuevas, baratísimas. Tel. 16294. (10)

INTERESA vender cafetera y molinillo en buen estado. Telf. 51587. (10)

SE VENDE pareja de pavos reales. Buen precio. Teléfono 24892. (10)

OCASION: Para conejos jaulas metálicas, casi nuevas, baratísimas. Tel. 16294. (10)

INTERESA vender cafetera y molinillo en buen estado. Telf. 51587. (10)

SE VENDE pareja de pavos reales. Buen precio. Teléfono 24892. (10)

OCASION: Para conejos jaulas metálicas, casi nuevas, baratísimas. Tel. 16294. (10)

INTERESA vender cafetera y molinillo en buen estado. Telf. 51587. (10)

SE VENDE pareja de pavos reales. Buen precio. Teléfono 24892. (10)

OCASION: Para conejos jaulas metálicas, casi nuevas, baratísimas. Tel. 16294. (10)

INTERESA vender cafetera y molinillo en buen estado. Telf. 51587. (10)

SE VENDE pareja de pavos reales. Buen precio. Teléfono 24892. (10)

OCASION: Para conejos jaulas metálicas, casi nuevas, baratísimas. Tel. 16294. (10)

INTERESA vender cafetera y molinillo en buen estado. Telf. 51587. (10)

SE VENDE pareja de pavos reales. Buen precio. Teléfono 24892. (10)

OCASION: Para conejos jaulas metálicas, casi nuevas, baratísimas. Tel. 16294. (10)

PINTOR COCHES: Rotulación a pistola, carretera Manacor, 501. Son Ferriol. (10)

BLANQUEO pintura IUK, casa Pepe Sar Magín teléfono 40034 (10)

CONSTRUCCIONES y reformas de albañilería Trabajo rápido Tel. 23655 (10)

FONTANERO instalaciones y reparaciones sanitarias en general. Presupuestos. Tel. 34559 Adrián Ferrán, 25. (13)

OFICINA TECNICA. Dedicada a realizar los siguientes trabajos: Legalización de pozos. Legalización de manantiales. Sondes mecánicas. Instalaciones de bombas hidráulicas. Legalización de canchales. Instalación de maquinarias. Levantamientos topográficos. Replanteos y cubilaciones. Excavaciones y desmontes. Estudio de riegos por aspersión. Instalaciones eléctricas. Construcción en general. Plaza José Antonio Primo Rivera, 3. Horario: 20 a 23 horas. MANACOR. (60)

PINTOR. Rapidez. Economía. Fresco Plásticos. Esmales. Automóviles. Consulte: Teléfono 21547 (10)

BLANQUEADORES con cepillo, pintores Mateo Enrique Lladó, 34. Teléfonos 15747-11732. (11)

PERSONA sería, 39 años, disponiendo de oficina propia, bien situada, aportando capital, aceptaría representaciones o cualquier negocio que pueda interesar. Tel. 15034 ó 25744 (11)

PARA COMER bien Celler «SA CANOVA» Campos. Frente farmacia. Hay aparcamiento (11)

EN 15 MINUTOS entregan las fotos carnet de conducir. Únicamente: Olmos, 145 (Frente churrería). (14)

VIAS URINARIAS Antonio Alomar especialista en enfermedades sexuales: Gonorrea Sífilis Mielitis Pielonefritis Vaginitis, 3 (encima Banco exterior España) anclaticado 196 encimsa «aré (Tribut) teléfono 12664. (10)

GANE HASTA 10.000 pesetas mensuales en sus ratos libres, cultivando champiñones en su casa. Exito extraordinario. Comparamos producción a altos precios. Escribir a: «MONT BLANC» Avda. Generalísimo, núm. 281, bis. BARCELONA-13 (32)

GANEN dinero en casa. Estudiantes. Apartado 14.742 Madrid. (4 sellos 0,25). (11)

SE HACEN copias a máquina. Informes: Tel. 32177. (10)

## BOLSA DE TRABAJO

(1111) NECESITAMOS meritorio oficina. Agencia FERNANDEZ. Plaza Santa Catalina Thomás, 51. (10)

(

# «Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 p. palabra - Mínimo 10 palabras  
 MIERCOLES A VIERNES: A 2' p. palabra - Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**  
 y en Danús, 2 y Paseo Mallorca, 29 y por  
 tel. 21745, 31177 y \*35940-1-2 (3 líneas)

## BOLSA DE TRABAJO

### OFRECEN EMPLEO

(1198) INTERESA meritorio oficina con prácticas mecanografía, edad máxima 18 años. Razón: ELECTRICA ESPAÑOLA calle Costa y Llobera 15. (18)

(1184) PELUQUERIA LOLI, necesita media oficial, calle Jaime Ferrer núm. 20. (10)

(1157) SE PRECISA señorita auxiliar administrativa con experiencia. Informes: Electrotécnica BOSCH, Nicolás de Pax, 51. De 15 a 16 años. Telf. 23588. (21)

SE NECESITA oficial ebaynista y barnizador. Informes: Muebles GOYA, Ramón Berenguer III 46. (13)

(1188) ALTA COSTURA FRANCESA, necesita obreras de primera y aprendizas. calle Tous y Maroto, 21 (Frente Correos). (16)

(504) SE NECESITA aprendiz Seis Escalones Plaza Catedral (17)

SE NECESITA aprendiz aprendiz dependienta kiosco informes: Gilbert de Centellas, 29 «La Vanguardia» Telf. 22602 (15)

(571) NECESITO señorita, buena presencia, hablando inglés y francés. Tel. 27718. (10)

(838) FALTA: Oficiala 1ª sastre 1ª, para taller, bien retribuida LONDON San Nicolás, 23 (12)

(1116) SE NECESITA señorita para oficinas hablando francés e inglés, bien retribuida. Informes: calle Joaquín María Bover, 63 (17)

- 875 PRECISAS USU... aspirante administrativo con nociones de mecanografía menor de 16 años SEIS ESCALONES Plaza Catedral

768- ovedades B... PRECISA APRENDIZAS JAIME II 95 9'

58 MUCHACHO Aprendiz de 15 a 17 años... importante almacén de materiales eléctricos Sueldo según aptitudes Plaza Rosario n° 3

1182 - Industrias agrícolas de Mallorca, S. A. Precisa oficial administrativo con experiencia. Edad de 28 a 38 años. Inútil sin referencias. Presentarse: General Goded, 26, de 11 a 1.

1070 - FOTO - CINE CASA PLANAS Precisa: Dependientes y dependientas (preferible conozcan idiomas) Cajeras Presentarse de 7 a 8 en c/ Montenegro, 24.

1178 VITRICOLOR, S. A. PRECISA OFICIAL COLOCADOR CRISTALES. Con carnet de conducir. (No es imprescindible). Absoluta reserva para colocados. Informes: Reina María Cristina, 31. PALMA.

(1116) SE NECESITA mecánico para Seat 600 con carnet de 2ª bien retribuido Joaquín María Bover 63 (17)

(1120) SE NECESITA ayudante para tienda, de 14 a 15 años Sastrería BOSTON, Galerías Velázquez (14)

(1006) SE PRECISA aprendiz en Electrodomésticos MOYA Conde Sallent, 7 y 4.

(127) SE NECESITAN oficiales 1ª lampistas Jaime Salamanca Beata Catalina (10)

(1065) SE PRECISA señorita para asistir a dentista. Escribir a mano indicando conocimientos generales a «BALEARES» núm. 16745. (17)

(1056) PELUQUERA medio oficial y buena manicura se precisan en PARIS-ESTETIQUE, calle Rubí, número 14. Telf. 17091.

(1153) SE NECESITA barbero. Blanquerna, 45.

(3156) ELECTROMOVIL Aragón, 8 Precisa mecánico electricista con experiencia para montaje de grupos omba en pozos imprescindible disponga de carnet de conductor Presentarse de 7 a 9 horas tarde

(3155) ELECTROMOVIL Aragón, 8 Precisa buenos instaladores electricistas Presentarse de 7 a 9 horas tarde (14)

(3163) NECESITAMOS peones y oficiales para carpintería metálica Tte Sanzher Bilbao 202 (11)

(51) NECESITAMOS ajustadores Tte Sánchez Bilbao 202 (10)

(989) MUCHACHO de 14 a 15 años se precisa para despacho presentarse a: Transportes «P Bosch», calle Falangista La Fortiña, 13-15 (21)

1152 SE PRECISAN Electricistas Oficiales 1ª Trabajo fuera de Palma Pension pagada Buena retribución Informes en: ESTA ADMINISTRACION.

1073 - N P CIOR S D VENIAS Precisa importante empresa de ambito nacional

EXIGIMOS Edad 23 a 40 años Buena presencia Cultura general Don de gentes Carnet de conducir Con preferencia no profesionales de la venta pero que se sientan atraídos por la misma Buena referencia OFRECEMOS: Formación profesional Sueldo Comisiones Dietas Interesados solicitar entrevistas al Teléfono 14221 en horas de oficina

1064 S: PRECISA JOVEN de 20 a 25 años en almacen material eléctrico. imprescindible conocerlo y exento servicio militar retribucion según conocimiento y rendimiento PLAZA ROSARIO núm 3

1203 TEJIDOS SOLER precisa vendedores masculinos o femeninos, ser posible con experiencia de ventas en similares

1203 - TEJIDOS SOLER precisa personal masculino o femenino, de 14 a 16 años. Presentarse: Tous Ferrer, 7.

AGENTES INRODUCIDOS Venta de vinos y licores. marca prestigio Unica en España. interesa en plaza Palma Mallorca Buena comisión Escribir indicando experiencia a: Sr. Folch 31 Diciembre, 104 Palmr.

1165 NECESITAMOS Agentes vendedores capacitados en la venta ramo Hosteleria AUXILIAR HOSTELERA MALLORQUINA Via Alemania, 15.

1185 SE PRECISAN Jefes de partida, temporada Abril a Octubre Dirigirse personalmente: Aeropuerto. - Jefe de personal.

1199 HOTEL FLAMINGO Se precisa conserje de día con referencias Presentarse al mismo Hotel. Carretera Arenal km. 12 - Telf. 60645.

1191 ASPIRANTE OFICINA 15 a 17 años, necesita Empresa Constructora. - Presentarse: Tardes de 5 a 7 en Jaime III, 144 - TELEFONO 15803

(1002) IMPORTANTE empresa precisa mecánico, tornero 1º ó 2º y electricista. Informes: Telf. 13814. (13)

(299) NECESITAMOS negociador teniente Sanzher Bilbao 202 (10)

(1056) PRECISO media oficial peluquera y buena manicura. Informes: Paris Estétique calle Rubí, 14. Telf. 17095. (15)

(1161) NECESITO ayudante peluquera que sepa manicura Reina María Cristina, 75 (10)

(1033) SE NECESITAN pintores oficiales decoración y peón Duco Informes: Talleres Pictus Benito Pons 46 (14)

(1150) PELUQUERIA señoras necesita manicuras, medias oficiales y aprendizas, Estudio JEAN, calle Tous y Maroto, 21 (15)

(1167) SE NECESITA sirvienta que sepa algo de cocina buen sueldo Preciso buenos informes Tel. 30589. Después de las 8 tarde. (20)

(1169) CHOFERES se necesitan calle Teniente Sureza Portell, 45. Tel. 22936. (10)

(1173) SE PRECISA mujer, trabajos domésticos, 25 a 40 años. «Merlendas Rocas» Frente Correos. (13)

(1146) PRECISAMOS contra maestre telares en la alfombra Berard, 46 Presentarse por las mañanas (12)

(1024) SENORITA hablando y escribiendo inglés, necesitamos para oficina. Escribir núm. 55514, esta Administración (14)

(1216) APRENDIZAJE peluquería. Preferible viva en Porto-Pi, terreno o Génova Informes: Peluquería Porto-Pi, calle Garita 72. Porto-Pi (18)

PRECISO chica para servir Informes: COMERCIAL RAMON calle Juan Alcover 151 al 157 (13)

(1096) SENORITA se necesita con buenos conocimientos alemán, inglés o francés. Antigüedades LINARES Plaza Catedral, 7. (15)

EMPLEADOS de toda España (Incluso pueblecitos) multiplicarán ingresos colaborando ventas plazas, contado interesantes artículos Apartado 896 Madrid. (17)

(1213) SE NECESITA peón para almacén y mujer para limpieza botellas. Informes: Bartolomé REUS (Vinos), calle Rey Sancho, 60. De 5 a 7 tardes. (23)

(1210) PRECISAMOS mecánico con nociones motores gas-oil. Gral. Ricardo Ortega, 98. (10)

(1217) NECESITO chófer autocar turismo sepa mecánica. Telf. 26494 (10)

(1194) SE NECESITA mujer limpieza botellas. Fray Luis Jaime núm. 2. (10)

(1215) SE PRECISA joven, libre servicio militar, para trabajo almacén. Presentarse: Almacén de Ultramarinos: Luis Martí, 72. (16)

(1218) SE PRECISA dependienta con idiomas, sueldo según aptitudes, también aprendizaje de 14 años. Informes: Telf. 22160 horas comercio. (18)

(1214) BUENOS oficiales pintores, bien remunerados, precisan en Construcciones MAYOL Barón de Pinovar, 38. (13)

(1200) PRECISASE joven de 15-16 años, para aprendiz de barman. Café Olivé (12)

(1201) SE NECESITAN sirvientas que sepan cocinar. Informes: calle Victoria 24 (10)

(1205) NECESITO oficiala 2ª peluquera. Informes: Teléfono 12887. (10)

(1124) SE NECESITA chófer 1ª. Fray Luis Jaime (10)

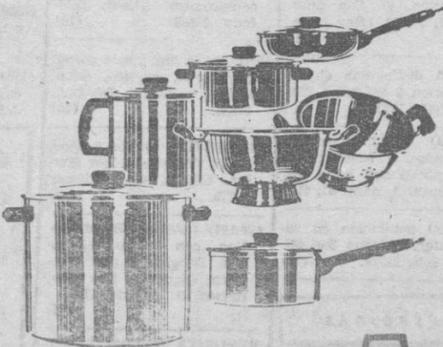
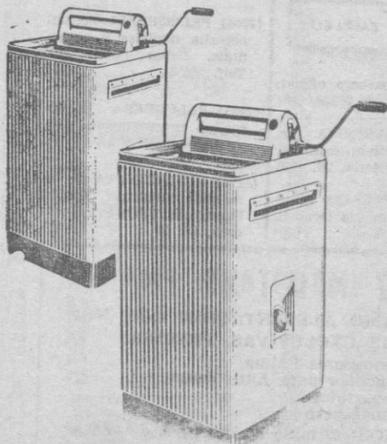
SOLO UNA GRAN FABRICA PRODUCE ARTICULOS DE GRAN CALIDAD



si desea una BUENA lavadora, adquiera

# HOOVER

40 AÑOS DE EXPERIENCIA EN BATERIAS DE COCINA borde vuelto y reforzado LIGERA. RESISTENTE. FUNCIONAL. ... y cómo conserva el calor!



Otro accesorio de...

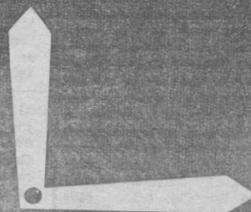
Manufacturas Metalicas Madrilenas



DELEGACION REGIONAL DE VENTAS: Piza. Cataluña, 9, Tel. 2 22 27 68 - 2 31 63 65 - BARCELONA

RELOJ

# TITAN

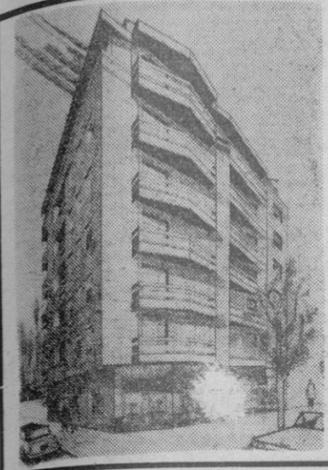


EL TITAN DE LOS RELOJES

AHORA, provisto con el auténtico para choques INCABLOC

# BOLSA GRAFICA INMOBILIARIA

## Pisos-Apartamentos



**¡¡SU PISO ESTA AQUI!!**

Pisos semilujo, a 200 m. de Paseo Mallorca. Tres y cuatro dormitorios. Acabado perfecto. Entrega finales marzo. Precio desde 561.000 a 788.000 pesetas. Algunas facilidades. Información y venta: **INMOBILIARIA BROSA. 3**

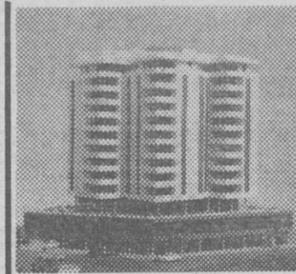
Insertamos esta semana la serie de comentarios que pensamos realizar, cara a una mejor información del lector en ese diverso y tan interesante «mundillo» de la Bolsa Inmobiliaria. La Materia prima, como es lógico, nos será facilitada por los Agentes de la Propiedad Inmobiliaria, única fuente veraz, para conocer el momento y la circunstancia en que pueda encontrarse determinada Urbanización, la fluctuación en el precio que puedan haber sufrido unos terrenos, el éxito de unos edificios de apartamentos, etc. etc.

Nuestro primer objetivo, y al cual deseamos encaminar la atención del lector, lo constituye el gran edificio que en la Avda. Jaime III, tiene en exclusiva la Agencia ALZINA. No es preciso decir que, hoy y mañana, un piso, una tienda, un despacho, en la residencial y Comercial Avda. Jaime III es una gran inversión. El Edificio RENARD, ya casi terminado, supone un seguro negocio para quien invierta dinero en él. Construcción sólida, realizada por una firma como Hijos de B. Salvá, junto un estilo elegante, dentro del sentido práctico que hoy impera, permite llegar a las más felices conclusiones respecto al Edificio RENARD.

Según información de Agencia ALZINA, quedan sólo unos pocos pisos disponibles, por cierto grandes, de 5 y 6 habitaciones. Las facilidades de pago son ventajosas y sus precios razonables. ¡Que es bastante!

Y para que el lector se dé una idea más perfecta de la distribución de los mencionados pisos, pueden verse el plano del anuncio que figura en esta misma página.

## Locales de Negocio



### MAQUETAS

¿Desea Vd. un relieve de Mallorca, maquetas de edificios, de terrenos o urbanizaciones?

### Relieves CASTAÑEDA

por su experiencia, además de aconsejarle, la realizará como desee.

**SU MEJOR PROPAGANDA: ¡UNA MAQUETA!  
EL MEJOR BENEFICIO: ¡UN ANUNCIO EN ESTA PAGINA!  
Consulte a Relieves CASTAÑEDA  
Espartero, 20, 2.º - Teléfono 32319**

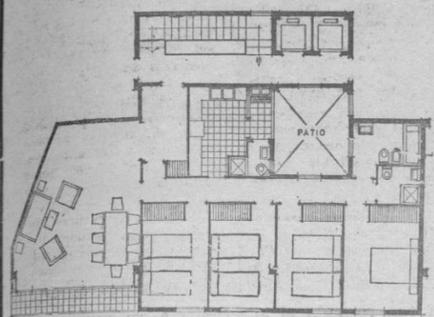
## Fincas y Chalets

### PORTALS NOUS

Casa de gran categoría vender: 4 dormitorios, sala de estar, cuarto de baño, cuarto de ducha, gran cocina, calefacción central, gran garage, 800 m<sup>2</sup> solar, jardín, vista al mar.

Portals Nous - Telf. 18

## VENTA DE PISOS A PLAZOS



en Plaza Hornabeque (final Paseo Mallorca)

Máximo confort - modernas y completísimas instalaciones.

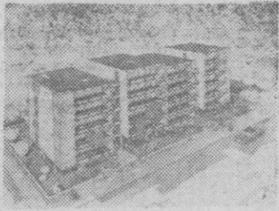
garage en sótanos

(Planta piso tipo H)

le informará **COBASA**

Avda. A. Rosselló, 9 - Telef. 27651 - 25978

## FINCAS JULIA, Jaime II, 44

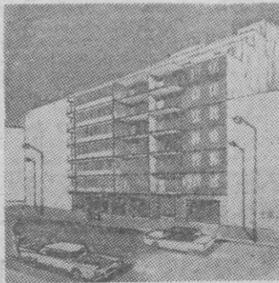


APARTAMENTOS en «Sometimmes» (detrás Hotel Aca-pulco), terminados, a 50 metros playa. Precios desde 550.000 pesetas.

PISOS: En Ensanche Blanquerna, esquina, 3 dormitorios, 110 m<sup>2</sup> magnífica construcción. Precios desde 495.000 pesetas. Cinco años facilidades.

PISOS, 3 dormitorios; zonas Plaza Toros, General Riera. Entrada, 100.000 pesetas; resto diez años.

## MAGNIFICOS PISOS Entrega inmediata



Entrada 60.000 pts.

Comercial Mallorca, S.A.

C/. Reina Esclaramunda RESTO COMODOS PLAZOS DIEZ AÑOS

TRES DORMITORIOS COMEDOR ESTAR. COCINA, ASEO y TERRAZA. ASCENSORES ISLEÑA DE CONSTRUCCIONES S. A. núms. 8 al 14

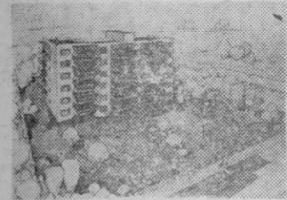
## URB. CALA BLAVA



Venta de solares, chalets, apartamentos. Agua potable corriente, sin limitación. Bar-restaurante, piscina, campo de tenis. Precios interesantes. Facilidades de pago.

Informes: Oficinas: Calle Padre Bartolomé Pou, 10<sup>º</sup> PALMA.

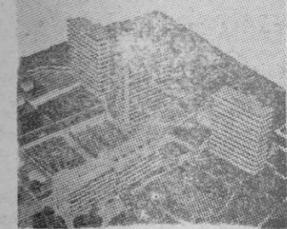
## EDIFICIO VORAMAR (Son Caliu) Palma Nova



SE VENDEN APARTAMENTOS TERMINADOS TODO LUJO CON FACILIDADES FINCAS ASCORBE

Calle ARAGON, n.º 61. Teléf. 11992 PALMA

## Apartamentos «IMPALA» Se venden



SITUADOS EN «SON MATET» 5 MINUTOS EN AUTOBUS DESDE PALMA

PISCINA - TENIS MINI-GOLF - TIENDAS PELUQUERIAS BAR RESTAURANTE

INFORMACION Y VENTAS **NASA - Avenida Jaime III, 48 - Entresuelo**

## Apartamentos

### PI-BLAU

En la mejor zona Palma Nova Superficie: 85 y 100 m<sup>2</sup>.

Gran terraza, solarium, ascensor, calefacción, aparcamiento, etc.

Construcciones **BARO S. A.** Lonjeta, 18 Ent.

## Sucesos

### Un avión norteamericano hizo aterrizaje de emergencia en Argel

Se rumoreó en la mañana de ayer que había caído en Mallorca

A partir de las once de la mañana, empezaron a circular rumores alarmantes en el aeropuerto de Palma. Se aseguraba que un avión procedente del extranjero, conduciendo un alto número de turistas había caído en la isla.

Las llamadas y los telegramas, de diferentes agencias de noticias y de diarios, tanto nacionales como extranjeros, aumentaron la alarma.

Las autoridades del aeropuerto de Palma empezaron a trabajar de cara a ese rumor, tratando de localizar a dicho avión. Aunque ninguna de las compañías que esperaba la llegada de aviones, hubiese anunciado la más mínima anomalía en su itinerario.

Las llamadas, sobre todo de Madrid, arreciaron. Ya hasta se hablaba de que el avión había caído al mar, y que el número de víctimas era muy elevado. Sobre la una y media del día, quedaban todos los rumores despejados.

Se había conseguido averiguar que un avión de la compañía norteamericana TWA, había tenido que hacer un aterrizaje forzoso en Argel. Dicho aparato un Boeing 707, había salido de Madrid, y aunque no se aseguraba que su destino fuese Argel al hallarse en peligro aterrizó en el aeropuerto de dicha ciudad.

El Boeing de la TWA había pasado cerca de Mallorca, pues esa era la ruta que le correspondía, y se supone que alguna comunicación hecha desde abordó, en sentido de alarma, haya sido lo que motivó el rumor que circulaba durante toda la mañana. Y que el hecho de que pasara cerca de Mallorca o por sobre Mallorca, hiciera suponer que el avión había caído en nuestra isla.

## Congregación Mariana

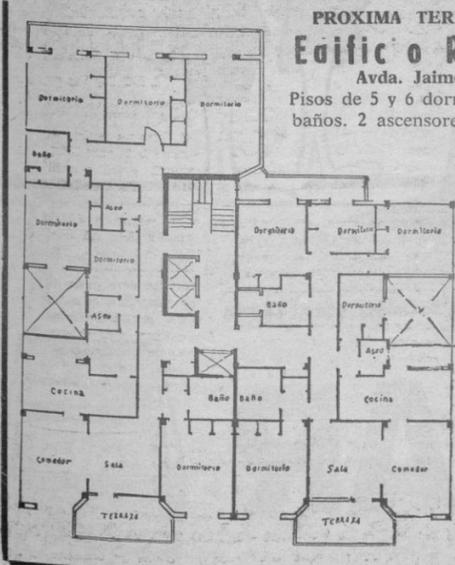
### EXCURSION AL «PUIG DE S'ALCADENA»

Para el próximo domingo día 20, se organiza esta interesante excursión. Salida a las 8 de la mañana de los Ferrocarriles de Mallorca, con dirección a Alaró. En esta localidad se celebrará la Santa Misa. Seguidamente se emprenderá la marcha a pie y tras andar unos dos kilómetros de llano se iniciará el ascenso al citado Puig. Por la tarde se reanudará la marcha en descenso hacia Alaró.

Se recuerda que es conveniente llevar recipientes de agua. Inscripciones en Local Social Apuntadores, 6. de ocho a diez de la noche.

## PROXIMA TERMINACION Edificio RENARD.

Avda. Jaime III Pisos de 5 y 6 dormitorios 3 y baños. 2 ascensores, calefacción central etc



Exclusivas de ventas:

**Agencia ALZINA**

Jaime II, 32 Teléfonos 14147 14663

## EDIFICIO RENAULT



SITUADO EN AVENIDA PRIMO DE RIVERA.

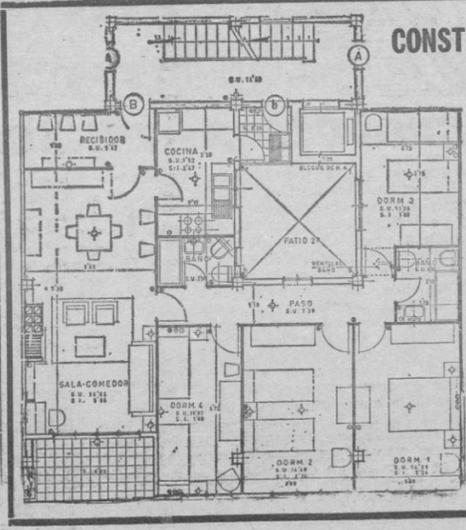
3 ASCENSORES LUJO. PISCINA ATICO. RESTAURANTE-SNACK BAR. PELUQUERIA SENORAS. DESPACHOS.

PISOS TOTALMENTE DE LUJO, DE 3 A 5

DORMITORIOS TODOS EXTERIORES. 2 BAÑOS Y ASEO LUJO, SALON, COMEDOR, TERRAZAS, COCINAS Y DORMITORIO SERVICIO.

PRECIO DE 875.000 A 1.650.000 PESETAS.

DARSER: INMOBILIARIA, S. A. CALVO SOTELO, 98 - Teléf. 34944



## CONSTRUCCIONES PERELLO

**PERELLO**

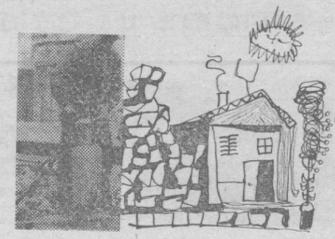
SAN FELIPE NERI 30

Piso tipo-B

# ibuenos días! NEGOCIOS Y NEGOCIOS

Los dos trabajos, aparecidos en esta esquina, sobre el tema de los solares, las piedras y los pisos de lujo (1), han producido una cierta correspondencia.

Las curias son de signo positivo, menos una, en la que un «curio» de película, me anuncia que morirá de muerte violenta de seguir por este camino. Qué hermoso, morir con las botas puestas. La carta del tipo, en la que ha borrado cuidadosamente su dirección, está contestada con otra de las cartas de mis le tores, en la que se me envía un recorte del diario madrileño «Ya» El insultante me preguntaba qué quien era yo y qué títulos tenía para meterme en esos dibujos. En efecto, uno no es nadie y sus «títulos» de la escuela primaria y pública, de poco pueden servir. «Le serviría el título de arquitecto de don Miguel Fisac». Pues, este señor, en el diario «Ya», declara:



«Hay que comprar el suelo a precio razonable.»  
Y añade:  
«Los rascacielos complican y encarecen la construcción.»  
Está claro. He aquí las explicaciones del señor Fisac, arquitecto en la capital de España:

«La propiedad inmueble no es un negocio, mejor dicho, no debe serlo. Los negocios son las industrias y otro tipo arriesgado de empresas. Nos encontramos con que la especulación no exige ni conocimientos ni molestias. En ella es fácil evitar la vigilancia, y de esta forma obtener grandes ganancias. Puedo decir que en solares importantes de Madrid el precio de repercusión por metro cuadrado edificado es igual o mayor que el propio de la construcción.»

Después de extenderse en una serie de cifras —que no estampo por no alargar—, el señor Fisac, añade:  
«Particularmente tengo la opinión de que el suelo de la ciudad es de la ciudad. Hay que comprarlo a un precio razonable de acuerdo con lo que debe valer.»  
Por lo que atañe a las «colmenas», el arquitecto dice:

«Creo que la convivencia es clave de una ciudad. Todo lo que vaya a mejorarla es conveniente. Es perjudicial para esta convivencia tanto reunir a los hombres a una gran distancia como estrechamente; existe una densidad para el individuo, todo lo que en la ciudad haga variar la densidad lógica de esta convivencia es malo. El rascacielos no resuelve el problema de la convivencia y de la ciudad; complica y encarece la construcción.»

Son palabras muy claras. ¿Que podría uno añadir, sin títulos imortantes que exhibir?

Hay negocios y negocios. Los negocios del pan, como los del techo a costar de diez veces toda una ciudad, deben estar en manos muy limpias. ¿Puede mostrarnos así mi correspondiente y insultante? Lo dudo. Es posible que yo recuerde una muerte violenta. Es una lástima que, además, no pueda morir joven. Eos insultos me han coitado ya maduro y un poco pocho.

Una auténtica pena. Mientras, lo que importa a todos, ahí queda, convertido en problema por resolver, piedra sobre piedra.

JUAN BONET

(1) Los títulos «algo más bien humorales» y «se construye para adinerados», aparecidos aquí la semana pasada (Ilustración del autor)

# BALEARES de los Pobres

## Donde las dan las toman

Quien ríe el último... Le pusieron de apodo "Sing-Sang" y era chinito. Tan pesada sería la broma que le gastaron antes de que el chinito se librara de ellas por su cuenta, que sus amigos de civilización occidental se sintieron avergonzados y como cobhibidos ante su presencia a la hora del almuerzo. Y quisieron contradecirse con él.

«No te habrás enfadado con nosotros, ¿verdad chinito? Y los demás metían materialmente el rostro en el plato con sopa de caldo que estaban comiendo.

«Chinito tener paciencia hasta cierto punto. Ayer hubo bronca sonada para dos cuentacuentistas que me jugaban limpio. ¡Vaya! que me querían tomar por el chinito!»

«Por Dios, chinito no lo tomes así! Ya comprenderás que todo ha sido una broma. Yo comiendo las biombras, porque en China también hacemos biombras. Pero chinito les advierte a todos ustedes que si no dejan de gastárselas a chinito, chinito seguirá haciendo pis en la sopa.»

«El estupor fue general y toda la sopa de caldo se quedó en los platos.»

En el capítulo de pobres: Ayer hubo bronca sonada para dos cuentacuentistas que me jugaban limpio. ¡Vaya! que me querían tomar por el chinito!

«Esto aparte se entregaron: A Consuelo Lorente MIL pesetas para pago de dos meses de casa.»

Y a Manuel Ramírez, recomendado por mi gran amigo el señor Acuña, de la imprenta «La Nueva Balear», DOSCIENTAS CINCUENTA pesetas.

A cada nueva broma, chunga o vaya que se le gastaba al chino se le ponía la piel más amarilla. Y algunos le gastaron que ponían la piel de gallina. Pero todo lo aguanta-ba Sing-Sang por seguir siendo amigo de los hombres blancos. La gozaba con cualquier concesión que se le hacía. Se sentía feliz de poder almorzar y cenar con ellos en la misma mesa y de los mismos manjares. Y de que le ofrecieran una pipada de buen tabaco. Y de brindar de vez en cuando con ellos una buena fortuna.

Y los hombres blancos, en el fondo, apreciaban al chino, pero con abuso.

Le colocaban un cubo con agua en el dintel del portal de su habitación y al entrar en el chino, el cubo se desquebraaba y lo dejaba como chupa de dómimo.

En ocasiones le untaron el cepillo de dientes con una guindilla. le cosieron los bolsillos de su traje dominguero, le arrebujaron una rata en la

En ocasiones le untaron el cepillo de dientes con una guindilla. le cosieron los bolsillos de su traje dominguero, le arrebujaron una rata en la

En ocasiones le untaron el cepillo de dientes con una guindilla. le cosieron los bolsillos de su traje dominguero, le arrebujaron una rata en la

En ocasiones le untaron el cepillo de dientes con una guindilla. le cosieron los bolsillos de su traje dominguero, le arrebujaron una rata en la

En ocasiones le untaron el cepillo de dientes con una guindilla. le cosieron los bolsillos de su traje dominguero, le arrebujaron una rata en la

En ocasiones le untaron el cepillo de dientes con una guindilla. le cosieron los bolsillos de su traje dominguero, le arrebujaron una rata en la

En ocasiones le untaron el cepillo de dientes con una guindilla. le cosieron los bolsillos de su traje dominguero, le arrebujaron una rata en la

En ocasiones le untaron el cepillo de dientes con una guindilla. le cosieron los bolsillos de su traje dominguero, le arrebujaron una rata en la

En ocasiones le untaron el cepillo de dientes con una guindilla. le cosieron los bolsillos de su traje dominguero, le arrebujaron una rata en la

En ocasiones le untaron el cepillo de dientes con una guindilla. le cosieron los bolsillos de su traje dominguero, le arrebujaron una rata en la

En ocasiones le untaron el cepillo de dientes con una guindilla. le cosieron los bolsillos de su traje dominguero, le arrebujaron una rata en la

En ocasiones le untaron el cepillo de dientes con una guindilla. le cosieron los bolsillos de su traje dominguero, le arrebujaron una rata en la

En ocasiones le untaron el cepillo de dientes con una guindilla. le cosieron los bolsillos de su traje dominguero, le arrebujaron una rata en la

En ocasiones le untaron el cepillo de dientes con una guindilla. le cosieron los bolsillos de su traje dominguero, le arrebujaron una rata en la

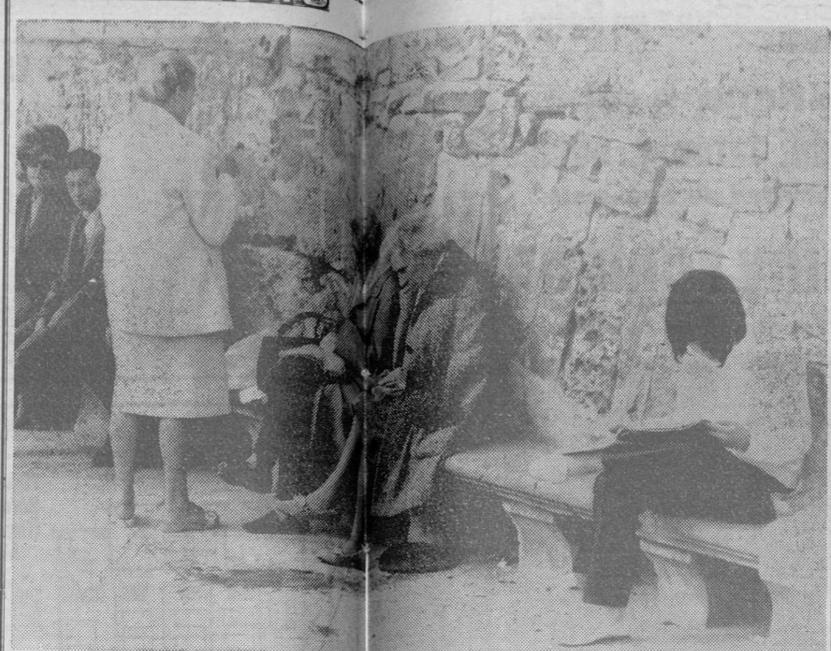
En ocasiones le untaron el cepillo de dientes con una guindilla. le cosieron los bolsillos de su traje dominguero, le arrebujaron una rata en la

En ocasiones le untaron el cepillo de dientes con una guindilla. le cosieron los bolsillos de su traje dominguero, le arrebujaron una rata en la

En ocasiones le untaron el cepillo de dientes con una guindilla. le cosieron los bolsillos de su traje dominguero, le arrebujaron una rata en la

En ocasiones le untaron el cepillo de dientes con una guindilla. le cosieron los bolsillos de su traje dominguero, le arrebujaron una rata en la

# Un foto ESTA FOTO EL VIEJO TEMA DE UNAS VIEJAS PAREDES



Don Juan Juliá, veinte años después, es el mismo. Tal vez con los años y con los buenos vientos que soplaron, ha aumentado todavía su formidable sentido humano, generoso y cordial de la vida. Se enfada alguna rara vez con las cosas del tubo, pero no se le conoce otro motivo de enojo. Da grandes abrazos y grandes purcos. Lee, escribe y tiene en su casa un estupendo archivo de recuerdos. Ahí y va un vestidito vecino —además de amigo entrañable— de «BALEARES».

Don Juan Juliá, tal vez porque ha sido cocinero antes que fraile, no es de los hombres a los que hay que sacar las palabras una a una, primorosamente, con esfuerzo, y con violentos y forzados momentos en el desarrollo de la conversación que se angustiosa, se encalla en silencios, se criba de regueros de «Bueno, buenos y de «Vaya, vaya», y de frecuentes alusiones meteorológicas que intentan reemplazar a un tema vivo, sincero, interesante.

El señor Juliá ha sido periodista toda su vida. Comenzó, como casi todos, escribiendo crónicas deportivas. Más tarde empezó a escribir en el diario barcelonés «El Progreso». En 1938 fue nombrado Redactor-Jefe de la «Hoja Oficial del Lince». Fue redactor de «Renovación» y «La Noche».

«He escrito una novela: «Ella y él»; y, recientemente un libro que narra la historia del «R.C.D. Español». — El primer trabajo...»

Ya van rozando el anacronismo, ya van quedando atrás en actualidad, en indumentaria y en emplazamiento, estas «fotos» de bancos con gentes que toman el sol apoyados en estatuas históricas piedras. Por estas «fotos» tienen una rara y permanente predilección los fotógrafos profesionales y los aficionados. Los de la capital y los de los pueblos, los que comienzan y los veteranos con muchísimas horas de vuelo en su haber. Una pérdida ya la cuenta de las veces que ha tenido que escribir un «pie» parecido a este, con ligeras y difíciles variantes de el mismo tema. Por eso hoy un poco hartos, intentémoslo con otros

por la tangente del anacronismo que es cierto, por otra parte. A medida que avanza la primavera sobre este marzo teóricamente ventoso, los habituales clientes de estos bancos, los asiduos, los fidelísimos, se desplazan hacia las playas, hacia las proximidades del mar, hacia las terrazas, hacia lugares en los que ya no se precisa el protector parapeto de los muros antañones. Pero, de todas maneras, saludamos alborozados la entrada en nuestro archivo de una nueva «foto» — y buena «foto» ciertamente — de bancos y «banquistas». — F. J. J.

(Foto Alejandro)

En el capítulo de pobres: Ayer hubo bronca sonada para dos cuentacuentistas que me jugaban limpio. ¡Vaya! que me querían tomar por el chinito!

# LO QUE LOS DIJERON HACE 20 AÑOS

## Don Juan Juliá es en el fondo un periodista

Don Juan Juliá, veinte años después, es el mismo. Tal vez con los años y con los buenos vientos que soplaron, ha aumentado todavía su formidable sentido humano, generoso y cordial de la vida. Se enfada alguna rara vez con las cosas del tubo, pero no se le conoce otro motivo de enojo. Da grandes abrazos y grandes purcos. Lee, escribe y tiene en su casa un estupendo archivo de recuerdos. Ahí y va un vestidito vecino —además de amigo entrañable— de «BALEARES».

Don Juan Juliá, tal vez porque ha sido cocinero antes que fraile, no es de los hombres a los que hay que sacar las palabras una a una, primorosamente, con esfuerzo, y con violentos y forzados momentos en el desarrollo de la conversación que se angustiosa, se encalla en silencios, se criba de regueros de «Bueno, buenos y de «Vaya, vaya», y de frecuentes alusiones meteorológicas que intentan reemplazar a un tema vivo, sincero, interesante.

El señor Juliá ha sido periodista toda su vida. Comenzó, como casi todos, escribiendo crónicas deportivas. Más tarde empezó a escribir en el diario barcelonés «El Progreso». En 1938 fue nombrado Redactor-Jefe de la «Hoja Oficial del Lince». Fue redactor de «Renovación» y «La Noche».

«He escrito una novela: «Ella y él»; y, recientemente un libro que narra la historia del «R.C.D. Español». — El primer trabajo...»

Ya van rozando el anacronismo, ya van quedando atrás en actualidad, en indumentaria y en emplazamiento, estas «fotos» de bancos con gentes que toman el sol apoyados en estatuas históricas piedras. Por estas «fotos» tienen una rara y permanente predilección los fotógrafos profesionales y los aficionados. Los de la capital y los de los pueblos, los que comienzan y los veteranos con muchísimas horas de vuelo en su haber. Una pérdida ya la cuenta de las veces que ha tenido que escribir un «pie» parecido a este, con ligeras y difíciles variantes de el mismo tema. Por eso hoy un poco hartos, intentémoslo con otros

por la tangente del anacronismo que es cierto, por otra parte. A medida que avanza la primavera sobre este marzo teóricamente ventoso, los habituales clientes de estos bancos, los asiduos, los fidelísimos, se desplazan hacia las playas, hacia las proximidades del mar, hacia las terrazas, hacia lugares en los que ya no se precisa el protector parapeto de los muros antañones. Pero, de todas maneras, saludamos alborozados la entrada en nuestro archivo de una nueva «foto» — y buena «foto» ciertamente — de bancos y «banquistas». — F. J. J.

(Foto Alejandro)

En el capítulo de pobres: Ayer hubo bronca sonada para dos cuentacuentistas que me jugaban limpio. ¡Vaya! que me querían tomar por el chinito!

En el capítulo de pobres: Ayer hubo bronca sonada para dos cuentacuentistas que me jugaban limpio. ¡Vaya! que me querían tomar por el chinito!

En el capítulo de pobres: Ayer hubo bronca sonada para dos cuentacuentistas que me jugaban limpio. ¡Vaya! que me querían tomar por el chinito!

En el capítulo de pobres: Ayer hubo bronca sonada para dos cuentacuentistas que me jugaban limpio. ¡Vaya! que me querían tomar por el chinito!

En el capítulo de pobres: Ayer hubo bronca sonada para dos cuentacuentistas que me jugaban limpio. ¡Vaya! que me querían tomar por el chinito!

# algunos Vd aldo

## ABRAHAM BOLDWIN

### «Mis piernas no pueden permanecer paradas»

Hace algunos años conocidos en Palma al andarrín norteamericano Abraham Boldwin, que residió a pie la isla. Ahora ha vuelto, dispuesto a realizar su segunda gira sobre Mallorca, con más facultades que nunca aunque con menos pelos.

«Desde cuándo está en Palma, amigo Abraham? —Desde hace un par de días. Llegué a Madrid el pasado sábado y en cuanto pude me vine para acá.»

«¿Qué ha hecho usted, desde de la otra vez que vino a visitarnos? —Creo que de aquí marché a Italia, donde estuve poco tiempo. Luego regresé a las Baleares y recorrí Ibiza. Tenía grandes deseos de conocer las «Pitinas» de los griegos. Recuerdo perfectamente un yacimiento arqueológico riquísimo en hipócoros de origen púnico. Me interesó mucho.

«¿Y na dejado quietas las piernas durante todo este tiempo? —¿Que va!... Mis piernas no pueden permanecer paradas... Por lo menos una vez al año visito el Gran Cañón, del río de mi país.»

«¿Y qué tal es aquello? —Visitar el Gran Cañón es ponerse en contacto con lo sobrenatural... Allí se siente, como aquí, una profunda admiración por lo que creó Dios, algo así como un temor religioso.»

«¿Por qué le interesa tanto nuestra archipiélagos? —Sencillemente porque estas islas son únicas en el mundo. —¿Que piensa visitar de Mallorca, en este viaje? —Quiero estudiar la cultura talayótica y recorrer las cuevas palmas a palmas.»

«¿Y darse al: n bañito en las playas? —Si lo haré, pero la verdad es que las playas me interesan poco, y que me perdonen los que vienen a Mallorca exclusivamente por las playas.»

«¿Está entrenado para sus marchas? —No lo suficiente, pero aquí me pondré en forma. —¿Cuántos kilómetros piensa recorrer cada día? —Al principio andare poco, tal vez diez kilómetros en dos etapas... Luego llegaré a los treinta.»

«¿Que horas son las mejores para andar? —A mí me encantan los crepúsculos... Mi hora de partida es sobre las seis de la mañana... Siempre procuro hacer dos etapas.»

«¿Ha recorrido otros lugares de España? —No, pero pienso recorrer Castilla, Andalucía, Galicia... —¿Cuándo le entró la afición al trotar? —Le tomé el Domingo de las marchas en la guerra mundial... Yo siempre era el que más kilómetros resistía... Entonces comprendí que no existía mayor placer que el andar... ¿No opina usted lo mismo? —Hombre, si es cuestión abajoo...»

«¿Cuan cabi en tornarem a parir? —GAFIM CALDENTY»

# LUXSAN

## Armarios de baño iluminados, con espejo

Archiduque L. Salvador, 7

(1203)

# TEJIDOS SOLER

PRECISA VENDEADOR PARA ENCARGARSE SECCION SEDERIA. EXCELENTES INGRESOS. SUELDO, COMISION E INCENTIVOS. AMPLIAS POSIBILIDADES. TELEFONEAR 22392 PARA CONCRETAR ENTREVISTA O PRESENTARSE EN: TONS FERRER 7. RESERVA ABSOLUTA PARA COLOCADOS

PRECISA VENDEADOR PARA ENCARGARSE SECCION SEDERIA. EXCELENTES INGRESOS. SUELDO, COMISION E INCENTIVOS. AMPLIAS POSIBILIDADES. TELEFONEAR 22392 PARA CONCRETAR ENTREVISTA O PRESENTARSE EN: TONS FERRER 7. RESERVA ABSOLUTA PARA COLOCADOS

PRECISA VENDEADOR PARA ENCARGARSE SECCION SEDERIA. EXCELENTES INGRESOS. SUELDO, COMISION E INCENTIVOS. AMPLIAS POSIBILIDADES. TELEFONEAR 22392 PARA CONCRETAR ENTREVISTA O PRESENTARSE EN: TONS FERRER 7. RESERVA ABSOLUTA PARA COLOCADOS

PRECISA VENDEADOR PARA ENCARGARSE SECCION SEDERIA. EXCELENTES INGRESOS. SUELDO, COMISION E INCENTIVOS. AMPLIAS POSIBILIDADES. TELEFONEAR 22392 PARA CONCRETAR ENTREVISTA O PRESENTARSE EN: TONS FERRER 7. RESERVA ABSOLUTA PARA COLOCADOS

# SUCEDIO HACE 100 AÑOS

17 DE MARZO DE 1866

Leemos en el «Diario de Palma»: El Excmo. Sr. Obispo de esta Diócesis ha conferido en la mañana de hoy órdenes sagradas a seis ordenados, a saber, dos subdiáconos, dos diáconos y dos presbíteros.

Las buenas ideas y facilidad con que las expuso ayer noche en el Ateneo el socio don José Enseñat, referente al delicado e importante «Método» de vida en las diferentes clases de la sociedad, hicieron prestar grande y agradable atención a los concurrentes. Sucediendo lo propio con respecto a las observaciones que hizo enseguida sobre el mismo asunto otro socio, señor Pons, considerando por consistente muy útil tales disertaciones.

Ha sido destinado a esta Capitanía General el capitán de Estado Mayor don Antonio Coll y Tort, que servía en la de Extremadura.

Han sido colocados los sillares en la acueducto de la rinchonada de Santa Marañita que días atrás vedamos. Lo celebramos.

Ha sido reconocido por orden de la autoridad el número de aver de nuestro colega el Porvenir. Sentimos verdaderamente la orsis que está sufriendo esta publicación.

A continuación inserta una Oda de la que califica de simpática e inspirada poetaña doña Anselma Martínez de la Fuente, cuyas singulares dotes literarias son de todos conocidas. Al dar cabida en nuestro periódico —añade— a esa producción cumplimos con un sentimiento de patriotismo que no ha podido menos de producirse en el corazón de los buenos españoles ante la infame traición que nuestro inmaculado pabellón fue víctima en aguas de Chile, traición que descomos ver venuada conforme estare la honra de la nación española.

Ateneo Balear. Sección primera. — La Academia de Jurisprudencia se reunirá a las ocho de la noche, el día veinte, para estudiar «La capacidad legal de las personas». Palma, 17 Marzo 1866. El Secretario, Miguel Font.

ESEA

# ESA VERGENZA DEL PUENTE

Algo que nadie ve bien y avergüenza a la Ciudad es esa barbaridad llamada Puente del Tren.

El que pasa por allí soporta trances de muerte, aunque como tan calmosos que aplicarla no queremos.

Y no miente ni se engaña —pues solo basta observar— quien dice que aquel lugar no se concibe en España.

GIL ARRIBATO

GIL ARRIBATO



Caldentey

# DIA DEL PADRE

¡ PAPA !  
lo que tú quieras...  
abre el paquete y...  
¡ Enchufa el ASKAR !

# ASKAR

AFETADORA ELECTRICA DE REJILLA MICROCELULAR AL CROMO

RAPIDA • SUAVE • APURA A FONDO

# AYER EN LA CIUDAD

## EVOLUCION DE LOS RUMORES

Creo que no existe peor medio, y menos verídico, de transmitir noticias que la palabra, siempre que no esté controlada por entidades como las de radiodifusión, capaces de transmitir la noticia a gran número de personas a la vez. Cuando se transmite una noticia, y el receptor de la misma, la transmite a su vez, no serán necesarios muchos eslabones para que el rumor o la noticia quede completamente desfigurada.

Ayer, en el momento de donde salió, corrió el rumor en Palma, de que un avión se había estrellado en Mallorca, cuando la noticia escucha es que un avión americano había realizado un aterrizaje de emergencia en Arrecife.

Como debió ir, cambiando la noticia verdadera para llegar al rumor de accidente aéreo, no lo se, pero sí recuerdo que hace muchos años un hombre sufrió ante el Ayuntamiento un ataque epiléptico, se le entró en el zaguán y se avisó a la Casa de Socorro. Este hecho, nimio congreso un cierto número de curiosos y minutos después al inquirir un viandante que había ocurrido, uno de los que estaban parados sobre la

acera, le contestó: «Un tranvía —entonces circularon todas las noticias que la palabra, y una mujer en estado que ha presenciado el hecho, de la impresión ha aborotados». Fueron suficientes unos minutos para que el hecho fuera es transformado, y se explicase con toda clase de pelos y señales, el que nada tenía que ver con la realidad.

Algunas veces, los rumores no parten de un hecho y si se intenta seguir el rastro del mismo nunca se encuentra el primer eslabón —la persona que haya comentado por primera vez el hecho, existente o no—. Cuando preguntamos a alguien de donde salió, él nos dice: «nunca lo sabe, se limita a decirnos: «Se dice, lo he oído en el café.»

Lo peor de estos rumores evolutivos, es que siempre evolucionan para hacerse trágicos, parece como si la gente deseara, en algún momento, noticias que salgan de lo normal, y por ello se van agrandando y agravando, hasta dejar de ser el suceso normal de cada día.

J. R. C.

# EL CINE Y SUS NOTICIAS

## LA RUEDA "OPERACION MOY CAHPLIN"

En los estudios madrileños se está rodando una coproducción hispano-francesa con el tulo reseñado más arriba. Interesantes son Ken Clark, Daniela Bianchi —la guapa de James Bond en "Desde Rusia con amor"— Mabel Karr, Helga Line, Yveling Stewa, Jacques Bergerac, Iñeño Mayo y Tomás Blanco.

BAÑEZ SERRADOR, AL

## CINE

El popular y estupendo realizador de televisión Iñeño Serrador es el intérprete de una película dirigida por Antonio del Amo, titulada "El perro sin rabo". Iñeño Serrador interpreta el papel de un maestro de escuela que escuba una piedra antigraiva en un corto papel aparece el autor de la pantalla pequeña Santiago Vázquez.

## EL FESTIVAL

### CINEMATOGRAFICO DE PLATA

DENTRO de breves días empezará el Festival de Mar del Plata, el que abre la marcha de la serie casi ininterrumpida de se irán sucediendo en los próximos meses. Las exhibiciones comenzarán con el film húngaro "Horror" y embajadoras españolas son Pili y Mili.

DES MONTAND, MUY

## ACTIVO

ACABADO su trabajo en "La guerra e fini" el último film del discutidísimo Alain Resnais, Yves Montand participará en

la próxima película de John Frankenheimer —el director de "El Tren" y "Siete días de mayo"— El film tratará de las carreras automovilistas y está dedicado a los circuitos de Cinerama. Montand también ha sido solicitado para participar junto a Peter O'Toole y Omar Sharif en el film de Anatole Litvak "La noche de los generales". Como se ve el actor francés, marido de Simone Signoret, trabaja a destajo y más aún si se tiene en cuenta que también actúa como cantante.

## LATTUADA Y

### MAQUIAVELO

ALBERTO Lattuada está rodando en estos momentos "La mandrágora" sobre una obra Maquiavelo. Protagonista del film es Philippe Leroy, que hace el papel de un alquimista. Le acompañan la guapa Rosanna Schiafinno, Romolo Valla. Totó y Jean Claude Brialy.

## FALTAN POR ESTRENAR

EN la lista de "Cinedia" vemos los títulos de "El rey del tabaco" un viejo film de Gary Cooper no estrenado en España; "Viajan con la muerte" con T. Vringt y Sonia Zimmerman y "Un verano con Mónica" un film de Ingmar Bergman que también lleva su tiempo en conserva. En la de "Cira Films" vemos los títulos "Agente Internacional" con Robert Vaught; "Rinocerontes blancos" de Ivan Turk y con Harry Guardino; "El halcón de Castilla" de Elorrieta y con Germán Cobos y Nuria Torray; "El infierno del Mekong", de Frank Kramer y con Paul Hubschmid y Mariane Hold; "El mundo loco de dos caraduras", de George Pollock con Terry-Tomas; la reposición de "El puente de Waterloo", de

Mervin le Roy y con Robert Taylor y Vivien Leight; "María Rosa" de Armado Moreno con Nuria Espert y Francisco Rabal; "Trampa para un espía", de Don Meford con Robert Vaughn y Luciana Paluzzi; "El héroe del Oeste", con Gordon Scott; "El secreto del Capitán O'Hara", de Ruiz Castillo con Germán Cobos y Marta

Padován; "Superman el invencible", un film japonés; "España insólita", de Javier Aguirre y las reposiciones de "La Pimpinela Escarlata", de Harold Young con Leslie Howard y Merle Oberon y "El ladrón de Bagdad", de Michael Powell y con Sabú y Conrad Veidt.

CINEFILO



## «El Valle de los Reyes»

### BALEAR

### PROGRESO

Nacionalidad: norteamericana. M. G. M. Director: Robert Pirosh. Guión: Robert Pirosh y Karl Tundberg de la novela "Dioses, tumbas y sabios". Fotografía (en Technicolor): Robert Surtees. Música: Miklos Rozsa. Montaje: Harold F. Krees. Dirección artística: Cedric Gibbons. Efectos especiales: Arnold Gulesple y Warren Newcombe. Intérpretes: Robert Taylor, Eleanor Parker, Carlos Thompson, Kurt Kasznar, Victor Jory, Leon Arkin, Aldo Silvani. Duración: 100 minutos.

Más que la aventura en si inte-

resa en este film lo que tiene de documental. No es un documental riguroso, desde luego y Robert Pirosh, el guionista y director, trata muy superficialmente todo aquello que podría ser un detenido estudio del espíritu, del arqueólogo y de los medios de que se vale para desentrañar el pasado. No obstante, uno al ver "El valle de los reyes" —si ya no estaba enterado, claro— sale con una ligera idea de lo que fueron los ladrones de tumbas y del comercio que se realizaba en Egipto con los objetos encontrados a principios de siglo donde se ha situado la acción.

Otro aliciente de esta aventura, contada con un estilo hoy poco utilizado en este género es el grandioso escenario donde se desarrolla: las pirámides de Gizeh, el Nilo, Menfis, Luxor, los templos de Nubia.



mismo Valle de los Reyes que da título al film y el monasterio de Santa Catalina, a la sombra del Sinaí.

No faltan las escenas violentas una de ellas, sobre las propias cabezas de los colosos construidos por los antiguos egipcios y los detalles del descubrimiento de una tumba, la que es el motivo de la trama argumental y en la que se buscan vestigios bíblicos.

Aparte de lo que de bueno tenía "Tierra de Faraones" de Howard Haws —lo mejor que se ha realizado sobre las Pirámides— la gran película sobre Egipto está por hacer y el visto desde el lado de los arqueólogos que descubrieron las antiguas tumbas y han hecho que hoy sepamos más sobre el mundo antiguo que hace mil años, resultaría muy interesante. En "El Valle de los Reyes" había base para una película de bastante mayor calidad sobre algo que siempre nos ha apasionado. Queda una película de aventuras bastante entretenida y contada al viejo estilo.

CINEFILO

Por primera vez en Palm

Mañana noche Sábado, tarde y noche (Festividad de San José)

# Jimmy Fontana

El creador de «El mundo»



Y el gran «Show de Primavera» En nuestro maravilloso Jardín cubierto

RIALTO Oriental DORADO Victoria

# presentan HOY

al héroe de la II guerra mundial **AUDIE MURPHY** (que obtuvo la medalla al valor individual) en un pape de trepidante acción y valentía



AUDIE MURPHY

## LA REVANCHA DE CLINT COOPER

MERRY ANDERS

RODADA EN TECHNISCOPÉ COLOR POR: TECHNICOLOR GUIÓN ROBERT E. KENT BASADO EN UNA NOVELA DE STEVE FISHER DIRECTOR: SIDNEY SALKOW - PRODUCTOR: GRANT WHYTOCK - PROMOTORA: ADMIRAL PICTURES

¡El western tipo BOB STEELE remozado por el Cinemascope y Color!

DE COMPLEMENTO:

en Rialto - Victoria:

«LA BODA ERA A LAS 12» (Conchita Velasco)

en Oriental-Dorado:

«MAMGO FLIPPER»

## MUEBLES METALICOS

COMPARE CALIDADES Y PRECIOS



LANES - Muntaner 25 - (Junto a Oliva)

# ¡SEÑORA!

aproveche la gran

## LIQUIDACION TOTAL

que sigue con gran éxito en

# Lencería Balear

San Nicolás, 27 y 29

**REVISTA LIRICO.** — 7 tarde y 10,45 noche: EL MUNDO QUIERE REIR con Mary Santpere, Nicole Blanchery, Alicia Tomás y Alady. — (Aut. mayores).

**ACTUALIDADES:** Hoy desde las 3:00 sesión continúa LA NUEVA CENICIENTA con Marisol, Antonio, Robert Conrad. Eastmancolor. Complemento: EL TREN DE LA MUERTE con Roger Hanin, Huguet Hue, Roger Dumas. — (Tolerada todos los públicos).

# CARTELETA

Sala Augusta

Desde las tres MISION SECRETA y EL SAHARA EN LLAMAS.

ASTORIA. — Desde las 3,15: SEIS MUJERES PARA EL ASESINO (Eva Bartok, Cameron Mitchell) Eastmancolor SOLTERO EN

EL PARAISO (Bob Hope, Lana Turner) Cinemascope Metrocolor. — (May. 18 años).



UN RELOJ PARA SU PADRE DE GREGORY Joyero

VOS — (Prog. Tol menores y económico).

ORIENTAL. — Desde las 3: LA REVANCHA DE CLINT COOPER y MI AMIGO FLIPPER.

PRINCIPAL. Desde las 3,15: NINETE Y UN SEÑOR DE MURCIA (Rosenda Monteros y Fernando F. Gómez) RIO CONCHOS. (Aut. mayores).

PROGRESO: Desde las 6: EL VALLE DE LOS REYES (Robert Taylor, Eleanor Parker) y VIVA JALISCO QUE ES MI TIERRA — (Tol. menores).

PROTECTORA: Desde las 6: RAZA DE VIOLENCIA (Rock Hudson, Bárbara Rush) Technicolor. CONTRA VIENTO Y MAREA. (Aut. todos los públicos). RIALTO. — Desde las 3,30: LA REVANCHA DE CLINT COOPER y LA BODA ERA A LAS 12.

RIVOLI: MOLL FLANDERS (Kim Novak) Technicolor Panavisión y MARIBEL Y LA EXTRAÑA FAMILIA. — (May. 18 años).

VICTORIA: — LA REVANCHA DE CLINT COOPER y LA BODA ERA A LAS 12.

SALAS DE FIESTA

\* CABALA (Hotel de la Alameda) — Tarde y noche

\* CALIFORNIA DANCING (Hotel California) Terreno — Baile todas las noches

\* CASA VALLES — Todas las noches: Baile y atracciones

\* CLUB LATINO — Baile todos los días desde las 22 a las 3 horas

\* CLUB SALEM — Todas las noches: Baile y atracciones

\* CLUB LOS GRECOS — Todos los días baile

\* CHUMBO (Hotel Pireo) Baile y atracciones

\* GOLF CALAMAYOR — Todas las noches: Baile

\* IARTANS CLUB — Noche: Baile y atracciones

\* SESAMO — Noches: Baile y atracciones

\* TAGOMAGO — Todas las noches baile y atracciones

\* TROCADERO. — Tarde noche Baile y atracciones.

\* MONTECRISTO. — Noche: Folklore español



## Plaza de Toros CORTIJO VISTA VERDE

ESCUELA TAURINA

HOY, JUEVES, 17 MARZO

A las 5 tarde

### Extraordinaria Fiesta Camoera

ACTUACION DE LOS ACREDITADOS NOVILLEROS DE LA ESCUELA TAURINA

José Sanz «Rubiales»

Isidoro Ruiz Romero

César Sánchez «Pastelito»

Juan Vallés «Va erito»

Antonio Sureda «E Carterito»

QUE LIDIARAN

3 BRAVAS BECERRAS DE DON TOMAS

SANCHEZ CAJO DE ALBACETE 3

LOS CLIENTES QUE LO DESEEN PODRAN PARTICIPAR EN LA LIDIA DE UNA VAQUILLA ANOJA

GRANDIOSO ESPECTACULO FLAMENCO

VINO ESPAÑOL RESERVAS AL TEL. 6027-60272

AVENIDA. — A las 3,15: PARIS - ESTAMBUL SIN REGRESO (Ken Clark) Technicolor Techniscope DESNUDA FRENTE AL MUNDO (Gina Lollobrigida) Cinemascope - Technicolor. — (Aut. mayores 18 años).

SALA BORN. — Desde las 3: HARLOW (La rubia platino) con Carroll Baker y complementos. (Aut. mayores).

BALEAR. — Desde las 3: EL VALLE DE LOS REYES (Robert Taylor, Eleanor Parker) y VIVA JALISCO QUE ES MI TIERRA — (Tol. menores).

CAPITOL. — Desde las 3,15: CINDERELLA (Jerry Lewis) Technicolor. — EL TRIUNFO DE BUFFALO BILL (Charlton Heston) Technicolor (Aut. todos los públicos).

DORADO. — Desde las 3,30: LA REVANCHA DE CLINT COOPER y MI AMIGO FLIPPER.

FANTASIO. — Desde las 3: ALEMANIA ZONA ESTE y CARAVANA DE ESCLAVOS. — (Prog. Tol menores y económico).

HISPANIA. — Desde las 3,15: CINDERELLA (Jerry Lewis) Technicolor. — EL TRIUNFO DE BUFFALO BILL (Charlton Heston) Technicolor (Aut. todos los públicos).

METROPOL. Desde las 3: 7. DE CABALLERIA (Edmund Purdom) Eastmancolor LA MAZMORRA DEL DIABLO (Roger Moore, «EL SANTO»). — (Aut. todos los públicos).

MODERNO. — Desde las 3: ALEMANIA ZONA ESTE y CARAVANA DE ESCLA-

Sorteo SEAT GALERIAS AVENIDA SABADO 19 MARZO - A LAS 11:30 en GALERIAS AVENIDA MATINAL YE-YE

## «LOS FUGITIVOS»

(GERRA DE PLATA)

Segundo premio concurso conjuntos musicales I TROFEITG GERRA D'OR

## «LOS SOLITARIOS»

Presentadores BALIN y DITO

ENTRADA GRATUITA REPARTO DE GLOBOS

Aproveche últimos días OBSEQUIO PAPELETAS

A las 12 tendrá lugar el Sorteo ante Notario del Coche SEAT. Regalado por todos los Comercios de GALERIAS AVENIDA a sus distinguidos clientes.

¡UN CUMULO DE TERROR!



En el mismo programa:

## «Soltero en el paraíso»

(AUT. MAY. 18 AÑOS)



Vd. se entusiasmará se divertirá se ruborizará

PORQUE

# NINETTE ES... PIMIENTA PURA!

...LA QUE LE FALTA PARA SU MEJOR AVENTURA EN LA CAPITAL DEL AMOR

## Ninette y un señor de MURCIA

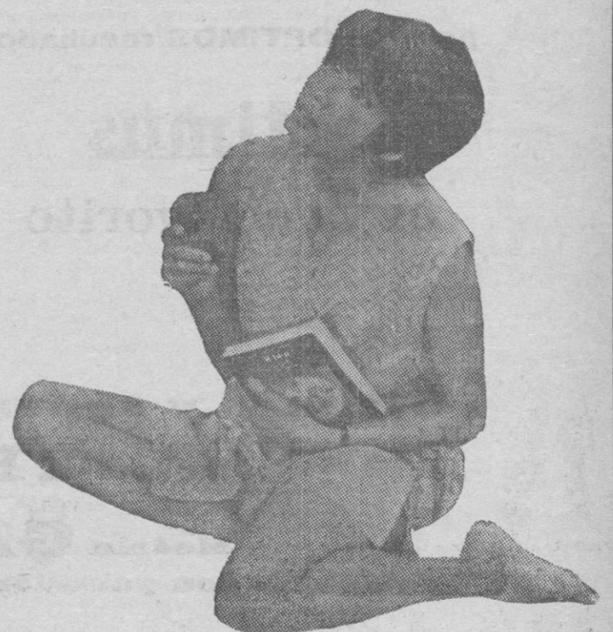
basada en la comedia de MIGUEL MIHURA

ROSENDA MONTEROS FERNANDO FERNAN GOMEZ ALFREDO LANDA - AURORA REDONDO RAFAEL L. SOMOZA - CLAUDE GRAVY

Director: FERNANDO FERNAN GOMEZ

Producida por EDUARDO DE LA FUENTE

HOY



COMPLEMENTO:

## RIO CONCHOS

CINEMASCOPE - COLOR

UN AUTENTICO WESTERN



(Solo para mayores 18 años)



¡El público ya conoce la verdad!

Ahora elige

**optimus**

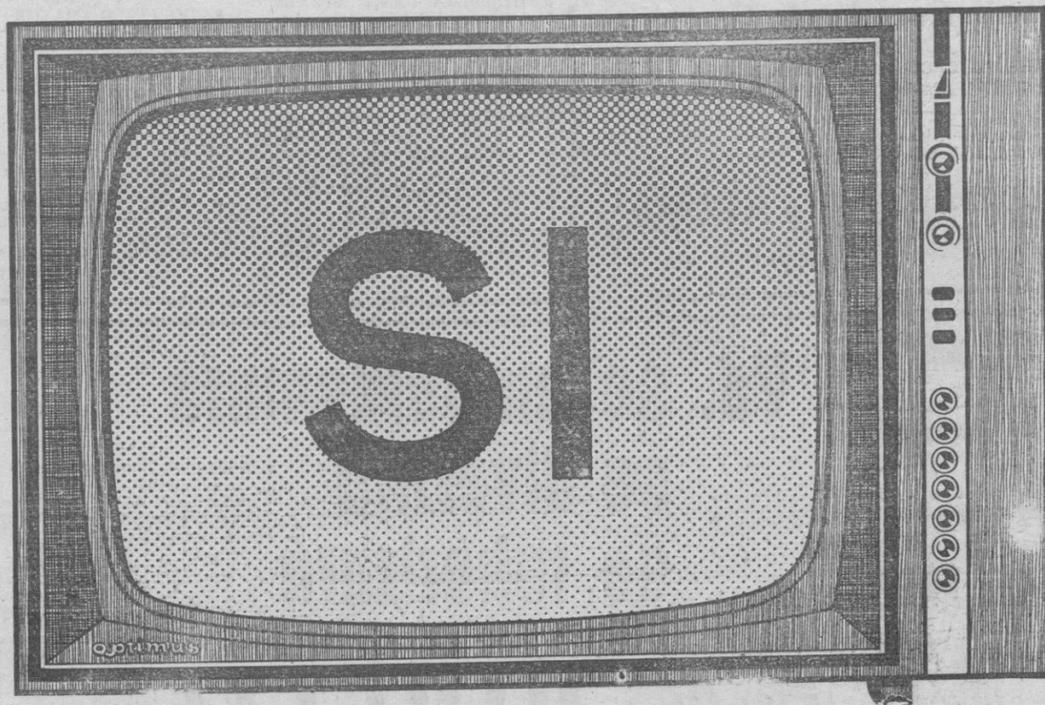
por su OPTIMA imagen

por su OPTIMO sonido

por sus OPTIMOS resultados

**optimus**

es ya el favorito



Ultimas y sensacionales superproducciones en T. V.

Modelo **THARSIS** - 25 pulgadas - Pantalla ancha

Modelo **GALAXIA** - 23 pulgadas -  
equipados con pulsador automático (PULSOMATIC) con 6 memorias y 60 canales

Otros modelos T. V. BENIDORM 19" - IMPERIA 23"



**VHF-UHF optimus**

Distribuidores «OPTIMUS» en Palma de Mallorca y provincia

ANTONIO NICOLAU  
JUAN GENOVART  
JUAN GUINART  
JOSE TERRASA  
JUAN FERNANDEZ  
MIGUEL SUREDA  
JOSE BUADES  
ELECTRICA RAYO  
SEBASTIAN POL

Serra, 22  
Molino, 1  
Blanes, 18  
Leonor Servera, s/n.  
Villa Confluentia, s/n.  
Palma, 48  
General Mola, 5  
Obispo Llompart, 85  
Ramón Llull, 5

ALCUDIA  
ARIANY  
ARTA  
CALA RATJADA  
CAN PICAFORT  
CONSELL  
INCA  
INCA  
LLOSETA

JAIME OLIVER  
MATEO PERELLO  
MIGUEL PUIGGROS  
AGUSTIN GRIMALT  
ELECTRICA RAMBLAS  
JUAN VILA COVAS  
BARTOLOME MAS  
ANTONIO VICENS  
JUAN SANCHEZ

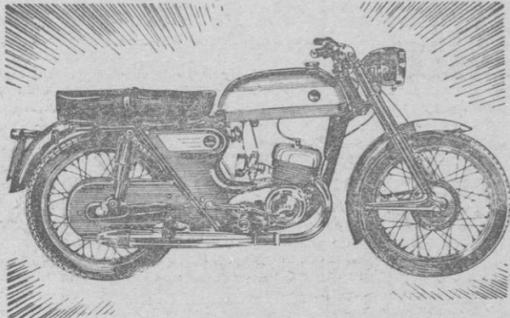
Pl. España, 54  
J. Domengue, 20  
Amargura, 20  
Seriña, 13  
Navarra, 23 - 25  
Adán Dihel, 11  
J. Monjo March, 70  
Plaza España, 3  
San Juan, 1

LLUCHMAYOR  
MANACOR  
MANACOR  
PALMA  
PALMA  
POLLENSA  
SANTA MARGARITA  
SES SALINES  
SOLLER

# 492 PLAZAS

AUXILIARES MINISTERIOS turnos libre y restringido. No se exige Título. Edad 18 a 25 años (para Titulados no hay límite máximo de edad). Ambos sexos. Ingresos anuales unas 70.000 pesetas. Destinos en Madrid o capitales de provincia. Oposición muy interesante. Ejercicios sobre materias elementales. Instancias hasta 30 de marzo. Solicite hoy mismo, sin compromiso alguno, nuestra **GUIA DEL OPOSITOR**, adjuntando CINCO pesetas en sellos de correo para franqueo, a **CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS**. Sagasta, 23. - MADRID (4)

**DERBI**  
PRESENTA AL PUBLICO MOTORISTA  
*El nuevo modelo 125 SUPER*  
RESISTENTE... VELOZ... UTILITARIA... Y  
MINIMO PRECIO



Modelo 125 cc. desde 17.950 pesetas  
» 49 cc. « 12.490 »

**DERBI** la motocicleta de prestigio construida para su seguridad y comodidad.  
Distribuidor: **Tomás Darder Hevia**  
Avenida Alejandro Rossello, 79

## OBISPADO DE MALLORCA

### Circular sobre el «Día del Seminario»

Venerados sacerdotes, Amados hijos: Siempre nos habló la Iglesia, con marcado interés del problema del Seminario. Y desde el Concilio de Trento, sobre todo, los Papas, los Obispos y los Sacerdotes se preocuparon constantemente del Seminario — como de aquella vitalísima institución diocesana a la que está ligada, providencialmente, la permanencia, la continuidad y el crecimiento de la fe de nuestros pueblos—. Y hasta tal punto es así, que no podremos considerar una cristiandad como perfectamente constituida, si no tiene asegurado su porvenir con un Seminario plétórico de juventud y de vida.

#### ¿QUE ES EL SEMINARIO?

Se ha dicho muy bien, en frases que se han ido repitiendo, a través de los años, que el Seminario es:

- a) El Corazón de la Diócesis—preparado para enviar, con nueva sangre, nueva vida a todos los miembros del Cuerpo Místico.
- b) La Cantera inagotable de la que van saliendo las piedras angulares para seguir edificando la Iglesia.
- c) El Manantial perenne de aguas vivas, que, después de fecundar la antigua heredad, ha de llegar vigoroso hasta los últimos confines de la gentilidad... etc., etc.

Este concepto del Seminario, santamente ambicioso, de un apostolado gigante, en la línea precisa del mandato de Cristo a su Iglesia, es hoy de plena actualidad, y por eso también hoy, más que nunca, el Papa y el Concilio nos recuerdan a los Obispos la estricta obligación de cuidar del Seminario como de "las pupilas de nuestros ojos"...

#### NUESTRO CONSUELO

Es para mí un gran consuelo el haberme encontrado con un hermoso Seminario y con una tradicional preocupación por

cuanto con él está relacionado. Siento profundo agradecimiento por los que entregaron sus vidas y las van consumiendo al servicio del Seminario, por los que instruyen y educan santamente a nuestros queridos Seminaristas, por los que colaboran con Dios para que no falten jóvenes que renunciando a todas las cosas del mundo están siendo la esperanza y la alegría de la Iglesia.

Valoro también y agradezco a las familias de los Seminaristas, de Mallorca, su organización gratísima y providente en favor del Seminario — con lo que se han adelantado al espíritu del Concilio.

#### EL VATICANO II Y LOS

#### SEMINARIOS

a) — En el Decreto promulgado el 28 de octubre de 1965, el Concilio Vaticano II: "animado por el espíritu de Cristo, proclama la grandísima importancia de la formación sacerdotal — porque — conoce muy bien que la anhelada renovación de toda la Iglesia depende en gran parte del Ministerio de los sacerdotes" — (Proemio).

b) — El que lea y medite atentamente lo que, en todo el Decreto, dice el Concilio sobre los Seminarios, tiene que considerarse obligado a hacer una profunda revisión de su conducta ante este problema, el más importante, de su Diócesis y de la Iglesia.

c) — El Santo Sínodo, al traer a primer plano el Seminario, y ponerlo a la consideración de los Obispos, Sacerdotes y fieles, acentúa de una manera clara y firme la idea tradicional de Pío XI, de que el Seminario debe, en todo, ajustarse a las necesidades de la Iglesia, en cada época y en este sentido tenemos que ensanchar o modificar las concepciones antiguas.

#### LAS DOS CONSIGNAS

#### FUNDAMENTALES

El Concilio hace patente dos conclusiones fundamentales según las exigencias del mundo actual.

Primera: Que en adelante, la finalidad del Seminario no debe estar solamente en cubrir las necesidades de la Diócesis y formar sacerdotes sólo para nosotros; sino que, con un espíritu más ancho, más universal, más apostólico, más cristiano, tiene que estar al servicio de las grandes empresas de toda la Cristiandad.

Por eso el problema vocacional tiene que entrar muy de lleno en las nuevas orientaciones. Y esto hará, naturalmente, que tengamos que preocuparnos, en nuestras Diócesis, de hacer una Campaña de Vocaciones más intensa, más cuidada, más responsable, de más estilo, incluso con visos de Cruzada, para que todos los jóvenes se den cuenta de la transcendencia de esta Obra, en estos tiempos y de su responsabilidad ante una posible llamada de Dios a su corazón.

Millones y millones de hombres necesitan hoy los esfuerzos de los más generosos para poder llegar con más facilidad a Cristo y encontrar definitivamente su paz.

No lo podemos dudar! El "volumus Jesum videre", "queremos ver a Jesús", de aquellos gentiles que acuden a Felipe (San Juan XII 20) está también, hoy, en el corazón anhelado de todas las gentes.

#### LLAMAMIENTO

#### A NUESTROS

#### JOVENES

Estoy seguro que, si la juventud que siempre está dispuesta a lo grande, a lo noble, a lo heroico,

conociera, de verdad, que no hay empresa mayor, ni en la Tierra ni en el Cielo, que el entregarse a Cristo para salvar al mundo, tendríamos, ciertamente, vocaciones para todo.

Con qué gusto ensancharíamos los Seminarios para forjar en ellos a los miles de jóvenes que podría dar Mallorca en esta hora tan decisiva!

Dos mil millones de infieles necesitan muchos miles de vocaciones. Cristo llama incesantemente a esos miles de corazones.

Como nos dolería que se repitiera entre nuestros amadísimos jóvenes y adolescentes, y por la misma falta de generosidad, la escena del joven rico del Evangelio, con Jesús.— (Mt. XIX, 16; Marc. X, 17-22; Lucas XVIII, 18).

#### La segunda consigna:

La segunda conclusión a que llega el Vaticano II y, por ello, la segunda consigna que nos da, es que "el deber de fomentar las vocaciones sacerdotales pertenece a toda la Comunidad de los fieles, que debe procurarlo, ante todo, con una vida totalmente cristiana".

Es decir, debemos merecerlo porque es un gran regalo de Dios a los hombres y el Cuerpo Místico no puede pasar sin el sacerdocio ministerial.

El Concilio enumera, acentúa y destaca la labor necesaria de todos y a todos pide su ayuda:

a) — a las familias cristianas, "que deben ser, por su espíritu de fe, caridad y piedad, como el semillero o primer Seminario de sus hijos."

b) — a las Parroquias, "de cuya vida fecunda participan los mismos candidatos al sacerdocio".

c) — a los Maestros y demás educadores "que tan fuertemente influyen en los niños y adolescentes".

d) — a las Asociaciones Católicas, "que en un ambiente sano y sobrenatural deberán cultivar a los jóvenes que se les han confiado, de tal modo que puedan sentir y seguir, con buen ánimo, la vocación divina".

e) — a los Sacerdotes, "que deben mostrar un grandísimo celo por el fomento de las vocaciones, y han de atraer el corazón de los jóvenes hacia el sacerdocio, sobre todo con su ejemplo, con su vida humilde, laboriosa y amable, con la mutua caridad sacerdotal y la unión fraterna en el trabajo".

f) — y a los Obispos, después de recordarnos nuestras gravísimas obligaciones, nos pide, en esa enumeración "que impulemos a todos a fomentar las vocaciones, procuremos la estrecha unión de todos los esfuerzos y trabajos, y ayudemos, como padres, sin escatimar sacrificio alguno a los que encontremos con verdadera y decidida vocación."

**CONCLUYAMOS:** Cuando la Iglesia nos habla a todos de esta manera; cuando tan insistentemente nos recuerda nuestro deber en esta hora; cuando hace resaltar con tanta fuerza ante nuestros ojos, la urgencia y la necesidad de aprovechar todas las vocaciones, es, sin duda, porque la renovación espiritual de todos y la conquista del mundo para Cristo es algo, hoy, en estos momentos, singularmente querido e impulsado desde el Cielo!

Secundemos, pues, esta gran Obra de la Iglesia; pongamos el Seminario en el sitio que le corresponde; dejemos que el Concilio lo coloque, como quiere en el corazón de cada uno, y, con nuestras oraciones, con nuestras limosnas y con nuestra oblación personal, preparemos los caminos del Señor para la mayor santificación y la más pronta y florida expansión del Reino de Cristo. Amén.

Con todo afecto, os bendice,  
**RAFAEL**, Obispo de Mallorca.



Aislados con resinas polivinílicas, especiales para instalaciones eléctricas subterráneas en

Urbanizaciones, Alumbrado público, Fábricas, Hoteles, etc.

Disponemos para entrega inmediata las medidas siguientes:

3'5 x 10; 3'5 x 16; 3'5 x 25; 3'5 x 40; 3'5 x 63;  
3'5 x 80; 3'5 x 100; 3'5 x 125; y 3'5 x 160 mm2

NOTA IMPORTANTE: Los cables eléctricos SUBTEFLEX son de fabricación AISMALIBAR. Los precios considerablemente más bajos que los conductores bajo plomo

Distribuidores:

**Electrofil** PALMA S.A.

Margarita Caimari, 9 - 13 - Teléfonos 14255 - 27524 - 5 - 6

PALMA DE MALLORCA

Dir. Telegráfica ELECTROFIL

Ya está en Palma el coche 600 que regala a sus clientes la firma

aceites **Cortell y Ramón, S.L.**  
Calle Juan Alcover, 147 al 157 - Tel. 13509

Pida en su establecimiento habitual por cada litro, un número que le dará ocasión de entrar en el sorteo del PRÓXIMO DIA 5 DE ABRIL

Aproveche la oportunidad de estos ULTIMOS



¿COMBUSTIBLES LIQUIDOS... GAS?

TARDE o TEMPRANO...

Su Quemador

será francica

DE PRESTIGIO EUROPEO!

- Automáticos 100%
- Silenciosos
- Alto rendimiento

Servicio post-venta en toda España

INSTALACIONES GALBER, Mazagan, (Son Espanolet) PALMA DE MALLORCA

Teléfono: 341 54

Delegados de **RIGLET, S.L.** Oficina Técnica

Madrid.

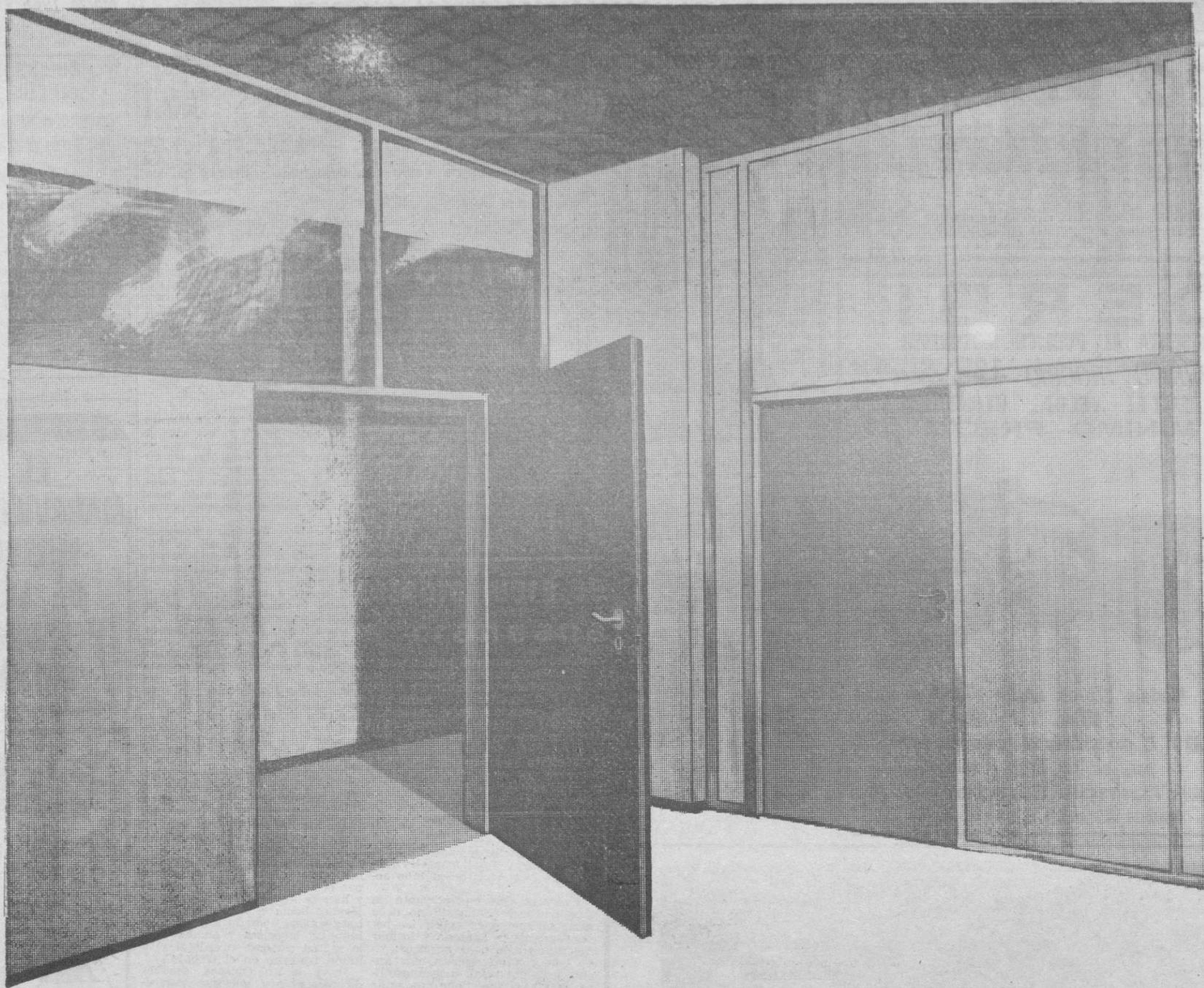
EL MARAVILLOSO MUNDO DE LOS HERMANOS GRIMM

¡PICANTE! ¡AUDAZ! ¡ATREVIDA!



La mujer que inventó el «SEX APPEAL»

En el mismo programa: **Maribel y la ex raña familia** (AUT. MAYORES 18 AÑOS)



**PUERTAS  
PANELES  
Y TECHOS  
GROM**

**el material de "alto" valor  
decorativo e indispensable  
auxiliar de la construcción**

- ...lavable
- ...ligero
- ...asónico
- ...indeformable
- ...inalterable
- ...es...



Distribuidores en toda España

**saenger s.a.**

Avda. Grlmo. Franco, 376-378  
T. 2547400  
BARCELONA

## El Sr. Granado de la Federación Española de Fútbol, en Lluchmayor

### Charles de Renovación Cristiana

LLUCHMAYOR, 16 marzo. (De nuestro corresponsal informativo, GARA). El pasado domingo estuvo en nuestra ciudad el destacado miembro de la Real Federación Española de Fútbol, don Eugenio Granado de Lafuente, acompañado de don Rafael Planells González, Vicepresidente de la Federación Balear y del Secretario de la misma, el popular y conocido deportista, muy estimado en Lluchmayor, don Sebastián Alzamora.

El señor Granado, es miembro del Comité de Juventudes y Aficionados de la R. F. E. de Fútbol y encargado de la parte económica de la construcción de campos de fútbol de España. Vino, en viaje especial, de Madrid y entre otros motivos para certificar las obras efectuadas y para acelerar el curso de las mismas para lograr que cuanto antes se termine y liquide todo lo referente a la construcción del campo de deportes.

Queremos destacar que se marchó encantado y satisfecho de la marcha de las obras y de todo lo realizado hasta la fecha; felicitando al Alcalde don Mateo Monserrat, que estuvo con los visitantes, explicando y facilitando toda clase de detalles del curso de los trabajos, y a la Corporación. Lo mismo que a la Federación Balear. «Me llevo una gratísima impresión. Da gusto moverse cuando hay cariño y colaboración sincera. Así se hace no solo deporte sino Patria». Lo dicho por el señor Granado confirma la satisfacción y contento existente entre los deportistas y pueblo en general.

## SEMANA DE RENOVACION ESPIRITUAL EN GALILEA

Galilea, que siempre es noticia lo ha sido en la segunda semana de Cuaresma con los días de Santo. Ejercicios desde el 6 al 13 del presente mes, predicados por el Rvdo. don Jaime Capó Villalonga, Profesor del Instituto.

Hubo los actos generales por la mañana con misa y sermón y por la noche con rosario y sermón-conferencia. La concurrencia a los mismos puede decirse fue total y a dichos actos, concurrieron algunos extranjeros afincados en el pueblo y por cierto con gran ejemplaridad. Hay que señalar las conferencias especiales para la juventud y para matrimonios y también las tres conferencias sobre el Concilio para cumplimentar las normas del Jubileo postconciliar. El domingo 13, hubo la solemne misa cantada en la iglesia iluminada, como en las grandes solemnidades con sermón final, entregándose una estampa recordatorio y desfilando en devoto besamanos ante la Virgen Inmaculada Patrona de Galilea. La misa fue oficiada por el Vicario señor Palmer.

A la salida de los actos va em-

### CHARLAS DE RENOVACION CRISTIANA

Para los días 16, 17 y 18 del mes en curso tendrán lugar en la capilla de Cristo Rey de las Hermanas de la Caridad, a las nueve y media de la noche, varias charlas de Renovación Cristiana, a cargo del Rvdo. P. Mesquida, Misionero de los Sagrados Corazones. Dichas charlas son exclusivamente para matrimonios y madres cristianas. El deseo de la parroquia es que la voz generosa de invitación, llegue a todos los interesados y acudan a las mismas todos cuantos puedan y deseen beneficiarse de esta santa oportunidad.

### NUEVO DOCTOR

En la Facultad de Valencia, recibió, el pasado sábado la investidura de Doctor en Medicina, con calificación de Sobresaliente y felicitación calurosa por parte del Presidente del Tribunal constituido, nuestro paisano don José Tomás Monserrat, Médico de Sanidad de la Armada en la Base Naval de Sóller. La tesis doctoral desarrollada lleva por título «La obra médico-quirúrgica de Juan Creus Manso», dedicada a sus padres, esposa e hijos.

### EN MEDICINA

Son muchos los laureles que lleva conquistados el joven doctor en su breve carrera en el campo de la Medicina, a los que hay que añadir lo que constituye el culmen de sus nobles aspiraciones. Para él y familiares la felicitación más cordial. Junto con ellos nos felicitamos sus amigos y compatriotas.

Sezaban a llegar los coches de familias palmesanas que cada vez en mayor número, llegan para pasar el domingo en estos lugares encantadores y se notaba ya el revuelo de preparación para recibir a la expedición de turistas nórdicos que, cada domingo, llegan al pueblo.

Galilea quedaba encastillada en las estribaciones del Galatzó siempre bella siempre encantadora, pero desde hoy, también con la bendición especial del Señor en la Semana de Renovación Espiritual.

Dej 10 al 24 de julio próximo la Vicaría de Galilea organiza un peregrinación a Roma con visita al Santo Padre. Con la ciudad de Roma se visitan la Riviera, Pisa Turín, Milán, Nápoles, Venecia Florencia, Padua, además Mónaco y la Costa Azul. Su precio de 8500 pesetas todo incluido.

Son bastantes ya las inscripciones y los que quieren inscribirse pueden hacerlo en la Vicaría de Galilea o utilizando a Central Telefónica del mismo pueblo.

Dej 10 al 24 de julio próximo la Vicaría de Galilea organiza un peregrinación a Roma con visita al Santo Padre. Con la ciudad de Roma se visitan la Riviera, Pisa Turín, Milán, Nápoles, Venecia Florencia, Padua, además Mónaco y la Costa Azul. Su precio de 8500 pesetas todo incluido.

Son bastantes ya las inscripciones y los que quieren inscribirse pueden hacerlo en la Vicaría de Galilea o utilizando a Central Telefónica del mismo pueblo.

BINISALEM, 13 marzo.— (De nuestro corresponsal informativo Jaime MARTI G.)— El notable artista binisalemense Biel Vallés, que tantos éxitos ha cosechado especialmente en sus salidas al extranjero y concretamente a Escocia, inauguró una exposición titulada "Mallorca" a base de óleos, el pasado sábado en el "Estudio" Casa Esclapés de la capital isleña.

Un éxito sin duda constituirá esta otra salida al público mallorquin ya que Biel ha dado pruebas de su sensibilidad y su dedicación total al difícil arte pictórico. Celebraremos que nuestro amigo deje bien alto el pabellón local, ya que en todo momento ha dado pruebas de su amor a nuestra villa.

### SEMANA PARA MATRIMONIOS

Comenzó ayer lunes la Semana para matrimonios en la parroquia de Binisalem. La predica el Rvdo. don Jaime Capó Villalonga, profesor del Instituto Ramón Llull y terminará el día de San José o sea el próximo sábado. Se tratarán a través de las diarias conferencias temas conciliares sobre la familia y los esposos, ahora

## El pintor binisalemense Biel Vallés expone en Palma

### Semana para matrimonios en Binisalem

que precisamente tanto se está hablando sobre nuevas normas a llevar a cabo entre los cónyuges de toda la cristiandad.

Así como fué un éxito sin precedentes la Semana de la Juventud, a no dudar, entre los matrimonios será también un acierto esta semana a ellos dedicada en la que se ha puesto una gran ilusión.

### RELIGIOSAS

El próximo domingo tendrá lugar en nuestra parroquia una Misa de Comunión general por las cuatro ramas de Acción Católica a la cual todos los fieles quedan invitados. Como en las precedentes se espera gran afluencia de devotas personas que realizarán con su presencia este acto de manifestación espiritual.

### DIA DEL SEMINARIO

En años precedentes ha constituido una jornada de orgullo para nuestro pueblo el Día del Seminario que coincide con el Día de San José. Este año no será excepción y Binisalem todo se verá vinculado a esta jornada que promete superar a las de años anteriores, pues es bien cierto que los binisalemenses no desperdician oportunidad para demostrar su espiritualidad y su ayuda a las cosas de la Iglesia, sea cual fuere su aspecto.

### CULTURALES

El pasado sábado en los locales del Centro Social y ante nutrida concurrencia, celebró su anunciada conferencia el Director de la Escuela Graduada de Binisalem, don Guillermo Martí Coll, sobre el tema: "Apellidos famosos en la

historia de Binisalem". Los actos que aportó el conferenciante a su charla estuvieron plagados de notable sabor histórico y curioso lo que motivó la constante atención por parte de los asistentes que celebraron que temas como, los tratados se vengán dando con periodicidad a los amantes de la historia de nuestro pueblo.

### DEPORTIVAS

No ha sido precisamente brillante el papel que este año el C. D. Binisalem ha desempeñado en los dos campeonatos balompéuticos en que ha participado. Primero quedó excluido de la fase del campeonato de España de Aficionados y ahora ha quedado en último lugar en la Copa Presidente, cuando parecía que todos los pronunciamientos le eran favorables para alcanzar el liderato o por lo menos el segundo puesto con el fin de pasar a ulteriores eliminatorias. La culpa no ha sido de su presidente ni de los miembros rectores, sino de un grupo de jugadores llamados amateurs que en momentos decisivos por un no sabemos qué han vuelto las espaldas al club, cuando el presidente precisamente había contratado a un notable entrenador y había expuesto mucho dinero de su bolsillo. Otro año será.

POR PRIMERA VEZ EN EL MUNDO, UN ROTULADOR CAPAZ DE HACER SEIS TIPOS DIFERENTES DE ETIQUETAS.

## EL NUEVO Y SENSACIONAL DYMO M-10



\* Dos anchos de cinta: - Ancha, para mayor legibilidad. - Estrecha, para mayor economía

\* 2 tamaños de letra: normal (standard) y grande.

\* Dos clases de espacios - Seleccionados por botón a presión.

\* Discos de cambio rápido. - Con tipos adecuados para cada uso.

\* 13 colores diferentes de cintas.

\* Precio sumamente asequible.

Todo esto significa: Que con el nuevo DYMO M-10, usted puede etiquetar más objetos de muchas más maneras, a un precio sorprendentemente bajo. Convéncese usted mismo de lo fácil que resulta obtener etiquetas en relieve, de óptima calidad, que se adhieren a cualquier superficie y permanecen fijas... indefinidamente.

# DYMO®

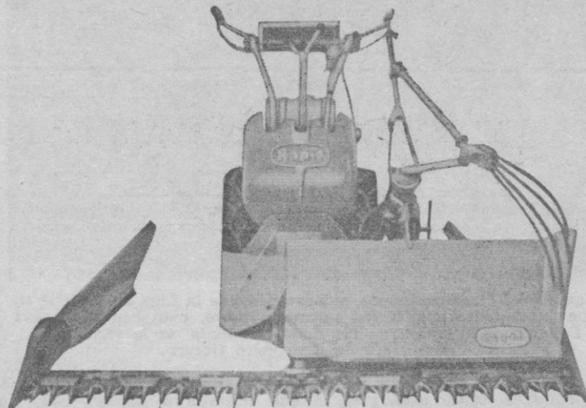
EL SISTEMA QUE LE SOLUCIONA CUALQUIER PROBLEMA DE CLASIFICACION

DYMO IBERICA, S.A. - BARCELONA

## Comercial CRUELLAS

Le ofrece la MOTO SEGADORA:

IDEAL PARA ALFALFA, FORRAJES, TRIGO, MAIZ Y CAMPOS DE DEPORTES

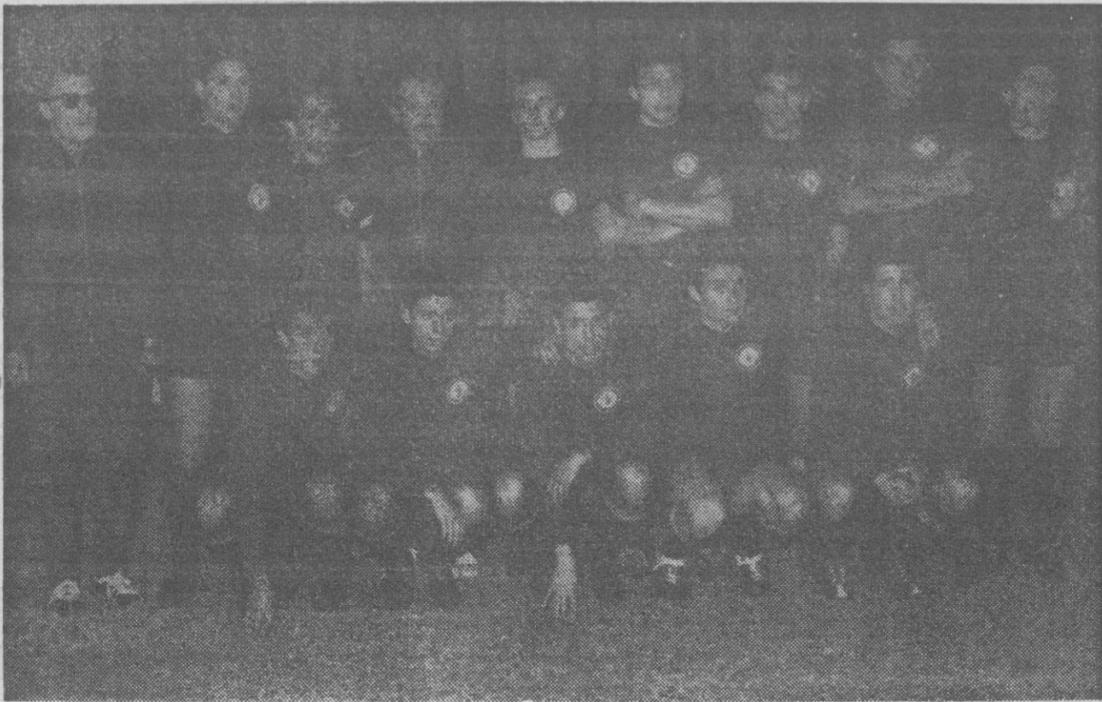


RAPID con motor LOMBARDINI 8 HP  
A CUATRO TIEMPOS, CON DISPOSITIVO RECOGEDOR DE HIERBA  
ARCO DE LA MERCED, 29 - 31 - 33. - Teléfono 16262  
PALMA DE MALLORCA

Copa del Mundo de Selecciones Militares

LA SELECCION PORTUGUESA SE ENTRENA A FONDO

Se espera la sustitución de José María, por Lourenço, en el eje de la línea atacante



Este es el equipo de la Selección Militar Española de Fútbol, Campeón del Mundo 1965. A estos habrá que añadir ahora los nuevos seleccionados que son el portero Reina (del Barcelona), Pirri (del Real Madrid), Rodilla (del Español) y Gallego, que ya aparece en la foto.

Hoy estamos en disposición de ofrecer a nuestros lectores noticias relacionadas con la Selección Militar Portuguesa.

El encuentro que dentro de breves fechas tendrá lugar en el Campu Luis Sitjar ha merecido toda la atención de las autoridades deportivas lusitanas y por ello puede decirse que se da a este encuentro la importancia y prioridad que se merecen.

Todos los miércoles en el Estadio Nacional se entrenan los seleccionados bajo la mirada vigilante del conde y muy famoso entrenador Otto Gloria. Por cierto que debemos reseñar aquí al hablar de Otto Gloria, que cuando el Mallorca ascendió por segunda vez a la División de Honor, fue uno de los candidatos al puesto de entrenador mallorquinista. Hay pocas novedades en el equi-

po, lo que quiere decir que este será igual al de anteriores ediciones, con la sola diferencia de que en esta selección se incluye al centro delantero del Sporting de Lisboa Lourenço que sustituirá a José María.

Conviene igualmente hacer resaltar que la incorporación de Lourenço a la selección militar lusitana es prematura, ya que este muchacho debía ingresar en las filas del ejército el próximo mes de mayo.

expedicionarios, cuando el día 30, vayan a visitar las famosas Cuevas.

(Continúa en la pág. siguiente)

lo de Cádiz no es reflejo de los merecimientos de ambos onces

Quique asegura que se pudo puntuar, sin las facilidades que se dieron

INCA, 16 marzo.— (De nuestro corresponsal informativo «Juan M. Palma»). Esta tarde ha tenido lugar el acostumbrado entrenamiento en el nuevo campo, bajo la dirección del señor Quique. Después del mismo, nos dijo que no existían

nuestras continuaban esfumándose. Joseito sufrió un fuerte patadón en la cabeza —por agacharse demasiado— y estuvo en el campo al parecer con ligera conmoción. No sabía lo que hacía. Y poco después el tercer tanto... ¿Para qué seguir? Ya no tiene remedio. Ahora a preparar al equipo para el domingo y a desear que el «Mestalla» no tenga la misma suerte que tuvieron los equipos que nos han visitado últimamente.

- ¿Se salvará la promoción?
- No he perdido la confianza de lograrlo. Pero para ello debemos ganar el domingo.
- ¿Y después?
- Ya hablaremos a su debido tiempo.



AVEIRO

han grandes novedades en la plantilla y que debían preocuparnos más las visitas del «Mestalla» del «Valladolid» que los encuentros que ya se han disputado. Sin embargo era nuestro deber insistir sobre lo sucedido en Cádiz el pasado domingo, y sus palabras fueron:

—Perdimos otra gran oportunidad de enjugar negativos. Con la grave de que, frente al «Cádiz», los puntos tenían una importancia suma. El partido se desarrolló con normalidad y durante el primer tiempo, pudimos freír bien cuantos intentos hicimos de filtración, dando la réplica a oportunidades que tampoco entraron.

—¿Cómo se encajaron luego los goles en pocos minutos?

—Cosas del fútbol. Un balón que va a puerta y que entra cuanto menos lo esperas. Pero son manías los comentarios, incluido el entrenador gaditano, de que estuvimos atacando y oportunidades hubo para igualar y superar el tanto en contra. Luego, en contraataque, un balón que el viento —muy fuerte por cierto— desviaba, un mal bote y el segundo gol que sube al marcador. Mientras tanto las oportunidades

Fútbol Internacional

El Equipo de Veteranos de Baleares, se enfrentará al I División finlandés «H. J. K.», de Helsinki

Será el próximo viernes a las 8 de la noche en el «Estadio Balear». Lo que se recaude irá a parar al «Atlético Baleares»

Visitaron ayer nuestra casa un grupo de jugadores de fútbol veteranos. Como es sabido, esta agrupación de deportistas que fueron figuras en su tiempo, hace bastantes fechas decidieron constituir una entidad cuyo equipo jugará siempre en plan benéfico al igual que ocurre en las principales ciudades españolas, donde existen conjuntos similares.

Estos excelentes deportistas vinieron al objeto de informarnos de que mañana viernes a las 8 de la noche en el «Estadio Balear» tienen concertado un partido amistoso con el «H. J. K.», equipo de I División finlandés que se encuentra estos días descansando en Palma. Al decir de quienes nos hablaban, son jugadores muy fuertes a los que será muy difícil

vencer, no obstante se hará todo lo posible y entre los veteranos hay ilusión auténtica.

El producto de lo que se recaude en este encuentro será destinado al «Atco. Baleares», para compensar en parte lo mucho que a este equipo tiene que agradecer los veteranos, al poner el campo y todas sus instalaciones a su disposición para que puedan efectuar libremente sus sesiones de entrenamiento.

También nos dijeron, que este encuentro va a servirles de preparación ya que para la segunda fiesta de Pascua, está previsto otro partido de mucho más compromiso, frente a un equipo de veteranos muy potente que muy bien podría ser el de «Barcelona»

o el de «Valencia». Aun no se ha decidido concretamente.

Este partido se disputará para recaudar fondos con destino a la Campaña benéfica de S. E. el Gobernador Civil de la Provincia con destino a la Vivienda del Necesitado.

Los que componen la lista del entrenador de los veteranos, que es el también veterano Ferrer, son los siguientes:

- Mora, Teo, Crespi, Covas, Pont, Cabot, Paco, Morro, Barona, Alorda, Gasó, Curruale, Espases, Rocca, Alemany, Martínez, Gayá y Capellá.
- Esperemos que esta primera salida frente a un equipo fuerte sea victoriosa y nos permita esperar con cierto entusiasmo la venida de los peninsulares, que pueden dar todavía muchísimo juego.

**ATALAYA** por RAT  
**DEPORTIVA**

El encuentro de «La Rosaleda» preocupa

Por primera vez en lo que llevamos de Liga, y ya llevamos bastante, el nombre del «Mallorca» preocupa a los comentaristas de prensa. No es que se haya producido absolutamente nada de tipo sensacional que aconseje un cambio de táctica, pero sucede algo importante, y es que nos acercamos de manera decisiva al final de la competición y ahora todo es definitivo y ya nada tiene remedio.

Dice uno de los comentarios que hemos leído, algo tan sabroso, como lo que sigue:

«Es posible que en otra ocasión el terreno de juego pudiera tener influencia, pero a estas alturas y teniendo en cuenta la responsabilidad que alcanza por igual a los dos equipos que se enfrentan, acaso suponga riesgo mayor jugar en casa. Por tanto también son recomendables las medidas de previsión para el pronóstico de este encuentro de «La Rosaleda».

Es decir, que la visita del «Mallorca» al campo del Málaga preocupa y que no se descarta la posibilidad de que los isleños puedan realizar la hazaña de puntuar en «La Rosaleda».

En esta ocasión acompañarán al Mallorca una buena cantidad de aficionados deseosos de tomar parte activa en estos 90 minutos de emoción que indudablemente representarán los que allí se disputen. Claro que también hay quien friamente ha hecho su quiniela, como este jugador Ormaza del «At de Bilbao» quien no ha tenido ningún inconveniente en colocarle el número más cómodo, o sea el «uno» en el casillero correspondiente. Pero todo está por ver.

Suponemos, que los nervios estarán a la orden del día en este encuentro entre malaguistas y mallorquinistas. Puede decirse que entre ellos se lo juegan todo, con la ventaja de que el «Málaga» cuando estuvo en «Mallorca» se llevó un bonito empate, sin que nadie se desesperara ni rasgara las vestiduras. Esperemos que en aquel campo sepan resistir igualmente lo que sea, y que a ser posible se nos resitue el punto, que sería interesantísimo.

Conste que hemos señalado lo de Ormaza, porque a nos hace repajelera gracia su quiniela. Mucho menos cuando más abajo vemos el resultado que vaticina para el «Constancia» en Inca; y nuestro hombre no tiene ningún inconveniente en marcarle un «2». Esto ya es un poco de manía persecutoria.

En fin, que aun cuando parezca que todo está decidido, ni creemos en el «uno» de Málaga ni en el «2» de Inca. Todo está por ver y aguardamos con impaciencia resultados muy distintos.

Por hoy, ya nos sentimos satisfechos en que para los quinielistas y comentaristas deportivos, cuentan los nombres del «Mallorca» y del «Constancia». Y que no hay seguridad a la hora de señalar vencedores.

Esto a fin de cuentas es lo que interesa. Lo que sea, se verá al final.

BALONCESTO

EL PICADERO-DAMM, SUB-CAMPEON DE LA LIGA NACIONAL, JUGARA EL SABADO Y DOMINGO EN PALMA

Con motivo de las Bodas de Plata del Patronato y pro-adquisición de un aparato de Rayos X

Los aficionados al baloncesto están, o mejor dicho estamos, de enhorabuena, ya que nada menos que el Picadero-Damm, sub-campeón de la Liga Nacional de Primera División, jugará en Palma los próximos sábado y domingo, en la pista del Patronato.

Para los que están al corriente de la marcha de la competición en la máxima categoría, no hace falta presentar al conjunto catalán, ya que es de sobras conocida su potencialidad, pero para los que desconocen la categoría del Picadero, bastará decirles que ha sido el máximo rival del Real Madrid en esta Liga que acaba de finalizar y un serio aspirante al título, que ha sido una vez más, aunque por escasa diferencia para el conjunto madridista. Por si ello no es suficiente, podemos añadir que en sus filas militan jugadores de auténtica categoría, como son los nacionales Alfonso Martínez, Codina, Alocen, etc., junto al fabuloso americano Teo Cruz y otras figuras de indiscutible categoría y que ahora no enumeramos por no obrar todavía en nuestro poder la lista definitiva de los que se desplazan. Ahora bien, el Picadero no se limita a venir a Palma con un equipo de circunstancias, sino que vendrán todos los componentes del primer equipo, sin faltar nin-

un aparato de Rayos X para el Dispensario de la Entidad.

Por muchos elogios que dedicáramos al Picadero, no compensaríamos su generosidad, ya que además de todo el primer equipo, cuyos jugadores vendrán acompañados de sus respectivas señoras, se desplaza también el equipo que ha intervenido en el Campeonato de Tercera División y que brillantemente se ha hecho con el título, por lo que en la temporada próxima militarán en la Segunda. Y todo ello, de forma desinteresada. Ha bastado que el ex-jugador del Patronato, Cuxart, expusiera al club catalán los motivos de este desplazamiento, para que los subcampeones de España dijeran: «¡allá vamos!», y así el mismo sábado por la mañana, festividad



Equipo del Picadero-Damm, sub-campeón de la Liga de I División, que juntamente con el del mismo nombre, campeón de la III División, intervendrá en las Bodas de Plata de la sección de baloncesto del Patronato Obrero.

guno, ya que es deseo expreso de su presidente señor Rodríguez, el que para esta ocasión podamos ver en acción a todo el Picadero-Damm.

Y es digno de elogio este rasgo de generosidad del club catalán, al desplazarse a Palma para intervenir en los actos conmemorativos de las Bodas de Plata del Patronato, que aprovecha la ocasión para destinar lo que se recaude en estos encuentros, para iniciar una suscripción con que adquirir

de San José y en un avión especial llegarán a nuestra isla. Un ejemplo digno de imitar por otros clubs de parecida categoría y que han respondido de muy distinta manera al llamamiento de nuestro Patronato.

Lo que falta ahora es que los aficionados mallorquines colaboren también con su presencia a la mayor brillantez de estas jornadas y que tanto el sábado como el domingo, la pista de la Avenida (Continúa en la pág. siguiente)

CONFIDENCIAL

—¿Alguna novedad futbolística?

—En el entrenamiento de ayer, vi a Galán. Parece que el muchacho está arrepentido de su fallo y quiere enmendarse. Lo celebró. Y seguramente le servirá de lección. Una lección que habrá de beneficiarle. No me preguntes más del asunto, porque no vale la pena seguir comentándolo.

—¿Habrá hoy partido de entrenamiento?

—En el «Luis Sitjar» no es posible, ya que ha sido resembrado el césped, con motivo del próximo España-Portugal de fútbol militar. Un césped flamante aparecerá el día del partido Mallorca-Atlético Bilbao.

—Me han dicho que ayer hubo comilona especial.

—Sí. Fue en la Lonja del Pescado. La ofreció Hector Rial a todos los empleados del Real Mallorca. Local social y estadio. Un detalle poco frecuente.

—¿Quiénes jugarán en Málaga?

—Salvo imprevistos, los mismos que ganaron al Sevilla.

—¿Alguna noticia de Málaga?

—De momento, no. Jugarán los mismos que empataron con el Real Madrid. Ahora la figura es Garay, que se encuentra en forma espléndida. ¡Menuda papeleta para Bergara! Aunque los delanteros prefieren tener delante a un defensa de clase y noble, a un defensa brusco.

—¿Cuál es la mejor virtud del Málaga?

—Su actual fortaleza defensiva, aunque el pasado domingo en Barcelona no lo confirmara.

—¿Y delante?

—Están Pepillo y Chuzo. Pero no debemos olvidar que el ataque malagueño es el menos goleador del grupo. En la jornada décimo segunda de Liga, los púmeros suelen ser fiel reflejo de la realidad.

—He oído rumores en torno a la posibilidad de que sea alineado Román.

—A mí me gustaría ver en acción a este jugador. Aunque en los momentos actuales puede ser peligroso un cambio, incluyendo a un elemento que no está penetrado con el equipo. Bueno o malo —más lo último que lo primero— el Mallorca tiene un sistema de juego. Con acierto o desacierto. ¿Tú me entiendes?

—No mucho. ¿Algo más?

—Sí. Una noticia que procede de la península. Dice: «La Directiva del Pontevedra ha desmen-

tido el rumor circulado, al parecer, en Barcelona, de que el directivo del Español, don José María Armillas, había intentado comprar el partido del pasado domingo en Pasarón. Negó el vicepresidente primero, en ausencia del presidente, tal infundio».

—¿Qué pasará?

—Nada. Creo que el Mallorca está de enhorabuena. Ahora van a olvidarse un poco de nuestro club, para comentar el «tio españolista».

—Ahora voy a darte otra noticia: los jugadores y entrenador del Mallorca han acordado ofrecer un banderín artístico, de gran lujo, al ex-Rey Saud. Ya lo han encargado.

Es un buen detalle

RIPOLL

EL MARAVILLOSO MUNDO DE LOS HERMANOS GRIMM

Lea «BALEARES»

FALLAS

Viaje a VALENCIA en avión DC-7 de la Compañía Transeuropa.

Salida día 19 de Marzo a las 09:00 horas.

Regreso después de la «CREMA».

Traslados en Palma y Valencia y viaje en avión todo comprendido 1.285'00 pesetas.

Plazas limitadas

SEMANA SANTA EN ANDORRA

Viaje en avión salida asegurada, plazas limitadas días 7, 8, 9 y 10 de Abril. 1.800'00 pesetas

Para información y reservas en:

VIAJES TABER: Avda. Antonio Maura, 12 - Tel. 17058

VIAJES SIMAR: Conquistador, 19 - Tel. 27849

VIAJES CLUMBA: Plaza Weyler - Tel. 26005

VIAJES SESA: Plaza Gomila - Tel. 34558

BALONCESTO

(Viene de la página anterior)
resulte insuficiente para dar cabida a este público que hasta ahora solamente había podido ver a los ases del baloncesto a través de la televisión y que ahora le será posible verlos personalmente en acción, con la seguridad de que podrán disfrutar plenamente, por tratarse de las más destacadas figuras que intervienen en el baloncesto español.

Juntamente con los dos equipos del Picadero-Damm, intervendrán en este Torneo el primer equipo del Patronato, con la probable inclusión de Pedro Cifre, hoy en las filas del Estudiantes, de Ma-

España-Portugal

(Viene de la página anterior)
El Fom de Plassa—el entusiasta Miguel Cañellas— una ensalmada a cada expedicionario, para el día de la marcha.

\*\*\*

Ha comenzado, a gran ritmo, la venta de entradas y localidades.

\*\*\*

El «Real Mallorca», tiene ya a su disposición la de sus reservas habituales: todos los reservistas deben pasar por el Club, antes del día 28.

Pasado dicho día, el Club y la Federación las venderán al público en general.

Preveemos que se agotará el papel.

De los pueblos hay grandes peticiones.

En Sóller están organizando un tren especial.

\*\*\*

El «Real Mallorca», para colaborar al gran acontecimiento, ha suspendido todos los entrenamientos y partidos y procedido a la resembrado del «verde césped»

\*\*\*

Debido a ello el partido de Selecciones entre la Valenciana y la Balear, se celebrará el domingo por la mañana en el «Estadio Balear», comenzando a las 11.30. Precios popularísimos.

Y como final, una noticia estupefacta:

Los precios señalados para el partido España - Portugal, han causado sensación por estar al alcance de todos los bolsillos.

drid, aunque todavía no ha sido confirmada esta noticia y la selección mallorquina, que viene efectuando diversas sesiones de entrenamiento al objeto de poder ofrecer un mejor juego de conjunto en sus dos confrontaciones.

El sábado, a las diez y cuarenta y cinco de la mañana, dará comienzo el primer encuentro, que enfrentará al Picadero de II División y la selección mallorquina, para después a las doce y cuarto, jugar el Picadero, de I División, y el Patronato.

El domingo, a las mismas horas, jugarán en primer lugar el Patronato y el Picadero, de II División, enfrentándose seguidamente el Picadero, de I División, y la selección mallorquina.

La firma Damm, de Palma, ha colaborado eficazmente en estas dos jornadas, con la confección de unos vistosos carteles murales anunciadores de los partidos, ofreciendo igualmente dos magníficos trofeos para ser disputados en los partidos citados.

Igualmente se tiene en proyecto que una destacada personalidad efectúe el saque de honor, si bien no se puede confirmar aún, por estar pendiente de sus compromisos. De todas formas, creemos que la brillantez está asegurada para estas dos jornadas y solo deseamos que la afición colabore para el mejor éxito de la empresa

TONY

Fútbol hotelero

En el campo de La Salle, se disputó el partido de revancha pendiente entre los Hoteles Fénix y Pacífico. El partido ha sido muy disputado volviendo a imponerse nuevamente el imbatible equipo pacifista por 5 a 2, aceptando la derrota su rival con una gran deportividad.

Por el equipo vencedor se alinearon: Domingo; Justo, Serra, Julián; Geli, Valentín; Cañellas, Martínez, Rafa, Pelucas y Vidal.

Lea «BALEARES»



Kubala se marcha de España. Le han ofrecido el cargo de entrenador del Zurich. Que tenga mucha suerte.

Del jueves en ocho tendremos partido grande en el Estadio Luis Sitjar, con motivo del España-Portugal de fútbol militar.

Según nos dijeron ayer, en el equipo portugués veremos a nueve jugadores que asistirán al Mundial de Londres.

Las grandes figuras son Eusebio y Simoes.

A lo mejor en este partido veremos defendiendo el marco español a Rovira, guardameta suplente del Mallorca... y de la selección militar nacional.

En el «Tritón», se formó una auténtica Peña deportiva. El epicentro de las discusiones —siempre en buen tono— era un ex-directivo del Mallorca.

Ahora, un poco cansado de fútbol, aunque no por ello menos «hinchas» que antes, organizó un concurso semi-deportivo.

Se trata de la «competición de la ensaimada». Encarga una, mientras un adversario también debe hacer lo mismo. Los contendientes prueban los dos pastelitos y formulan su voto. Hasta ahora, ha triunfado el ex-directivo (don Miguel Ramis).

Anoche hubo la final, ganando el organizador.

Algún mal pensado dijo que hubo «votos comprados».

Para que luego se hable de las «cosas raras» del fútbol.

Si quieren darse cuenta de la gran afición que hay hacia el deporte hipico, acudan hoy a Son Pardo.

Acude tanta gente a los entrenamientos, que parece un día de carreras.

También organizan buenas merend.

Los que acudan a Málaga tendrán ocasión de ver un partido emocionante.

Pronosticamos un empate... tras muchas emociones.

Puede que gane el equipo malagueño. Pero encontrará muchas dificultades.

MOSCARDON

QUINIELA PHILIPS



En la presente foto se puede apreciar el momento en que, don Antonio Bestard, de CASA JOSE BUADES, entrega a don Pedro Requillán, un transistor PHILIPS, que le corresponde como premio a su quiniela PHILIPS.

Tras felicitar al señor Requillán por su premio y agradecerle su participación en el concurso, dialogamos con él unos minutos, quedando muy impresionados de su simpatía y amabilidad.

—¿Qué le parece el premio otorgado?

—Pues me alegra mucho que sea un artículo PHILIPS, y un transistor es un aparato que siempre es útil.

—¿Confiaba usted ser el ganador de la quiniela?

—Sinceramente esperaba que en alguna quiniela tuviese suerte, puesto que en todas ellas participaba con bastantes boletos.

—¿Qué opina de los concursos QUINIELA PHILIPS y PREMIO SEAT 600 que organiza CASA JOSE BUADES en colaboración con «BALEARES»?

—Los considero muy acertados, y sus premios expresan estrictamente la valía de estos concursos.

—¿Desea añadir algo más?

—Agradecer la gentileza que dispensa CASA JOSE BUADES a todos los concursantes y animar a todos ellos para que no decaigan de su empeño si no logran acertar.

Ya lo saben, amigos lectores, sigan concursando con PHILIPS, y CASA JOSE BUADES les entregará magníficos transistores o un SEAT 600.

PHILIPS... ¡MEJORES NO HAY! FAMILIA PHILIPS, FAMILIA PHILIPS

BOTONES
Se necesita en este periódico
Razón en Administración

Perfiluz
Ideal para forro paredes y decoración.
Disponemos de personal para su colocación,
Informes y Presupuestos sin compromiso.
ARRIMADEROS DIELECTRO Dielectro Balear, S.A.
Plaza Cardenal Reig 15-18
Tel. 50647

CASA FRAU
MUEBLES CARPINTERIA
PERSIANAS ENROLLABLES - PROYECTOS
PRESUPUESTOS - DECORACION
Oficinas y Talleres: Antonio M. Alcover, 46 - Telfs. 35568-35527
Pascual Ribot, 72-74
Exposiciones: Reina Esclaramunda, 11-15 - Telfs. 17619-17129

# ANOCHÉ SALIERON VARIOS EQUIPOS ESCOLARES

Acuden a las fases de sector de Baloncesto, Balonmano, Balonvolea, Fútbol y Pelota

Proclamados los campeones escolares de la categoría Juvenil de Baloncesto, Balonmano, Balonvolea, Fútbol y Pelota, anoche embarcaron los equipos deportivos de varios centros escolares de nuestra capital que acuden a la Península a disputar sus correspondientes Fases de Sector de los Juegos Escolares Nacionales.

Para Barcelona embarcaron los equipos de Escuela de Maestría, Instituto, La Salle y Montesión, que llevan el destino siguiente:

La Salle acude a Lérida para competir en Balonvolea frente a los equipos campeones representativos de Barcelona, Gerona, Huesca, Teruel, Tarragona y Lérida. Dada la valía de nuestros representantes y al fuerte entrenamiento a que han sido sometidos los escolares es de esperar una lucida actuación, aunque al tener que competir frente al equipo campeón de España de la categoría Juvenil, como es el equipo de Lérida, el triunfo final será difícil.

Para participar en la Fase de Sector de Baloncesto, el equipo del Instituto acude a Gerona, con las máximas ilusiones ya que sus escolares se han preparado a fondo en la pista del Patronato. Contenderán con los equipos campeones de Barcelona, Huesca, Lérida, Tarragona, Teruel y Gerona.

También acude a Gerona el equipo de la Escuela de Maestría que participará en la Fase de Sector de Balonmano frente a los

## GAÑE 20.000 PTAS.

mensuales siendo REPARADOR de TELEVISORES titulado. Aprenda por correo con excepción a profesor con famoso «Curso Royal» quedando de su propiedad Laboratorio profesional. Pida hoy folleto gratuito IHAR Fallers 27 BARCELONA 1 Autorizado Ministerio

## COLUMBICULTURA

# EL PROXIMO DOMINGO SE INICIAN, EN LLUCHMAYOR, LAS «SUELTAS OFICIALES», DEL CAMPEONATO REGIONAL

Después de afezados indistintamente a cada palomar, los ejemplares seleccionados en la totalidad de sociedades columbiculoras de nuestro Archipiélago, concentrados en la ciudad de Lluchmayor, para participar en el Campeonato Regional de este año van a iniciarse el próximo domingo, día 20, las fases preliminares de esta competición.

Estos 34 ejemplares inscritos, que han sido valorados en 223 mil pesetas, han superado espléndidamente, quizá la etapa más crucial de la competición el adiestramiento a la localidad. Actualmente en su totalidad, se hallan dispuestos a iniciar la lid.

Entre los trofeos que han sido donados para disputar en esta competición, destaca de una forma notoria, el del Excmo Sr Gobernador Civil de la Provincia y el de la Federación Española de Columbicultura, lo que ha de influir necesariamente en un interés mayor.

El Comité de Competiciones de nuestra Regional, nos ha facilitado el plan que se seguirá en esta competición. He lo aquí.

### MES DE MARZO

Domingo, día 20. Suelta Oficial  
Jueves, día 24 " " "  
Domingo, día 27 " " "  
Jueves, día 31 " " "

### MES DE ABRIL

Domingo, día 3 " " "  
Jueves, día 7 Prueba Selectiva  
Domingo, día 10 " " "  
Sábado, día 16. Fase Puntuable  
Miércoles, día 20 " " "  
Domingo, día 24. Final de Campeonato.

El horario establecido en estos entrenos previos, será el de 17 a 20.30 horas.

En todo el medio provincial se comenta favorablemente la organización y desvelos que despliega la Sociedad organizadora, dando con ello prueba evidente de capacidad y madurez.

Las enseñanzas han sido verificadas dentro la mayor discreción sin que hubiera de contar ningún percance, casi algo insólito en estas competiciones regionales. Hasta la fecha se puede vanagloriar de no haberse extraviado ningún ejemplar. Nos agrada poder hablar en los mismos términos al final de la competición.

En nuestro último desplazamiento a Lluchmayor giramos visita a la mayoría de emplazamientos en donde harán armas estos ejemplares, siendo atendidos en todos sus casos, por el Preparador asignado. Nos percatamos del celo y minuciosidad que prodigan a los ejemplares a su cargo.

Esperemos ahora nosotros que las bestezuelas correspondan con su actuación en la prueba.

SALOM DIAZ

## AJEDREZ

# Campeonato oficial de Baleares

### TERCERA RONDA

La sorpresa en esta jornada la ha dado el buen jugador Servat al hacer tablas con Mari, en un final, ciertamente difícil pero en el que lleva ligera ventaja Servat su ficiente según creemos para ganar la partida finalizada en tablas al final, seguramente por cansancio y nerviosismo.

Es muy pronto aún para hacer pronósticos, pero indudablemente las dos partidas que Servat ha hecho tablas le reducen las posibilidades.

Ribera na ganado a Perello mientras Serra ha ganado a Carretero, jugando con las negras. Hoy a la hora, acostumbrada de las cinco treinta de la tarde tendrá lugar la cuarta ronda aumentando a cada una de ellas el interés del Torneo.

El Presidente de la Federación Balear, don Sergio Pons, tiene anunciada su llegada para el día 19 a fin de presenciar las rondas finales y presidir la entrega de los premios de los campeonatos de Mallorca y Baleares que se celebrará el lunes por la tarde.

### CUARTA RONDA

A mitad del torneo tuvo lugar ayer la partida que se estimaba decisiva para la obtención del título balear: Servat-Ribera. Y ciertamente no defraudó la expectativa despertada ni tampoco lo fue el triunfo de Ribera le coloca en posición clara de obtener revalidar el liderazgo balear. Las blancas hicieron un estuendo juego colocando a Ribera en posición difícil, aunque siempre bien defendido. Con la conocida apertura de defensa siciliana y la variante Paulus, Servat obtiene una posición muy buena y de franco ataque. En la jugada 16 queriendo forzar aun más la posición ha un movimiento falso que debilita poco a poco su ataque y acaba perdiendo el juego.

En la segunda partida gana Serra a Mari, con facilidad y la tercera entre Ponsetí y Carretero, quedando aplazada a las 10 de la noche, partida que se reanudará mañana a las 10.

Si Ribera, a reserva de algún imprevisto parece tener asegurado el primer puesto, en cambio para el segundo y tercero, ambos clasificatorios para el Campeonato de España, la lucha se presenta durísima, pues moviblemente hasta la última ronda no se conocerá quien consigue el triunfo.

Nuevamente hoy, a las 17 horas tendrá lugar la 5.ª ronda, comenzando en el salón principal de

# «El boxeador Rodríguez II, víctima de una injusticia»

Se impuso rotundamente a Soria, pero el árbitro decretó un nulo

Se celebró en Barcelona un match de boxeo Cataluña-Baleares, siendo base del mismo los siguientes combates:

—¿Fueron justos los fallos? le preguntamos.

—Rodríguez I perdió por inferioridad. Pinto le cogió bien en un rincón, acertando en un duro golpe Isidro hizo match nulo con Ben Amar. Un buen resultado si se tiene en cuenta que este fallo en «Campo contrario» puede considerarse como una victoria. Donde en modo alguno puede estar de acuerdo fue con el combate entre Rodríguez II y Soria.

—¿Qué ocurrió?

—Rodríguez dominó la pelea desde el comienzo hasta el final, demostrando una clara superioridad de su adversario. Todos los espectadores apreciaron los méritos de cada uno, demostrándolo al final, protestando el fallo.

—¿Qué falló el árbitro?  
—Match nulo. Es muy lamentable ver tanta injusticia arbitral. El noble público catalán no encájó bien el fallo. La Federación Nacional no puede ni debe tolerar más abusos. De esta manera sólo se perjudica la carrera de un muchacho que es algo más que una promesa. Yo ruego al público mallorquín que, en la próxima velada, lo aliente y anime.

El muchacho lo merece.

RIPOLI



RODRIGUEZ II

Rodríguez II-Soria.  
Rodríguez I-Pinto II.  
Isidro-Ben Amar II.  
Actuó como delegado de la Federación Balear, el distinguido aficionado don Miguel Valls.

# BAR «EL TENTADERO»

(FRONT PLAZA - TOROS)

La nueva Dirección se complace en saludar al público y ofrecerle su esmerado servicio de SNACK BAR

## ¡A MALAGA CON

EL R.C.D. MALLORCA!

¡INTENTO FINAL!

¡MANTENGA EL MALLORCA EN PRIMERA!

AVION ESPECIAL DC 7 DE TRANSEUROPA

Salida — Domingo día 20 a las 8 de la mañana  
Regreso después del partido.

Traslados en Palma y Malaga y viaje en avión ida y vuelta todo comprendido

SOLO 2.250 PESETAS

ENTRADA GARANTIZADA PLAZAS LIMITADAS

INFORMACION Y RESERVAS

Viajes TABER  
A. Maura 12  
Teléfono 17058

Viajes SIMAR  
Conquistador 19  
Teléfono 27849

Viajes SESA S.A.  
Plaza Gomila  
Teléfono 34558

Viajes CLUMBA  
Plaza Weyler  
Teléfono 26005

Promociones ALCALA

## SENSACIONAL POKER DE ASES:

FALLAS DE VALENCIA

COSTA DEL SOL

PARTIDO MALAGA-MALLORCA

Con VIAJES IBERIA

ITINERARIO

19 DE MARZO

- 16 h. Salida en avión especial DC-7 hacia Valencia
- Traslado a la ciudad, desde el aeropuerto
- Estancia en Valencia; tiempo libre para admirar las Fallas y presenciar la CREMA

20 DE MARZO

- Traslado al aeropuerto
- Salida en el mismo avión DC-7, hacia Málaga después de la CREMA
- Traslado al hotel en Torremolinos, desde el aeropuerto
- Alojamiento y desayuno
- A las 11 h. visita de orientación en autocar por la COSTA DEL SOL
- Almuerzo en el hotel
- Traslado al Campo de Fútbol, para presenciar el trascendental partido MALAGA - MALLORCA
- Traslado al aeropuerto
- Salida a las 20 h. en el mismo avión y en vuelo directo hacia Palma
- Llegada a las 21'30 h. aproximadamente

FIN DE UN MARAVILLOSO VIAJE!

Precio por persona...Sólo por ptas. 2.850'-

INSCRIBASE ENSEGUIDA EN

VIAJES IBERIA, S.A.

AV GAT n.º 4

Paseo Generalísimo Franco, 48

Telef. 200.000

QUINIELA

PHILIPS

Casa José Buades

PLAZA ROSARIO, 1

JORNADA 27 MARZO DE 1966

Goles	Goles

Nombre \_\_\_\_\_

Dirección \_\_\_\_\_

Población \_\_\_\_\_

Se sorteará un transistor entre los acertantes de la quiniela. Estas se entregarán o remitirán a CASA JOSE BUADES, cerrándose el plazo de admisión el sábado a las 19 horas.

# Trofeo «BALEARES» a los mejores jugadores del Mallorca y Constancia

Bajo el patrocinio de Cerveza LA ROSA BLANCA

Nueva reunión en la casa de primer puesto, siendo muy difícil «BALEARES», para otorgar los puntos a los mejores jugadores del Real Mallorca y del C. D. Constancia, tras los partidos disputados el pasado domingo.

Los mejores del Club decano, fueron:  
 Rovira, 3 puntos.  
 Pini, 2.  
 Bergara, 1.

Esta puntuación permite a Pini distanciarse un poco más en el

El compañero, teniendo en cuenta su regularidad y que sólo faltan tres jornadas.

Los mejores del Constancia fueron:  
 Ponce, 3 puntos.  
 Aveiro, 2 id.  
 Noda, 1 id.

Las clasificaciones, quedan así establecidas:

**R. C. D. MALLORCA**

JUGADOR	Partidos jugados	Puntuación anterior	Puntos conseguidos	Total puntos
1.º PINI	18	21	2	23
2.º IGUARAN	25	19	0	19
3.º BOLAO	23	15	0	15
4.º VICENTE	26	14	0	14
5.º ROVIRA	11	11	3	14
6.º H. NUNEZ	21	11	0	11
7.º HERRERA	9	10	0	10
8.º DORO	27	9	0	9
9.º SANS	21	9	0	9
10.º MOLINA	21	8	0	8
11.º BERGARA	20	5	1	6
12.º AMADOR	13	5	0	5
13.º DUCA	14	5	0	5
14.º MARTINEZ	16	4	0	4
15.º FORTEZA	3	2	0	2
16.º JOSE LUIS	19	1	0	1
17.º COMPANYY	1	0	0	0
18.º GALAN	1	0	0	0
19.º GARCIA	2	0	0	0
20.º DOMENECH	5	0	0	0

**C. D. CONSTANCIA**

1.º PONCE	25	21	3	24
2.º CHARES	21	22	0	22
3.º MENA	21	13	0	13
4.º COLOM	20	12	0	12
5.º BEITIA I	22	10	0	10
6.º JULITO	20	10	0	10
7.º AVEIRO	21	8	0	8
8.º RUIZ	24	6	0	6
9.º RAUL	13	7	0	7
10.º VEGA	8	7	2	9
11.º NODA	17	6	1	7
12.º BEITIA II	10	6	0	6
13.º PERUGA	14	6	0	6
14.º JOSEITO	13	3	0	3
15.º SEGUI	15	4	0	4
16.º PEDRO	4	4	0	4
17.º CASTILLA	9	3	0	3
18.º NICOLAU	5	3	0	3
19.º MATIAS	1	0	0	0
20.º ROBERTO	2	0	0	0
21.º ALCINA	3	0	0	0
22.º FIOLE	3	0	0	0
23.º PACHECO	4	0	0	0

**HIDROL**  
 impermeabilizantes y aditivos  
 DELEGACION:  
 Protectora, 19 - Tel. 13533

Lea «BALEARES»

## MOTOCULTOR STAUB-TAISSA



- Equipado con rotovator
- Motor Diesel 4 tiempos
- Potencia 6 CV.

Distribuidor y Servicio Oficial:

OSCA PALMA DE MALLORCA  
 AVDA. HEROES DE MANACOR, 186

### Certamen literario sobre divulgación atlética

Especialmente dedicado a los Maestros Nacionales, la Federación de Atletismo ha convocado un Certamen Literario, con las bases que, en extracto, se reproducen:

Pueden participar solamente los Maestros de enseñanza primaria, extremo que deberá acreditarse con el correspondiente certificado de la Inspección Provincial de Enseñanza Primaria.

Los temas son:

a).— Biografía de un destacado atleta extranjero.

b).— Biografía de un destacado atleta español.

c).— Problemática de la preparación pre-atlética en los niños.

d).— Trabajo que se realiza en este sentido en el Centro Escolar en que trabaja el concursante.

Los temas c) y d) irán acompañados de información gráfica.

Los premios establecidos son tres: de 5.000, 3.000 y 2.000 pesetas respectivamente.

Los trabajos habrán de ser remitidos a la Real Federación Española de Atletismo, Madrid, antes del día 30 de octubre del corriente año.

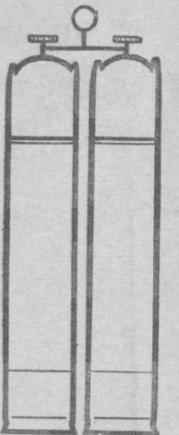
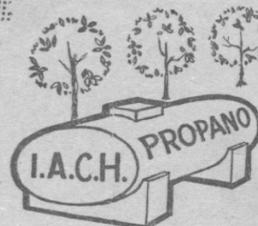
# HOTELES - GRANDES INDUSTRIAS

a su disposición en toda mallorca, en cualquier momento

ESTUDIOS REALIZACIONES CONSERVACION



CIENTOS DE REFERENCIAS



¡¡AHORRE DINERO!!

INSTALANDO UN TANQUE PARA GAS PROPANO  
 Estamos en condiciones de efectuar la instalación de tanques de 500 a 7.000 Kilos

-- SOLICITE INFORMACION --

Ingeniero D. BARTOLOME RUIZ Perito Industrial D. ENRIQUE GIRONI  
 OFICINA TECNICA DE ESTUDIOS Y PROYECTOS I.A.C.H.  
 MIGUEL MUT AMENGUAL

Avenida Juan March 25-27

Telefono 22949

HOY  
 ROCK HUDSON - CLAUDIA CARDINALE  
**MISION SECRETA**  
 Sala Augusta  
 AUT MAY 18 AÑOS)



2.ª SEMANA

¡EXITO ARROLLADOR!

El diabólico jefe de la banda empuñó la metralleta desintegradora y saltó fuera del chalet, encañonando a los demás... Un agente le dió el alto. El arma terrible disparó sobre él su rayo desintegrador, y el agente se volatilizó en el aire! ¡La misma suerte corrieron otros dos! ¡Y hasta el torreón sobre el mar, en el que se parapetó, un cuarto policía se disolvió, abrasado por el mortífero e increíble rayo!...

¡HASTA VER ESTA PELICULA, PUEDE USTED ASEGURAR QUE NO SABE LO QUE ES BUENO!

(Aut. mayores 18 años)

**KEN CLARK** en  
**Paris-Estambul, sin regreso**  
 con MIKAELA • MARGARET LEE • FABIENNE DALI  
 PHILIPPE HERSENT y FERNANDO SANCHO  
 TECHNICOLOR TECHNISCOPÉ  
 DIRECTOR TERENCE HATHAWAY  
 EN EL MISMO PROGRAMA: GINA LOLLOBRIGIDA  
**DESNUDA FRENTE AL MUNDO**  
 CINEMASCOPE — TECHNICOLOR



*¡Mis hijos  
me regalan  
una nueva  
camisa  
Lavypon!*

¡Y qué listos son!

Siempre complaciéndome; adivinando lo que deseo... por eso, en el **día del Padre** me regalan otra camisa *Lavypon*. Porque saben lo elegante, impecable, y qué a gusto me siento con mis camisas *Lavypon* ... ¿No debo estar orgulloso de ellos?



*(Me la  
"regalan" a mí)*

*precisamente*

¡Sssshhh! ¡El no lo sabe!... pero les aconsejé que fuera *Lavypon* la camisa de su regalo. (¡Menudo descanso son para **mí** las camisas *Lavypon*!) No tengo que plancharlas ni repararlas y después de lavadas quedan **como nuevas**. ¡Qué gran regalo para **mí** este obsequio a mi marido!

(¿Puede pedirse más?)

Camisa



es otro artículo de



S.A. *Viladomin*

Crítica musical

La Orquesta Sinfónica y coros estrenaron con gran éxito el oratorio «La fuente de agua viva», de Bernardo Juliá

ASISTIERON NUESTRAS PRIMERAS AUTORIDADES, Y, EL OBISPO DE IBIZA, EN REPRESENTACION DE NUESTRO PRELADO

Bernardo Juliá, beneficiado de la Catedral, Maestro de Capilla de la misma e inquieto y galardonado músico por tierras italianas, fue ayer, por segunda vez en lo que va casi de un año, profeta en su tierra. El público, llenando hasta los topes el teatro Principal, con su presencia, entusiasmo, inabarcable aplauso, corroboró ampliamente tan insólita circunstancia. Daba gusto ver el teatro así de estupendo, premiando sin temor la obra de un compositor mallorquín. Digna de destacarse es la presencia de nuestras primeras autoridades, así como del Obispo de Ibiza, Excmo. y Rvdo. Sr. Planas, en representación de nuestro Obispo, ausente en estos momentos de Palma. Dando ello indiscutible realce a la velada. Sólo este hecho, nos predispone a la gratitud que por parte de todos merece el Rvdo. Mtro. Bernardo Juliá, a manos de una iniciativa, como esa del oratorio, tan peliaguda hasta en su matiz literario que tan eficazmente supo llevar a buen término el poeta, también presbitero, Andrés Caimari, conocido sobradamente para aquí ahora intentar un esbozo siquiera breve de su acusada personalidad literaria.

El oratorio estrenado «La fuente de agua viva», en sus comienzos, fue materialmente empujado por el mencionado poeta, quien había ya suscrito el viernes de la tercera semana de cuaresma del pasado año—precisamente día en que se lee el evangelio de la Samaritana— el texto empleado por el músico, sobre sagrada transcripción de San Juan. El resultado ha sido este oratorio, al que Bernardo Juliá ha cuidado musicalmente con acierto en sus partes generales, y mejorando visiblemente sus anteriores partituras. IMAN PODEROSO

El oratorio, ampliación dramática de la cantata, ha servido en todos los tiempos, de cauce expresivo por el que ha discurrido libremente la inspiración de los compositores. El tema bíblico—poderoso íman para la obra de arte en cualquier faceta que se la quiera expresar— siempre tuvo en la música su portavoz más favorito, al margen de ideologías y creencias, imantación que incluso la ópera y el oratorio profano—valga la paradoja— supieron ricamente aprovecharse en los puntos cimeros de sus creaciones. Wagner, en el drama lírico, y Honneger, en la cantata escénica, son dos ejemplos típicos de ello. Intentamos decir que la forma del oratorio en sí, admite el vue-

lo de la inspiración musical, siempre que la forma literaria lo arrope convenientemente. Bernardo Juliá, en cierto modo lo vino así a decir a modo de entregas y por anticipado en la prensa, cuando apuntaba en la concepción musical de nuestros días—mejor, de nuestros tiempos— muestras valiosas al estilo de un «Requiem de la guerra» de Britten, pongamos por caso. Al citar tal movimiento, Bernardo Juliá sabía de sobras la influencia que ejercía en su obra, al mismo tiempo que adelantaba opinión crítica. La medida es inteligente, que duda cabe, y mayormente cuando se intenta abordar un tipo de composición totalmente consolidada por clásicos, barrocos y modernos. Bernardo Juliá, en su obra, apunta reflejos adaptables visiblemente a las tres épocas, quizás con especial delectación al recitativo, en detrimento de la aria que no llega abrirse camino despejado, pese a la indudable base armónica sobre la que ha construido su ambiciosa obra.

FRANCISCA CUART

Para su «Fuente de la vida», el compositor presentó, además de la paleta orquestal, un coro nutridísimo—algo desequilibrado por inflación femenina— y cuatro solistas—el clásico cuarteto— de los cuales, al margen de la breve y única intervención de Juan Bautista—correctamente cantada por Bernardo Martí— dos de ellos, el bajo y el barítono, hacen, musicalmente hablando, el papel de uno sólo, ya que se desenvuelven en un recitativo constante, con unidad aparente en la forma, entremezclándose a menudo sus funciones de simple coréo-

grafo—cronista— por un lado, y de excelso protagonista—Jesús— por el otro. Si bien tal actitud en la ópera recitada—al estilo de Debussy en su «Melisandra»— no choca, en un oratorio merma unas evidentes posibilidades tanto para los solistas como para el texto, de cuya expresividad se hace únicamente un simple recitado. Así las cosas, los solistas, como tales, puede resumirse su intervención a una sola aria—magnífica por cierto— encomendada a la Samaritana, y que cantó admirablemente Francisca Cuart, cuya voz, tras unos años de ausencia, sigue muy en su punto en vehemencia, musicalidad, y dicción. Un bravo para nuestra cantante, y que pronto podamos bisar en próximas actuaciones.

CLARIDAD

«Fuente de agua viva» lo presenta Bernardo Juliá a modo de tríptico, cuya excelencia armónica va en crescendo, dejándose ostensiblemente a sentir en su segundo y tercer cuadro. La partitura no alberga ningún secreto. Es clara como la fuente que se describe. Es de «pe a pa» totalmente inteligible, pese a que en algunos momentos la sencillez pasa de la idea operística a la facilidad melódica un poco exagerada, tal es el caso del aria de «Juan Bautista». Después, sin embargo, la obra crece, y en el diálogo sostenido entre Jesús y la Samaritana, se adivina la inspiración del autor que ha querido ofrecer un oratorio, influido por un mensaje de amor que culmina bajo el hechizo de la tonada de la siega—tema desarrollado con singular maestría— en la apoteosis final del coro de discípulos y samaritanos, tras el pleamar «in crescendo» del coro interludado por la palabra de Jesús.

Una obra, en fin, ambiciosa y que gustó mucho. Los solistas—Romualdo Claverol y Juan Vives— estuvieron felices en su intervención. Los coros L'arpa d'Inca, Coro Parroquial de Pollensa, Capilla de la Catedral, Capilla Mallorquina—ajustadísimos y afinados bajo la dirección de Raúl Gorroño, destacando en el coro el barítono Gabriel Aguilera y el bajo Salvador Ferrer. La orquesta, atenta y segura, fue muy bien dirigida por el Mtro. Pérez Busquier, titular de la misma. Los aplausos, al final de la audición, numerosísimos, índice clarísimo del éxito obtenido por un compositor mallorquín.

AGUILA DE CACERES

Sentencia absolutoria en favor de un periodista ovetense

ACUSADO DE INJURIAS A LA PRIMERA AUTORIDAD MUNICIPAL Oviedo, 16. (Pyresa).— En la Sección I de la Audiencia Provincial, se ha visto la causa seguida contra el periodista ovetense don Enrique González Martínez, por supuesto delito de injurias a la primera autoridad municipal. El Tribunal ha dictado sentencia absolutoria en favor del citado periodista.

Fernández Sordo y Cebrián Carabias, en Valencia

HUESPEDES DE HONOR DURANTE LAS FIESTAS FALLERAS Valencia, 16. (Pyresa).— Proce-dentes de Madrid han llegado a esta ciudad a última hora de la tarde, el Delegado Nacional de Prensa, Propaganda y Radio del Movimiento, don Alejandro Fernández Sordo y el Secretario General, don Vicente Cebrián, acompañados de sus respectivas esposas. Vienen invitados por el Ayuntamiento de la ciudad como huéspedes de honor durante las presentes fiestas falleras. Al hotel donde se hospedan acudieron a saludarles los directores de Prensa y Radio del Movimiento de esta ciudad.

Fiesta folklórica en honor del Rey Saud de Arabia

Le fue ofrecida por el Alcalde de Palma



En el Hotel de Mar, el Alcalde de Palma, don Máximo Alomar Josa, ofreció una fiesta folklórica al Rey Ibn Saud de Arabia. La fiesta consistió en una exhibición de danzas y cantos mallorquines, a cargo de la agrupación «Aires de Muntanya», de Selva. Después de la exhibición el Alcalde pronunció unas palabras de ofrecimiento, contestando el Rey Saud: «Estoy encantado de estos días que paso en Mallorca y agradezco todas las atenciones que me dispensan. La fiesta folklórica de esta noche me recuerda aquella otra que, en 1959, me ofreció mi gran amigo el Generalísimo Franco, en Madrid, en el curso de mi primer viaje a España». El Rey Saud obsequió a los danzantes, cantantes y músicos, con unas medallas de oro con su firma. En la foto el Rey Saud es recibido por el Alcalde de Palma, a su llegada al salón donde se celebró la fiesta folklórica. (Foto «Juanet».)

Baleares rindió homenaje a sus caídos

Solemnes funerales en la Basílica de la Santa Cruz Madrid, 16. (Crónica de A. de San Gotai).— Baleares ha vuelto a rendir homenaje a los caídos de la provincia, por Dios y por España. Este año la meteorología nos ha brindado un día primaveral, con sol, y sin la nieve y baja temperatura del año 1965. Como todos los años en la Plaza de España se concentraron autocares y coches particulares de la numerosa colonia balear, unidos todos sus ocupantes espiritualmente bajo la protección de la monumental Cruz de la Basílica. El Solemne Funeral fue oficiado por el Rdo. P. Cosme Hernández, actuando de Diácono el Rdo. Juan Emilio Pascual y de Subdiácono el Sub-prior Reverendo P. Albino Ortega. Por primera vez desde que se celebran anualmente las Honras Fúnebres en la Basílica del Valle de los Caídos, ha actuado en los Divinos Oficios un mallorquín que ha querido sumarse a esta unidad espiritual de los balearicos asistentes, representación de toda la Provincia. La asistencia, como todos los años ha sido numerosa, calculándose por encima de los 250 presididos por el Sub Jefe Provincial del Movimiento, Guillermo Sureda Melendez; el Consejero Nacional Fernando Ramírez; el Jefe Local del Movimiento, Juan M. Fiol; el Delegado Provincial de Asociaciones, Gabriel Tous Amorós; el Tesorero Provincial Santiago Lull

MINIMA VICTORIA DEL BARCELONA, ANTE EL ESPAÑOL EN COPA DE FERIAS

El Zaragoza venció (1-0) en Escocia Barcelona, 16.— (Del correspondiente de Pyresa, Franper).— Barcelona, 1 (Benítez); Español, 0. Alieneaciones: BARCELONA.— Reina; Benítez, Gallego, Eladio; Vergés, Torres; Rife Muller, Pujol, Fusté y Zaballa. ESPAÑOL.— Carmelo; Juan Manuel, Mingorance, Granero; Sabaté, Riera; Rodri, Ramírez, Idigoras, Re y José María. Arbitro: Señor Albrecht (holandés) regular. El gol.— 1-0. 42 minutos.— Benítez, desde fuera del área, sorprendió a Carmelo con un potentísimo disparo a media altura. Incidencias.— Partido de ida de cuartos de final de Copa de Ferias. El encuentro dá comienzo a las ocho cuarenta y cinco de la noche. Buen tiempo. El estadio azulgrana registró un lleno aunque sin ser absoluto. Ambiente de gran acontecimiento y expectación. En las filas españolistas hacía su presentación en Barcelona el hasta hace poco jugador azulgrana, Cayetano Re. El Barcelona sacó 13 corners y el Español, 2. Juicio crítico.— El Español ha estado a punto de darle un serio disgusto al Barcelona en su pro-

pio campo y con una alineación de «circunstancias», ya que ni Marcial, Rodilla, Amas ni Di Stéfano pudieron jugar. De todos modos el mínimo resultado no satisfizo a los incondicionales azulgranas, su equipo nunca pudo contrarrestar el férreo marcaje al que estuvieron sometidos por parte del Español. Partido muy emocionante pero de muy pobre calidad. El Barcelona jugó mal y el Español no dejó jugar. Reina, el guardameta azulgrana que también hizo su presentación en este encuentro, apenas tuvo trabajo ni responsabilidad. Unicamente tuvo que intervenir con valentía en el primer tiempo para cortar una peligrosa incursión de José María que se colaba y hacía el final del partido con un remate de Re esquinado que entraba por el ángulo derecho y que Reina desvió a corner. En definitiva, que las espadas siguen el alto y el miércoles en Sarriá, se augura un entradón hasta los topes y emoción a raudales. Distinguidos en este encuentro, Benítez, como el mejor sobre el campo y Re en el Español, junto a José María. \*\*\* Dunfermline, Escocia, 16. (Alfil).— El encuentro de fútbol de ida de cuartos de final de la Copa Europea de Ciudades en Ferias entre el Dunfermline (Escocia) y el Real Zaragoza (España) ha finalizado con el resultado de 1-0 a favor del equipo escocés.

El partido terminó con empate a cero, por lo que fueron lanzados tres series de penaltys contra los dos porteros. Se empató en las dos series primeras y en la última, una parada de Abelardo que había sustituido a Zamora, dio el triunfo al Valencia.

Valencia, 16. (Pyresa).— El Valencia se ha enfrentado al Arsenal de Londres en un partido programado dentro de los festejos falleros. Comenzó el encuentro a las 8,30 de la tarde. Mestalla registró una gran entrada. El partido terminó con empate a cero, por lo que fueron lanzados tres series de penaltys contra los dos porteros. Se empató en las dos series primeras y en la última, una parada de Abelardo que había sustituido a Zamora, dio el triunfo al Valencia.

Valencia, 16. (Alfil).— El partido de vuelta de cuartos de final de Copa de Europa de Baloncesto, entre el Simmenthal de Milán y el Real Madrid, ha finalizado con el resultado de 93-76 favorable al equipo italiano. Ha quedado eliminado, pues, el Real Madrid, por la diferencia total de doce puntos.

COPA DE EUROPA DE BALONCESTO

EL R. MADRID, ELIMINADO

Milán (Italia), 16. (Alfil).— El partido de vuelta de cuartos de final de Copa de Europa de Baloncesto, entre el Simmenthal de Milán y el Real Madrid, ha finalizado con el resultado de 93-76 favorable al equipo italiano. Ha quedado eliminado, pues, el Real Madrid, por la diferencia total de doce puntos.

POR PENALTYS SE DECIDIO EL PARTIDO VALENCIA - ARSENAL

Valencia, 16. (Pyresa).— El Valencia se ha enfrentado al Arsenal de Londres en un partido programado dentro de los festejos falleros. Comenzó el encuentro a las 8,30 de la tarde. Mestalla registró una gran entrada. El partido terminó con empate a cero, por lo que fueron lanzados tres series de penaltys contra los dos porteros. Se empató en las dos series primeras y en la última, una parada de Abelardo que había sustituido a Zamora, dio el triunfo al Valencia.

Valencia, 16. (Pyresa).— El Valencia se ha enfrentado al Arsenal de Londres en un partido programado dentro de los festejos falleros. Comenzó el encuentro a las 8,30 de la tarde. Mestalla registró una gran entrada. El partido terminó con empate a cero, por lo que fueron lanzados tres series de penaltys contra los dos porteros. Se empató en las dos series primeras y en la última, una parada de Abelardo que había sustituido a Zamora, dio el triunfo al Valencia.

(1202) Ofrecemos empleo a un muchacho despierto de 15 a 17 años, ciclista, conoedor Palma

LUIS PLA MARGARIT Arch. Luis Salvador, 3

PRIMER ANIVERSARIO de fallecimiento de

DON JOSE RAMON ORTIZ

(INSPECTOR DE POLICIA)

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Su afligida esposa Magdalena Femenias Bensasar; hijos José, Teresa y Magdalena, y demás familiares al recordar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones, por lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

SEPTIMO ANIVERSARIO del fallecimiento de la niña

Carmen Luisa Dicenta Ballester

QUE CONFORTADA CON LOS SANTOS SACRAMENTOS FALLECIO EL 18 DE MARZO DE 1959

E. P. D.

Sus padres, abuela, hermanos y demás familiares ruegan a sus amistades asistan a alguna de las misas que en sufragio del alma de la finada, se celebrarán mañana, viernes, a las 7'15. 9 y 10, en la iglesia de Santa Eulalia, y a las 10'30 y 11, en el Oratorio de San Telmo (Mollet), por lo que recibirán especial favor.

«TOMEU»

MIEMBRO DEL SINDICATO DE LA ALTA PELUQUERIA MASCULINA DE PARIS, MIEMBRO DEL COMITÉ ARTISTICO DE LA PELUQUERIA FRANCESA E INTRODUCTOR DEL CORTE DE PELO ESCULPIDO A NAVAJA.

SE COMPLACE EN PRESENTAR A SUS CUENTES Y PÚBLICO EN GENERAL LA NUEVA LINEA

siempre en vanguardia

MOSCU

Los intelectuales, contra la rehabilitación de Stalin

Moscú, 16. (Efe).— Veinticinco eminentes intelectuales soviéticos advirtieron al Kremlin en contra de la rehabilitación de Stalin, según fuentes informadas de Moscú.

El partido comunista ruso está llevando a cabo un debate de alto nivel con el fin de dar al antiguo dictador una imagen «más favorable» y los citados intelectuales escribieron personalmente al Primer Secretario del Partido Brezhnev, advirtiéndole de los graves riesgos que podría entrañar una decisión de tal índole.

LIMA

Llegó la misión española

Lima, 16. (Efe). — Ayer llegó la misión comercial española, compuesta por quince miembros y presidida por el señor Fuentes Irurozqui, que efectúa actualmente un viaje por Hispanoamérica a fin de estudiar las posibilidades comerciales entre España y el Continente.

La prensa soviética ha insinuado, veladamente, que el veintitres del próximo día 29 iba a dar una nueva visión de Stalin.

Esto ocurre por vez primera desde que comenzó el plan de «desestalinización» emprendido por Kruschef en 1956 cuando acusó a Stalin de practicar el culto a la personalidad y de represalia masiva contra el pueblo soviético.

Castiella, en Mónaco. Presidirá la inauguración de «La Semana Española»

SERÁ INVITADO DE HONOR DE LOS PRINCIPES RAINIERO Y GRACE

Ministro español prosiguió viaje, con su séquito, por carretera.

El señor Castiella y su esposa serán invitados de honor del Príncipe Rainiero y la Princesa Grace. Al frente de las personalidades que les dieron la bienvenida se hallaban Jean Emile Raymond, Ministro de Estado de Mónaco y Pierre Fournet, Jefe de Gabinete del Prefecto del Departamento francés de los Alpes Marítimos.

Asimismo se hallaban presentes el Conde de Morales, Cónsul General de España en Marsella y don Antonio Mendiguren, Vicecónsul español en Niza. UNA CENA PRINCIPESCA

Mañana por la noche el Príncipe y la Princesa ofrecerán una cena al señor Castiella en el Sporting Club Internacional de Montecarlo.

Los cantaores y bailaores de Arturo Pavón y Luisita Ortega amenizarán la reunión, con la que dará comienzo la «Semana española» de Montecarlo.

Entre las manifestaciones más destacadas figuran un desfile de modelos, conferencias, conciertos y danzas en el casino, el hotel Paris, y el Sporting Club Internacional.

Asimismo la «Expotur» ofrecerá al público los principales aspectos de la vida artística y económica de España.

Por último están previstos algunos acontecimientos deportivos entre los que descuellan una exhibición de tenis en el club de tenis de Montecarlo en la que Manuel Santana constituirá la principal atracción y un partido de fútbol amistoso entre el Real Madrid y el Mónaco Club de Fútbol, que se halla en la primera división francesa.

¡ESOS ITALIANOS!

Estratagema de una novia abandonada para casarse con su novio CONIGLIO

Catanzaro, 16.— (Del correspondiente de Efe).— Una joven de 24 años se casó con el novio que la había abandonado y que ahora se encuentra trabajando en Alemania Federal, mediante una singular estratagema.

Ema Cirillo utilizó para cumplir su plan de venganza a su hermano Mateo, de veinte años de edad.

Los dos jóvenes se presentaron en la Iglesia de Squilacce, próxima a Catanzaro, acompañados de dos testigos. Mateo, declarando llamarse Cossimo Coniglio, representó el papel del feliz novio.

El hecho aconteció hace un mes y se descubrió ayer cuando los padres de Coniglio fueron felicitados por una persona amiga.

Nació con el cerebro fuera de la cavidad craneana

LIMA, 16. (Efe). — Hace quince días que nació en la maternidad de Lima un niño con la masa encefálica fuera de la cavidad craneana y según opinión de algunos facultativos, tal vez sobrevivía para vivir muchos años.

Se trata de un extraordinario caso y la madre que dio a luz tal criatura no ha tomado ninguna droga o tóxico. El nacimiento del niño anormal es consecuencia de un trastorno en el desarrollo del corazón.

Los médicos que observan el caso dijeron que dicho trastorno produjo la desarmonía en el crecimiento de los primeros meses, no desarrollándose bien el niño. Por tal motivo, ha salido la masa encefálica, con sus correspondientes meninges.

NUEVA DELHI

Quemaron vivos a tres hindúes

NUEVA DELHI, 16. (Efe). — Miembros del partido hindú Jan Sangh han quemado vivos a tres personas en el día de hoy durante sus continuadas manifestaciones de violencia contra la creación de un Estado independiente de habla punjabi.

Según informes no confirmados las tres víctimas han sido quemadas en la ciudad de Panipat, a unos 88 kilómetros al norte de Nueva Delhi.

Al parecer se trata de hindúes partidarios de la creación de tal Estado punjabi.

las piscinas necesitan

PERMO

Depuradores PERMO en circuito cerrado para:

- AHORRAR DINERO Basta cambiar el agua una vez al año
● GARANTIZAR LA HIGIENE al depurar permanentemente el agua

¡consúltenos! PERMO

GRUPO DEGREMONT

BARCELONA Escorial, 106 Teléf. 213 10 36
VALENCIA Moratín, 18-7.º F Teléf. 22 60 56



al aire y al sol

Exija la etiqueta que garantiza la autenticidad de estas prendas

NIKY y PANTALON DXT

De LEACRIL Homologado Con Cintura totalmente Elástica y con el nuevo y fantástico LLAVERO

un conjunto maravilloso

FABRICADO POR Santa Clara

(los chicos son lo primero de todo)

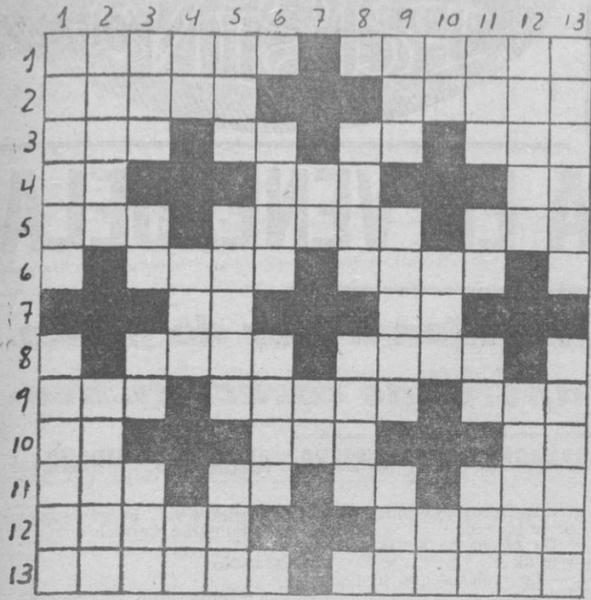
Marca y modelos patentados con el N 34.897

DE VENTA EN LOS ESTABLECIMIENTOS MAS MODERNOS DE ESPAÑA

Advertisement for 'FELICES REGALOS' featuring a large number '19' and 'MARZO', with details about Father's Day gifts and the Alvarez store.

Avda. Reg. Jaime III, 106 PALMA MALLORCA.

CRUCIGRAMA



**HORIZONTALES.**— 1: Piezas de hierro largas y delgadas, con cabeza y punta. Aloc.— 2: Sitio poblado de hayas. Cesta o cajón del andarivel.— 3: Dueño. Río gallego Campeón. Agente físico que ilumina los objetos y los hace visibles.— 4: Nota musical. Preposición. Entregué.— 5: Río de Suiza. Huesecillo impar que forma parte posterior de las fosas nasales. Se desprende.— 6: Segundo hijo de Adán y Eva. Instrumento músico usado por los antiguos.— 7: Preposición. Antílope propio del África del Sur.— 8: Bastante. Mamiño carnívoro pinnipedo que habitan principalmente los mares polares.— 9: Isla del mar de Irlanda. Aleación de cobre y cinc. Poema del género lírico dividido en estrofas iguales.— 10: Fantasma con que se asusta a los niños. Extremo inferior de la antena. Patria de Abraham.— 11: Aire popular de las Islas Canarias. Violoncelo siamés. Carraca china. Cólera.— 12: Tarasca. Ciudad de Polonia central.— 13: Lanceros de los ejércitos austríaco, alemán y ruso. Engañoso, fraudulento.

**VERTICALES.**— 1: Sacerdote adivino y médico, entre los kauchalas. Comida compuesta de manjares calientes y fríos con que se cubre de una vez la mesa.— 2: Tiburón. En América Central, grieta que se forma en los terrenos volcánicos.— 3: Persona encargada de la crianza y educación de un niño. Dios del Sol. Prefijo negativo. Dueña.— 4: Se dirige. Dos tercios de la libra romana. Preposición inseparable.— 5: Cierta baile andaluz. Que se puede comprar por dinero. Labiérnago.— 6: Jugo de planta en general. Limosna que hacen los turcos de una parte de sus bienes.— 7: Símbolo de Brahma. Interjección.— 8: Criba grande para aventar el trigo. Fondo del escenario.— 9: Isla del mar Egeo. Viscera doble que segrega la orina. Bisonte del Cáucaso.— 10: Dirigirse. Racho. Contracción.— 11: Ponchera. ¡Quí! Nombre de Apolo entre los dorios. Muy distraído.— 12: Auxilio. Fuertes, resistentes.— 13: Ángel que tuvo la misión de enseñar a Adán los misterios de la naturaleza. Terreno desierto elevado y sin vegetación.

SOLUCION

HORIZONTALES.— 1: Clavos. 2: Abar.— 3: Haval. 4: Mi. Por. D. 5: Aar. Vomer. Gae.— 6: N. Abel. 7: Lira. L.— 8: En. Nu.— 9: A. Asaz. Foca. P.— 10: Man. Laton. Oda.— 11: Bu. Car. Ur.— 12: Isa. Sa. Ou. 13: Uia. nos. Doloso.



—El presidente Johnson lleva dos horas levantado, desayunado, afeitado, leído periódicos, cables, memorándums, notas... («New Yorker»)



—¡Tranquila, hija! ¡A ese lo traigo yo a la iglesia aunque me cueste una hernia!

OCHO ERRORES, OCHO



HALLAR EN EL SEGUNDO DIBUJO OCHO MOTIVOS QUE LO DIFERENCIAN DEL PRIMERO

EQUIPO INTELLECTUAL

¿Habria sabido usted contestar a estas preguntas?

Segunda fase del concurso intelectual patrocinado por Libros «Ereso», que finalizará el día 31 del corriente mes de marzo. Por cada pregunta clave cuya respuesta sea exacta, se concederá un punto. El lector que mayor puntuación alcance al final de la fase será el ganador del lote de libros de la colección Austral donado por Libros «Ereso». En caso de empate entre dos o más concursantes, se procederá a sorteo.

Las respuestas podrán enviarse a partir del día 1.º de abril y hasta la veintiuna horas del siguiente día 5. cierre de la admisión.

- HISTORIA**
- 1) En la Plaza de Atarazanas de Palma existe un monumento dedicado a un célebre navegante mallorquín del siglo XIV. ¿Conoce usted su nombre?
- LITERATURA**
- 2) Usted habrá leído las «rondaies» mallorquinas d'En Jordi des Racó. Pero ¿sabe cuál es el nombre verdadero del autor?
- ARTE**
- 3) El gran rosetón de la nave central de nuestra Catedral Basílica es uno de los más grandes del mundo. ¿Cuál es su diámetro?
- DEPORTE**
- 4) Juan Albons, el gran motorista entrenador, corrió su primera carrera en el velódromo de Tirador en el año 1958. ¿Quién era el corredor ciclista que entrenaba aquel día?
- CINEMATOGRAFIA**
- 5) No hace mucho tuvimos ocasión de ver por la Televisión una versión de la novela de Pirandello «El difunto Matías Pascal». ¿Podría decirnos cuándo fue realizada la primera versión cinematográfica de esta obra?

**RESPUESTAS**

(1) Jaime Ferrer.— (2) Don Antonio María Alcover.— (3) Duce metros.— (4) A Bartolomé Fou.— (5) En 1925, por Marcel L'Herbier, en Francia.

**PREGUNTA CLAVE**

¿Dónde se venera la imagen de Nuestra Señora de la Font de Deu?

Respuesta ...

Nombre y domicilio del concursante ...

Remitanos los boletos que quiera, en un solo sobre en los primeros cinco días de cada mes

**FUTURA MAMA**  
Visite la gran exposición de cochecitos  
**CHIQUITO**  
Avda JAIME III, 72



—¿Usted no ha oído decir que hay policías que visten de paisano? Bueno, pues yo soy un ladrón que viste de paisano...

**PLASTICOS**  
MANTELERIA - CONFECCION  
VENTAS MAYOR Y DETALL  
**CASA CODINA**  
Galeries Aven a, 12  
General Mo a 22  
PALMA

**HOTELES Y RESTAURANTES**  
RESOLVEMOS SUS PROBLEMAS DE EXTRACCION DE HUMOS Y VAHOS EN COCINA LAVANDERIAS etc  
PRESUPUESTOS GRATIS ♦ MAXIMA GARANTIA  
**DELEGACIONES INDUSTRIALES**  
PLAZA ESPAÑA. 102 - PALMA DE MALLORCA

**NUEVA PRENSA EMPACADORA**  
**FORD 530**

**PARÉS HNOS.S.A.**  
BARCELONA Buenaventura Muñoz, 7  
MADRID Alcalá, 187  
ZARAGOZA P.º Fernando el Católico, 5 y  
SEVILLA Luis Montoto, 74 y 76  
PICK-UP de 1,52 mts. Sisal o alambre  
PACAS de 36 cm. x 46 cm. LARGO AJUSTABLE  
**GRAN CAPACIDAD**





EN ITALIA, DURANTE SU ACTUACION ANTE LAS CAMARAS CINEMATOGRAFICAS. DE SICILIA LE DIRIGE DON JAIME MORA DE ARAGON SE CUBRE CON VESTIDOS DE MUJER: ¿UN PAPEL CARACTERISTICO? — (Foto Cifra)

# JAIME MORA DE ARAGON ES



## TAMBIEN NOTICIA EN VENEZUELA

**«Mi cara y mi bigote me impiden hacer de galán. Me gustaría hacer papeles de característico»**

**«SI, HE PODIDO SER PRINCIPE CONSORTE, ABANDONE. ME HUBIERA ABURRIDO MUCHO»**

**D**ON Jaime Mora de Aragón hermano de una reina, músico, actor, director de orquesta y compositor, no ha desairado a la implacable curiosidad de los periodistas venezolanos.

El conde excéntrico, que dice estar en visita, camino de las selvas venezolanas y colom-

bianas para habérselas con los tigres, ha hecho uso de una prensa generosa que se acercó a él atraída por su fama dialéctica, su vida azarosa y su parentesco con la Reina de Bélgica. Pudimos estar presentes en una de esas «ruedas de prensa» improvisadas y recoger algunas de sus contestaciones a muchas de las fuertes y hasta

feroces, preguntas que en ellas se le hicieron. Un colega se sintió satirico y le dice: —Le molesta que le llamen Fabiolo? A lo que el conde respondió: —Tiene hermana? —Si. —Y cómo se llama? —Carmen. —Ahora, señor periodista,

pregunto yo: ¿Le gustaría que le llamaran Carmelo? —No. —Entonces..., empatados. Es la ocasión para que en el diálogo intervenga una voz femenina: una reportera nacional a quien; le tiene sin cuidado que el conde Mora de Aragón se llame, o le llamen, Fabiolo o simplemente Jimy. Esta quiso saber si odiaba al trabajo.

—Me disgusta —respondió él — ¿Ha visto usted cosa más desastrosa que llegar a las siete de la mañana para sentarse frente a un escritorio a trabajar? Trabajo porque necesito dinero, pero no me complico la vida. Hago todo lo que a mi me gusta. Esta periodista describía horas más tarde al conde Mora de Aragón, así:

«El bigote, de postal de 1810; la barba a los beatnik; los ojos claros, la nariz agilada, igual que el rostro y la figura. Los dientes... feos, definitivamente feos, en pelea con el resto del hombre, lo mismo que ocurre con sus orejas...; pero abrumadamente simpático».

**MAL ACTOR, PERO SIN COMPLEJOS**

Respecto a sus posibilidades como actor, aquí, en Venezuela, se califican de malas. —Hay algo peor que ser malo; no serlo —responde él. Y en cuanto al papel que mejor va a sus características físicas y... espirituales, dice: —Con esta cara y estos bigotes es de dementes pensar en hacer de galán. Me gustaría hacer un papel característico, pero no dramático. No saben ustedes hasta que punto de divertido haciendo el ridículo para los demás. No tengo complejos.

En realidad es difícil saber cuando don Jaime, que ha sido acusado de aprovecharse de su hermana reina para su publicidad, no está actuando en una comedia. Un colega de la tarde recuerda ciertos rumores y se los hace conocer:

—En cierta ocasión se habló o habló usted, de la oportunidad que tuvo de ser «un príncipe consorte». ¿Qué hay de cierto en ello? —¿Sabe usted que princesa podría corresponderme? —preguntó él a su vez, para luego continuar: —La Princesa Beatriz de Holanda.

Pero en seguida añade: —Mas esto hubiera resultado muy aburrido. Inconcebible sinceridad (¿sinceridad, o cinismo?). Y como de la institución monárquica se habla de la monarquía dice:

—No pueden las monarquías resistir el paso del tiempo. Entiendo que mi hermana Fabiola es reina y lo siento por ella, pero ese boato y esas ceremonias le cuestan mucho al Estado.

Cuando en la conversación surge el tema escribir, actividad ésta de la que ha llegado a presumir, Jaime Mora de Aragón explica:

—Pienso empezar a escribir, muy pronto, un libro sobre mi vida.

—¿Cómo se describirá usted en ese libro? —inquire un entrevistador de radio.

—Como un ser que ha preferido, y prefiere, lo fácil y se aburre con lo serio...; aunque siempre pienso en Sofía Lorén que es una cosa muy seria

ELOY AGUILAR

(De Servicios Especiales desde Caracas.)

### El papel de periódico, el mejor insecticida del momento

#### El doctor Carroll M. Williams es quién asegura tal cosa

**Pero... solo los diarios norteamericanos tienen este poder. Los europeos, no, ni los asiáticos**

«**H**AY una «hormona de periódico», una substancia de papel de periódico — aún en el misterio— que significa una terriblemente mala noticia... para los insectos y que puede ser la precursora de poderosos insecticidas del futuro».

Quien así dice es un especialista en zoología de la Universidad de Harvard.

El doctor Carroll M. Williams, especialista a quien nos referimos, es una de las más famosas autoridades en materia de fisiología de los insectos, y lo que recogemos en los primeros párrafos de nuestro escrito fue lo que aseguró en una entrevista que los hicimos poco después de hablar ante la Sección de Washington, de la Sociedad química Norteamericana.

WALTER LIPPMAN, EL FAMOSO COLUMNISTA, COMO EXPERIENCIA

«La presencia de la hormona en el papel para periódico —dijo a los químicos— fue

confirmada inicialmente con ciertos insectos todavía inmaduros, haciéndolos caminar sobre «la columna» de Walter Lippman» sumergidos en fluido de laboratorio. A poco se convirtieron en «tremendos gigantes», y después murieron rápidamente».

El doctor Carroll sostiene que la hormona de papel de periódico parece derivar de una planta, invidor íntimo de la «hormona juvenil» presente en ciertos insectos que pasan a través de varias etapas de desarrollo antes de llegar a la madurez.

La función natural de la substancia química de insectos es asegurar que estos no maduren con demasiada rapidez.

«Es concebible —explica el doctor y científico de la Universidad de Harvard —que una versión sintética de la substancia a la larga, con el tiempo, pueda producirse en grandes cantidades. Después puede usarse en atomizadores, o por otros medios, para fomentar el suicidio biológico en los insectos.»

SOLO LA PRENSA NORTEAMERICANA TIENE PODER INSECTICIDA

Añade luego que la versión del papel de periódico con esta substancia parece estar presente en los diarios de los Estados Unidos, y no en los europeos y asiáticos, aduciendo para esto que la mayoría del papel para prensa norteamericana deriva del bálsamo de abeto, y que existe la probada teoría de que hace millones de años, el bálsamo fue «endemoniado» por un tipo de peste de insecto, y que después el árbol, y su bálsamo, aprendieron a sintetizar la hormona juvenil como una autodefensa contra sus insectos enemigos.

Los intentos para aislar la substancia química del papel de periódico no han dado buenos resultados hasta ahora, pero el doctor Carroll dice que la acción del insecto-cerebro y las hormonas de papel de periódico pueden ser duplicadas por derivados de una substancia química, lo que supondrá un arma en poder del hombre que logrará así arrasarse a tan molestos como numerosísimos enemigos.

FRANK CAREY

(Servicios Especiales de EFE)



EL PIE DE FOTO DEL AUTOR DICE: «LA BELLA IMAGEN DEL INSECTO...»; UNA BELLA IMAGEN QUE EL PAPEL DE PERIODICO VA A CONTRIBUIR A SU DESAPARICION, SEGUN LAS TEORIAS DEL CIENTIFICO NORTEAMERICANO, DOCTOR CARROLL. — (Foto Cifra)

Mejores no hay

MARZO 19 SAN JOSE

**UN REGALO PHILISHAVE**

CS 904Q

PHILISHAVE 800 S

«CORDLESS»

PHILISHAVE 120

**Casa José Brades, S.A.**

PLAZA ROSARIO, 3

Teléfono: 17707 (Tres líneas)